# الاتحاد الأفريقي

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



E/ECA/COE/36/7 AU/STC/FMEPI/EXP/7(III)

Distr.: General 10 March 2017

Arabic

Original: English

اللجنة الاقتصادية لأفريقيا الأفريقي

لجنة الخبراء الاجتماع السادمس والثلاثون الاجتماع الثالث

الاجتماعات السنوية المشتركة العاشرة للجنة الاتحاد الأفريقي الفنية المتخصصة للشؤون المالية والنقدية والتخطيط والتكامل الاقتصادي ومؤتمر اللجنة الاقتصادية لأفريقيا لوزراء المالية والتخطيط والتنمية الاقتصادية الأفريقيين

اجتماع لجنتي الخبراء داكار، ۲۳–۲۵ آذار/مارس ۲۰۱۷

البند ٧ من جدول الأعمال المؤقت \* المسائل النظامية الخاصة باللجنة الاقتصادية

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٨ ٧ - ٢ - ١٩

الجزء الخامس

التعاون الإقليمي من أجل التنمية

الباب ١٨

التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا

(البرنامج ١٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ١٨ ٠١٩-٢٠)

E/ECA/COE/36/1-AU/STC/FMEPI/1 (III) \*

#### المحتويات

7	لمحة عامة
7	التوجه العام
Λ	نظرة عامة على الموارد
١٠	معلومات أخرى
دارة	ألف – التوجيه التنفيذي والإد
١٦	باء - برنامج العمل
سياسة الاقتصاد الكلي	البرنامج الفرعي ١
التكامل الإقليمي والتجارة	البرنامج الفرعي ٢
الابتكارات والتكنولوجيات وإدارة الموارد الطبيعية في أفريقيا ٢٣	البرنامج الفرعي ٣
الإحصاءات	البرنامج الفرعي ٤
تنمية القدرات	البرنامج الفرعي ٥
البعد الجنساني ودور المرأة في التنمية٣٤	البرنامج الفرعي ٦
الأنشطة دون الإقليمية لأغراض التنمية٣٧	البرنامج الفرعي ٧
التخطيط والإدارة في مجال التنمية٣٥	البرنامج الفرعي ٨
سياسة التنمية الاحتماعية	البرنامج الفرعي ٩
09	جيم- دعم البرامج
	لمحة عامة
الدولارات الأمريكية)	الجدول ۱۸ ألف– ۱ <b>الموارد المالية</b> (بآلاف

101,779,7	المبلغ الابتدائي للفترة ٢٠١٦–٢٠١٧
(٧,٤٢٢,٢)	تعديل مجموع الموارد
1 £ 9, 0, .	اقتراح الأمين العام للفترة ٢٠١٨ - ٢٠١٩

#### التوجه العام

١٨ ألف-١ يتمثل الهدف العام لهذه الخطة البرناجية لفترة السنتين في تعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية الشاملة والمستدامة دعما للتعجيل بالتحول الهيكلي في أفريقيا. ويتماشى ذلك مع الأولويات والرؤى المبينة في خطة عام ٢٠٦٣: "أفريقيا التي نصبو إليها"؛ وبرنامج الاتحاد الأفريقي للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا (نيباد)؛ والأهداف الإنمائية المتفق عليها دوليا، بما في ذلك تلك الواردة في خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ (قرار الجمعية العامة ١/٧٠)، وخطة عمل أديس أبابا الصادرة

عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية (قرار الجمعية العامة ٣١٣/٦٩، المرفق)، والنتائج التي تمخضت عنها سائر مؤتمرات الأمم المتحدة الرئيسية والاتفاقات الدولية المبرمة منذ عام ١٩٩٢.

1 / ألف-٢ وفي الدورة العادية الرابعة والعشرين لمؤتمر الاتحاد الأفريقي، التي عقدت في كانون الثاني/يناير ٢٠١٥، اعتمد رؤساء دول وحكومات الاتحاد الأفريقي خطة عام ٢٠٦٣: ''أفريقيا التي نصبو إليها''، التي تمثل مسار التنمية في أفريقيا للسنوات الخمسين المقبلة. وهي إطار استشرافي قاري يقوم على رؤية الاتحاد الأفريقي لقارة متكاملة ومزدهرة وآمنة، يقودها مواطنوها وتمثل قوة دينامية في الساحة العالمية.

1 ألف-٣ وتمثل خطة عام ٢٠٦٣ الإطار التوجيهي للمنطقة لتنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠. وبالإضافة إلى ذلك، فإن خطة عمل أديس أبابا الصادرة عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية جزءٌ لا يتجزأ من خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، وتساهم في وسائل التنفيذ المبينة فيها. ولذلك، فإن هذه المبادرات الثلاث يدعم بعضها بعضاً.

1 / ألف-٤ وتُستمد الولاية الرئيسية للبرنامج من قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي المنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع المنافع المنا

۱۸ ألف-٥ والقرارات التي أُتُّذت في الدورة الثامنة والأربعين للجنة الاقتصادية لأفريقيا، التي عقدت في أديس أبابا في آذار/مارس ٢٠١٥، تساعد أيضا في تشكيل الأساس للخطة البرنامجية لفترة السنتين هذه. وتشمل تلك القرارات قرار اللجنة ٩٢٨ (د -٤٨) المعنون ''تنفيذ خطة عام ٣٠٠: التخطيط والتعبئة والتمويل من أجل التنمية''؛ والقرار ٩٢٩ (د-٤٨)، بشأن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية؛ والقرار ٩٣٠ (د-٤٨) بشأن منتدى أفريقيا الإقليمي للتنمية المستدامة؛ والقرار ٩٣١ (د -٤٨) بشأن ثورة البيانات والتنمية الإحصائية؛ والقرار ٤٣٩ (د-٤٨) بشأن برنامج عمل فيينا لصالح البلدان النامية غير الساحلية للعقد ٤١٠١-٢٠٢٤ والقرار ٥٣٥ (د-٤٨) بشأن أقل البلدان نمواً في أفريقيا.

1 ألف-٦ وهناك العديد من الاقتصادات الأفريقية التي حققت نمواً مطرداً على مدى السنوات الخمس عشرة الأولى للألفية، حيث تحقق تقدم ملحوظ

في مجال النهوض بالتنمية الاقتصادية والاجتماعية، بما في ذلك التقدم المحرز صوب تحقيق بعض غايات الأهداف الإنمائية للألفية بحلول عام ٥٠٠٠. وتسارع نمو متوسط الناتج المحلي الإجمالي من ٣,٧ في المائة في عام ٢٠١٤، وهو جيد نسبيا بالمقاييس العالمية إلا أنه لا يزال أدني بكثير من معدلات النمو ذات الرقمين اللازمة لإحداث تحول هيكلي.

۱۸ ألف -۷ ويقوم النمو الاقتصادي في أفريقيا إلى حد كبير على الاستهلاك الخاص وإجمالي تكوين رأس المال، يدعمه في ذلك تحسين الحوكمة وإدارة الاقتصاد الكلي؛ واستمرار التوسع الحضري؛ وتزايد الطبقة الوسطى الذي يحفز الطلب الكلي؛ وزيادة الروابط التجارية والاستثمارية مع الاقتصادات الناشئة؛ والتطورات الإيجابية الأخيرة في مجال التكامل الإقليمي والشراكات التجارية في المنطقة.

۱۸ ألف-۸ ورغم أن التوقعات الاقتصادية المتوسطة الأجل لا تزال مواتية في أفريقيا، ثمة مخاطر يمكن أن تؤثر سلبا على آفاق النمو في القارة، مثل انخفاض أسعار النفط والسلع الأساسية الأخرى، وبطء الانتعاش الاقتصادي في البلدان المتقدمة، وتشديد السياسات النقدية العالمية، والصدمات المتصلة بالطقس، وانعدام الاستقرار السياسي في بعض البلدان الأفريقية.

١٨ ألف-٩ والنمط الحالي ونوعية النمو في المنطقة يجعلان فئات كبيرة من السكان حبيسة الفقر وضعيفة، لا سيما سكان المناطق الريفية وضواحي المدن المتنامية. كما أن أوجه عدم المساواة العميقة والمستحكمة والمستمرة في جميع أنحاء القارة تنطوي على تبعات اقتصادية واجتماعية وسياسية. وعلى المدى الطويل، قد تؤدي تلك التبعات إلى تقويض النمو الاقتصادي والإنتاجية وتطور الأسواق. ومن شأنها أن تؤدي أيضا إلى اضعاف الثقة في الحكومات والمؤسسات وتحيئة الظروف لحدوث صراع مفتوح واضطرابات اجتماعية، مثلما أظهرت التجارب الأخيرة في بعض البلدان الأفريقية. وفي نهاية المطاف، يتمثل الهدف المنشود في ضمان أن تمتد السياسات العامة لتشمل أولئك الذين بقوا في مؤخرة الركب بغية تمكينهم من جني الفوائد المتوقعة من العائد الديمغرافي للمنطقة، وأن تؤدي إلى النهوض بالمساواة بين الجنسين والتمكين الاقتصادي للمرأة.

1٨ ألف-١٠ ولا يزال التحول الهيكلي لاقتصادات أفريقيا هو الأولوية القصوى، ويشكل التصنيع الاستراتيجية العليا لتحقيق هذا التحول في الممارسة العملية. ويستوجب تنفيذ خطة عام ٢٠٦٣ وتحقيق أهداف التنمية

المستدامة القيام بعملية رئيسية لإعادة تصميم استراتيجيات النمو في جميع أنحاء القارة.

۱۸ ألف-۱۱ وقد أصبحت الفرصة سانحة أكثر من ذي قبل لكي تنتهج البلدان الأفريقية المسار السليم نحو تحقيق التنمية المستدامة. ففي عام ٢٠١٥، تم التوصل إلى ثلاثة اتفاقات عالمية بارزة تتوافق تماما مع حاجة القارة إلى التحول نحو التصنيع عن طريق توليد نمو أكثر احضرارا وشمولاً للجميع. وتضع أهداف التنمية المستدامة المساواة والاستدامة والاحتياجات الأساسية العامة في صميم الاستراتيجية الاقتصادية العالمية المشتركة. وتوفر خطة عمل أديس أبابا إطارا شاملا لتمويل التصنيع والتحول الميكلي في أفريقيا، مع التركيز على تعبئة الموارد المحلية، ويقود اتفاق باريس، الذي اعتمدته الدورة الحادية والعشرون لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، إلى التحول نحو خفض الانبعاثات ويضع الاقتصاد العالمي على مسار تحويل نظم الطاقة التي يستخدمها.

٨١ ألف-١٢ وفي سبيل تحقيق النمو والتحول في أفريقيا، لا بد للقارة من تحقيق تحول هيكلي وتنويع اقتصاداتها عن طريق التصنيع. غير أن الهيكل الحالي لصادرات القارة من السلع، الذي تحيمن عليه السلع الأساسية الخام غير المجهزة، لا يفضي إلى المستوى المتوحى من التنمية. وثمة توافق في الآراء على نحو متزايد بشأن الحاجة الماسة إلى كفالة أن يكون النمو مستداما وشاملا، وإلى تنويع مصادر النمو من أجل الحد من ضعف اقتصادات أفريقيا في وجه الصدمات الداخلية والخارجية، مثل التغيرات غير المتوقعة في الاستهلاك العالمي، والأزمات المالية والاقتصادية والمتعلقة بالديون، والآثار الناجمة عن تغير المناخ. وفي هذا الصدد، يظل من الأهمية بمكان رسم سياسات ملائمة تعزز النمو الشامل للجميع والإنتاجية والتحول الميكلي عن طريق التصنيع وإضافة القيمة وتنويع الصادرات وتحقيق التكامل الإقليمي. ولكي يتحقق النمو والتحول في اقتصادات أفريقيا، وتعبئة الموارد المحلية؛ ومكافحة التدفقات المالية غير المشروعة؛ وإصلاح السياسات الضريبية.

۱۸ ألف-۱۳ ويستوجب التنفيذ الفعال لخطة عام ۲۰۳۰ وخطة التنمية المستدامة لعام ۲۰۳۳ عقيق ما يلي: إذكاء الوعي بشأن الخطتين؛ وتعزيز قدرات وكالات التخطيط من أجل إدماج المبادرات في أطر التخطيط الوطنية؛ وتحديد طرق تمويل ووسائل تنفيذ مبتكرة، بما في ذلك تعبئة الموارد المحلية

والاستفادة من التمويل الخارجي. وأحيراً، فإن ثورة البيانات، التي ستشكل شريان الحياة لعمليتي المتابعة والاستعراض، تستلزم حشد الموارد وتعزيز القدرات في مجال جمع البيانات وحفظها وتحليلها، استناداً إلى نظم إحصائية قوية.

۱۸ ألف-١٤ واستناداً إلى التحليل الوارد أعلاه، ومع إيلاء الاعتبار الواجب لسياق التنمية الذي يحدد معالم المنطقة والولايات الرئيسية للجنة الاقتصادية لأفريقيا، تعكف اللجنة على ترسيخ توجهاتما البرنامجية فيما يتعلق باستمرارية العمل الذي اضطلعت به في فترة السنتين ٢٠١٥-١٥، مع إدخال تحسينات من أجل تقديم الدعم الفعال لتنفيذ ومتابعة خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٦٠، وخطة عمل أديس أبابا لعام ٢٠٦٠.

١٨ ألف-٥١ وسيركز التعزيز البرنامجي على المجالات المترابطة السبعة التالية دعماً لخطة عام ٢٠٦٣ (٢٠١٠): محطة السنوات العشر الأولى لتنفيذها (٢٠١٣-٢٠١٠): (أ) تعزيز قدرات الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية ومفوضية الاتحاد الأفريقي لضمان تماسك الأهداف الإنمائية الأفريقية واتساقها وتنسيقها؛ (ب) إدماج خطة عام ٢٠٦٣ والأهداف الإنمائية الأفريقية في الخطط الوطنية والأطر المالية؛ (ج) تعزيز القدرات من أجل متابعة واستعراض خطة عام ٢٠٦٣ والأهداف الإنمائية الأفريقية؛ (د) تعزيز النظم الإحصائية للدول الأعضاء؛ (ه) تحديد وتعبئة المصادر المحلية والخارجية من أجل تمويل تنفيذ خطة عام ٢٠٦٣، بما في ذلك التصدي للتدفقات المالية غير المشروعة؛ (و) تسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار؛ (ز) الاستفادة من التعاون فيما بين بلدان الجنوب والشراكات الاقليمية.

1 ألف-1 وستظل الاستراتيجية العامة للجنة فيما يتعلق بتحقيق أهداف البرنامج متمحورة حول تسعة برامج فرعية مترابطة ومتكاملة، وهي: سياسات الاقتصاد الكلي؛ والتكامل والتعاون على الصعيد الإقليمي؛ والابتكارات والتكنولوجيات وإدارة الموارد الطبيعية في أفريقيا؛ والإحصاءات؛ وتنمية القدرات؛ والشؤون الجنسانية ودور المرأة في التنمية؛ والأنشطة دون الإقليمية لأغراض التنمية؛ وتخطيط التنمية وإدارتها؛ وسياسات التنمية الاحتماعية. وقد بُذلت جهود خاصة لكفالة مراعاة استراتيجية اللجنة الرامية إلى تعميم المنظور الجنساني في كامل البرامج الفرعية التسعة التي تتألف منها الخطة البرنامجية لفترة السنتين.

١٨ ألف-١٧ والأهداف الاستراتيجية للجنة هي على النحو التالي: بلوغ مستوى أعلى من التأثير عن طريق السياسات دعماً لخطة التحول في أفريقيا؟

وكسب قدر أكبر من المصداقية والثقة من خلال إعداد نوعية عالية الجودة من بحوث السياسات والخدمات المعرفية تتسم بملاءمتها واستنادها إلى الأدلة؛ وتعزيز آليات المساءلة وتعميق ثقافة التعلم في جميع مسارات العمل داخل اللجنة؛ وتقوية الفعالية التشغيلية للجنة من أجل دعم إنجازها للخدمات المتعلقة بإعداد المنتجات المعرفية وتنمية القدرات في الوقت المقرر.

١٨ ألف-١٨ وستشمل طرائق التنفيذ مزيجاً من بحوث السياسات الرامية إلى توفير المعارف، وأنشطة الدعوة وبناء توافق الآراء، والخدمات الاستشارية وأنشطة التعاون التقني. وستنجز اللجنة تلك الخدمات من خلال تحليلات اقتصادية واجتماعية تجريها وتقارير تعدها لرصد وتتبع ما تحرزه أفريقيا من تقدم في الوفاء بالتزاماتها العالمية والإقليمية؛ وعبر صياغة توصيات ومبادئ توجيهية ومعايير في مجال السياسة العامة دعماً للحوار السياساتي؛ وتنظيم حوار سياساتي لتيسير بناء توافق الآراء واتخاذ مواقف إقليمية موحدة بشأن القضايا الرئيسية؛ وتقديم المساعدة التقنية وبناء القدرات في شكل حدمات استشارية وتدريب لنشر أفضل الممارسات. وستحقق ذلك من خلال تعزيز عملياتها المتعلقة بضمان الجودة طبقا لسياستها في هذا المجال.

١٨ ألف-١٩ وسيظل للشراكات الاستراتيجية دور محوري في تنفيذ البرنامج. وتقوم اللحنة، تمشيا مع استراتيجيتها المتعلقة بالشراكات، باستثمار مزاياها النسبية لإشراك طائفة واسعة من الشركاء، من داخل منظومة الأمم المتحدة وخارجها على السواء، بغية تعظيم أثر أعمالها. وتحقيقا لهذه الغاية، ستواصل اللجنة المشاركة في أعمال اللجنة التنفيذية للشؤون الاقتصادية والاجتماعية بوصف ذلك الوسيلة الرئيسية لضمان اتساق الأنشطة الإنمائية للأمم المتحدة على صعيدي السياسات والتنفيذ، ولتوثيق التعاون أيضا مع كيانات مجموعة الأمم المتحدة الإنمائية. وسيستمر تحسين التنسيق والتعاون فيما بين وكالات الأمم المتحدة الإقليمي ودون العاملة في أفريقيا، وذلك من خلال آليات التنسيق الإقليمي ودون الأفريقي وبرنامج النيباد التابع له على الصعيدين الإقليمي ودون الإقليمي، ومن خلال الشراكة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي بشأن خطة أفريقيا للتكامل والتنمية (٢٠١٧-٢٠١). وعلى الصعيد الوطني، ستتعاون اللجنة على نحو وثيق مع نظام المنسقين المقيمين للأمم المتحدة الوطني، ستتعاون اللجنة على نحو وثيق مع نظام المنسقين المقيمين للأمم المتحدة الوطني، ستعاون اللجنة على نحو وثيق مع نظام المنسقين المقيمين للأمم المتحدة المنسقين المقيمين للأمم

المتحدة للاستفادة من مواطن القوة التي يتميز بما كلّ من الوكالات والصناديق والبرامج.

۱۸ ألف-۲۰ وستواصل اللجنة تعزيز شراكاتما الحالية مع الاتحاد الأفريقي ومصرف التنمية الأفريقي وغيرهما من المنظمات الإقليمية ودون الإقليمية، وكذلك مع الجامعات ومجامع الفكر والمؤسسات البحثية الأخرى، ومع منظمات المجتمع المدني والقطاع الخاص. وإضافة إلى ذلك، ستواصل اللجنة تعاونها عن كثب مع اللجان الإقليمية الأخرى لبلورة مبادرات ومساهمات مشتركة بغية تعزيز البعد الإقليمي في التنمية العالمية.

١٨ ألف-٢٦ وفي إطار الجهود المتواصلة التي تبذلها اللجنة لتعزيز فعاليتها وتأثيرها كمؤسسة وما تحدثه من فعالية وأثر في الميدان الإنمائي، فقد وضعت برنامجاً للمساءلة المتعلقة بالبرامج يشمل لوحةً لمتابعة أداء الإدارة التنفيذية بالإضافة إلى سياسة تقييم. وكان هذا البرنامج وتلك السياسة قد صُمما كلاهما من أجل استعراض ما يُحرز من تقدم وإنجازات في بيئة تركز على النتائج، وهي البيئة التي أضفي عليها الآن الطابع المؤسسي بالكامل في عمليات اللجنة المتعلقة بالبرمجة والتقييم. وقد تم في هذا الصدد استعراض الإطار المنطقي الوارد تحت كل برنامج فرعي وصقله بما يجعل مؤشرات الإنجاز قابلة بقدر أكبر للقياس الكمي وبما يعكس التوجه الاستراتيجي للجنة.

# نظرة عامة على الموارد

۱۸ ألف-۲۲ الموارد الإجمالية المقترحة لفترة السنتين ۲۰۱۸-۲۰۱۹ المخصصة لهذا الباب يبلغ مقدارها ۴۹٬۰۰۰٫ دولار من دولارات الولايات المتحدة الأمريكية قبل إعادة تقدير التكاليف، وهو ما يعكس انخفاضا صافياً قدرة ۲٬۲۶۴٬۷۰۰ دولار بالمقارنة مع المبلغ الابتدائي لفترة السنتين الذي بلغ ۲٬۲۶۴٬۷۰۰ دولار أمريكي. ويعزى انخفاض المبلغ أساسا إلى زيادة الكفاءة المرتبطة بتعميم نظام أوموجا.

١٨ ألف-٢٣ ويرد توزيع الموارد في الجداول من ١٨ ألف ٣٠ إلى ١٨ ألف ٥٠ أدناه.

# الموارد المالية حسب العنصر (بآلاف الدولارات الأمريكية)

## (١) الميزانية العادية

العنصر	۲۰۱۵-۲۰۱۶ الإنفاق	٢٠١٧-٢٠١٦ المبلغ الابتدائي	۲۰۱۹-۲۰۱۸ التقديرات
ألف- أجهزة صنع السياسات	۸۷۱٬۳	907,7	907,7
باء- التوجيه التنفيذي والإدارة	۱۳ ۷۳۳،۳	17,0.8,8	١٧,٤٤٠,٦
جيم- برنامج العمل	۲۰۷،۹	٧٤,٥١١,٦	٧٣,٩٥٧,٨
دال- دعم البرامج	07 0 27 6 7	٥٧,٢٩٨,٢	07,70.,.
المجموع الفرعي (١)	12. 402.4	101,779,7	1 £ 9, 0, .

#### (٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

 <u>-</u>	£1 <b>٣٣٥</b> .1	**************************************	دال- دعم البرامج المجموع الفرعي (٢)
٣9 91·.V	79 TV0()	٤٠ ٦٢٨،٤	حيم- برنامج العمل
1 789.7	1 091.1	7 770,7	باء- التوجيه التنفيذي والإدارة
-	_	-	ألف- أجهزة صنع السياسات
۲۰۱۹-۲۰۱۸ التقديرات	۲۰۱۷–۲۰۱٦ المبلغ الابتدائي	۲۰۱۵–۲۰۱۶ الإنفاق	العنصر

# الجدول ۱۸ ألف -٣ الموارد المخصصة للوظائف

		وظائف	، ثابتة	وظائف مؤقتة							
		وظائف مر العاد	_		ليزانية دية	أخرة مقدر		موارد خ	عارجة عن ا	لميزانية	-
الفئة									-7 · 1 \	7 · 1 · 7 -	- T • 1 A
الفئة الفنية فما فو	وق										
	وكيل الأمين العام	١	١	-	-	-	-	-	-	١	١
	أمين عام مساعد	-	-	_	-	-	-	-	-	-	-
	مد-٢	۲	۲	_	-	-	-	-	_	۲	۲
	مد- ۱	١٥	10	-	-	-	-	٤	٣	۱۹	١٨
	ف-٥	٤١	٤٣	-	-	-	-	١٤	١.	00	٥٣
	ف-٤/٣	١٤٧	1 80	-	-	-	-	٥١	٣٣	١٩٨	١٧٨
	ف- ۲/۱	7 9	۲٩	-	_	-	-	٦	٥	٣٥	٣٤
	المجموع الفرعي	740	740	-	-	-	-	٧٥	٥١	٣١.	7.4.7

777	750	۸٠	99					०१२	०१२	المجموع
۱۹	10	ŧ	1	-	-	-	-	10	1 £	المجموع الفرعي
								· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		الفنية
١٩	١٥	٤	`	_	_	_	_	١٥	١٤	موظف وطني من الفئة
_	_							_	_	الخدمة الميدانية
										لخدمات العامة وما يتصل بها
٣٢١	٣٢.	70	7 7	-	-	-	_	797	797	المجموع الفرعي
771	٣٢.	70	7 ٣					797	797	الرتبة المحلية
										، الأخرى

## معلومات أخرى

١٨ ألف-٢٤ اتخذت اللجنة الاقتصادية لأفريقيا خطوات لتدعيم المساءلة عن طريق تعزيز المساءلة الشخصية في أوساط المديرين والموظفين، واستعراض وتنقيح عمليات تحسين الكفاءة في إدارة البرامج وتنفيذها، والاعتراف بالدور الهام لهيئات الرقابة وتوخى الكفاءة في تنفيذ التوصيات المقبولة. وفي سبيل تعزيز المساءلة الشخصية على جميع المستويات، عملت اللجنة على التأكد من أن نظام تقييم الأداء يعمل بفعالية، وذلك عن طريق تدريب جهات التنسيق ذات الصلة، وكفالة الانتقال السلس إلى إدارة الأداء باستخدام نظام ''إنسبيرا''، وتحديد المنجزات الرئيسية والقيام عن كثب برصد إكمال جميع الموظفين دورة التقييم في الوقت المناسب. وتنظم اللجنة أيضا المزيد من الدورات التدريبية في مجالات الأحلاقيات والنزاهة والتطوير الوظيفي. وتغطي هذه الدورات "العمل الجماعي: الأخلاقيات والنزاهة الوظيفية''، وبرنامج تنمية القيادات الإدارية، وبرنامج التنمية الإدارية و''الاختيار على أساس الكفاءة، ومهارات إجراء المقابلات''. ولتحسين المساءلة والكفاءة في إدارة البرامج وتنفيذها، أعدت اللجنة دليل البرامج والمشاريع المنقح وتسعى إلى ضمان أن جميع الموظفين، من مستوى الإدارة العليا إلى مساعدي الأعمال المكتبية، يشاركون في إدارة البرامج، ويحصلون على التدريب باستخدام أفضل الممارسات المتوافقة مع أفضل الممارسات والمعايير الدولية، مثل برنامج "برينس ٢".

۱۸ ألف-۲۰ وبالإضافة إلى ذلك، واصلت اللجنة تعزيز إطار المساءلة المتعلق بالبرامج بغية تقديم تعليقات منتظمة عن أداء البرامج، وتيسير عملية صنع القرار وإدارة النتائج. والعناصر الرئيسية لإطار المساءلة (لوحة متابعة إدارة الأداء، وسياسة ضمان الجودة وسياسة التقييم) تساعد على ترسيخ

ممارسات عملية ذات مصداقية من أجل تعزيز الثقة في دور وإسهام اللحنة في خطة التحول الاجتماعي والاقتصادي في المنطقة. ويطبِّق الإطار نهجا متكاملا لإدارة النتائج والموارد؛ ويعزز تدابير المساءلة مع تقديم حوافز؛ ويجمع مسارات العمل في بحوث سياساتية قائمة على الأدلة وتوفير المعارف للنهوض بالأثر السياساتي؛ ويقر بالأهمية المحورية لإدارة المعارف، والشراكات الاستراتيجية، ودور إدارة المخاطر في بيئة قائمة على النتائج. ويوفر إطار المساءلة الأساس لإيصال النتائج الإنمائية بصورة فعالة إلى الجمهور على الصعيدين الداخلي والخارجي.

۱۸ ألف-۲٦ وخلال فترة السنتين ٢٠١٦-٢٠١١، أجرت اللجنة سلسلة من عمليات التقييم. وتشير هذه العمليات إلى أن الأمانة كانت فعالة في تقديم الدعم الاستشاري ومنتجات وأدوات معرفية عالية الجودة بوصفها بحَمَعا للفِكر وجِهةً ذات تأثير سياساتي في المنطقة في جميع مجالات العمل؛ وتناولت خطة عمل اللجنة خطة التحول في القارة؛ وكانت المشاريع مصممة بشكل جيد وحققت أهدافها؛ وتمخضت عناصر المشاريع المتعلقة ببناء القدرات عن وجود مؤسسات أكثر فعالية وكفاءة من شأنها أن تساهم في استدامة التدخل إلى ما بعد دورة حياة المشاريع. وهناك توصيتان رئيسيتان مفادهما أن تحسن اللجنة اتساق إطار النتائج لكي يتسنى ربط أهداف البرنامج الفرعي بالأهداف على نطاق المنظمة، وأن تعزز مراعاة الاعتبارات الجنسانية في تصميم المشاريع وتنفيذها.

۱۸ ألف-۲۷ وسيستمر استخدام الموارد المخصصة للأنشطة التي تكفل استمرارية العمل، البالغ قدرها ١,٨٠٠,٥٠٣ دولارا أمريكيا، لتنفيذ وتمويل مختلف الأنشطة، مثل إبقاء موظفين مخصصين لمواجهة الجوائح يتولون تنسيق الأنشطة الوقاية والتصدي لتفشي الأمراض من خلال التعاون بشكل استباقي مع منظمة الصحة العالمية ومؤسسات ومرافق الرعاية الصحية ذات الصلة في البلد المضيف؛ وتوفير التدريب، في مقر اللجنة والمكاتب دون الإقليمية التابعة لها والمعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والتخطيط، في مجالات الإسعافات الأولية والتصدي للأزمات الطارئة؛ وإجراء تقييم مستقل لخطة استمرارية الأعمال وتقييم مدى التأهب لاستمرارية الأعمال في مقر اللجنة والمكاتب دون الإقليمية التابعة لها والمعهد، بما والمعدات للموظفين الأساسيين؛ واستضافة خواديم التطبيقات ذات الأهمية البالغة للبرمجيات الحاسوبية السحابية، والاحتفاظ بالمستوى اللازم من الإمدادات المطلوبة لمواجهة الأزمات/حالات الطوارئ.

۱۸ ألف-۲۸ وما فتئت اللجنة الاقتصادية لأفريقيا تشارك في أعمال اللجنة التنفيذية المعنية بالشؤون الاجتماعية والاقتصادية بوصفها أداة رئيسية لضمان الاتساق السياساتي والتنفيذي للأنشطة الإنمائية للأمم المتحدة، ولتعزيز التعاون مع كيانات مجموعة الأمم المتحدة الإنمائية. وتسعى اللجنة الاقتصادية إلى تعزيز التنسيق والتعاون فيما بين وكالات الأمم المتحدة العاملة في أفريقيا من خلال آلية التنسيق الإقليمي لوكالات الأمم المتحدة التي تعقد اللجنة اجتماعاتما دعماً للاتحاد الأفريقي وبرنامج النيباد التابع له على الصعيدين الإقليمي ودون الإقليمي. وتعمل اللجنة الاقتصادية أيضا بشكل وثيق مع اللجان الإقليمية الأخرى من أجل تقديم مبادرات ومساهمات مشتركة لتعزيز البعد الإقليمي في التنمية العالمية. وعلى الصعيد الوطني، تعمل اللجنة الاقتصادية بشكل وثيق مع نظام المنسقين المقيمين للأمم المتحدة من أجل الاستفادة من مواطن القوة الكامنة المتاديق وبرامج الأمم المتحدة.

۱۸ ألف-۲۹ وجرى استعراض مسألة المنشورات في سياق كل برنامج فرعي. ومن المتوقع إصدار المنشورات المتكررة وغير المتكررة، على النحو الموجز في المحدول ۱۸ ألف-٤ أدناه ومثلما ورد في المعلومات المتعلقة بالنواتج في إطار كل برنامج من البرامج الفرعية.

الجدول ۱۸ ألف ٤ موجز المنشورات

	الفعلية للفة	ترة ۲۰۱٤–٥	۲ ۰ ۱	المقدرة لل	فترة ۲۰۱٦–/	7 . 1 \	المقدرة للن	المقدرة للفترة ٢٠١٨–٢٠١٩	
	مطبوعة	إلكترونية	مطبوعة وإلكترونية	مطبوعة	إلكترونية	مطبوعة وإلكترونية	مطبوعة	إلكترونية	مطبوعة وإلكترونية
المتكررة	-	-	٤٩	-	-	٥٦	-	-	٦٧
عير المتكررة	-	_	٦٨	_	_	٨٨	-	-	۹ ٤
المجموع	-	-	117	-	-	1 £ £	-	-	171

# ألف – التوجيه التنفيذي والإدارة

۱۸ ألف-٣٠ يشمل التوجيه التنفيذي والإدارة مكتب الأمين التنفيذي، وشعبة الإعلام التخطيط الاستراتيجي والشراكات والجودة التشغيلية، وشعبة الإعلام وإدارة المعارف، وبرنامج استمرارية الأعمال.

الجدول ١٨ ألف ٥ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: ضمان التنفيذ الفعال للولايات التشريعية والامتثال لسياسات الأمم المتحدة وإجراءاتها فيما يتعلق بإدارة برنامج العمل والموظفين والموارد المالية.

			مقاييس الأداء			
17-7.17	10-7.15	17-7-17	19-7.17	فترة السنتين	مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
	٩٥ في المائة	٩٨ في المائة	١٠٠ في المائة	الهدف	١١' زيادة النسبة المئوية لوثائق	(أ) تعزيز تنسيق وتخطيط ورصد
	٩٥ في المائة	٩٨ في المائة		الأداء المقدر	ما قبل الدورة المقدمة وفقا للآجال المطلوبة	برنامج العمل والموارد المخصصة له
٩٣ في المائة	٥٥ في المائة			الأداء الفعلي		
١٠٠ في المائة	١٠٠ في المائة	١٠٠ في المائة	١٠٠ في المائة	الهدف	'٢' فعالية تحقيق النواتج	
٩٨ في المائة	٩٨ في المائة	٩٨ في المائة		الأداء المقدر	والخــدمــات المـتـعـلـقــة بالعناصر في الوقت المقرر	
١٠٠ في المائة	٩٩ في المائة			الأداء الفعلي	<i>33</i>	
  \0A	 488	۲۸.	١٨٠	الهدف الأداء المقدر الأداء الفعلي	زيادة عدد وأنواع الشراكات الاســـــــــــــــــــــــــــــــــــ	(ب) تعزيز الشــراكات الاســتراتيجية والتقنية الجديدة والقائمة
			١٠٠ في المائة	الهدف	في مجال السياسات التي تضطلع بما اللحنة تقييمات البرامج والمشاريع الفرعية	(ج) تعزيز التعلم والمساءلة في إطار المنظمة من خلال تقييم مشاريع وبرامج
		٨٠ في المائة		الأداء المقدر	الاستراتيجية والموضوعية	اللجنة بصورة ذات مصداقية وموثوقة
				الأداء الفعلي	التي أجريت وأديرت وفقا لمعايير فريق الأمم المتحدة المعني بالتقييم	ومفيدة
			١٠٠ في المائة	الهدف	الاستعراضات النوعية الفعالة	(د) تحسين نوعية المنتجات والخدمات
		١٠٠ في المائة		الأداء المقدر	للأهمية الاســـــــــــــــــــــــــــــــــــ	المعرفية للجنة عن طريق تحسين عمليات ضمان الجودة.
	١٠٠ في المائة			الأداء الفعلي	ذلك المنشورات الرئيسية	
٥،٤٤ مليون دولار	۷۳ مليون دولار	٥١،٧ مليون دولار	٤٦،٢ مليون دولار	الهدف	زيادة مستوى الموارد الخارجة عن الميزانية (بملايين دولارات الولايات	(ه) توسيع قاعدة الموارد الخارجة عن الميزانية من خلال زيادة التمويل من خارج الميزانية بطريقة يمكن التنبؤ بما
۲،۶ه ملیون دولار	۷۲ مليون دولار	۳۹،۸ ملیون دولار		الأداء المقدر	المتحدة)	
٥٨،٢ مليون دولار	٤٩،٦ مليون دولار			الأداء الفعلي		
		Υ	٦	الهدف	النسبة المئوية للاتفاقات	(و) تقليل تعرض اللجنة الاقتصادية
	۸.	٦		الأداء المقدر الأداء الفعلي	والصـــكوك القانونية التي تعرض اللجنـة إلى مخــاطر ومســــؤوليـات قانونية لا	لأفريقيا للمخاطر والمسؤوليات القانونية والمطالبات
	 A•	· · ·	١	الهدف الأداء المقدر	لزوم لها إنحاز نواتج العناصر في الوقت المناسب	(ز) الاتصالات والمنشورات والخدمات المعرفية ومكونات تكنولوجيا

#### E/ECA/COE/36/7 AU/STC/FMEPI/EXP/7(III)

 ٨٠			الأداء الفعلي		المعلومات والاتصالات المتعلقة بالبرامج الفرعية للحنة يجري إنجازها فعلياً في الوقت المناسب
 	١	١	الهدف	التنفيذ الجيد التوقيت لخطة	(ح) اعتماد وتنفيذ اســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
 ۸.	١		الأداء المقدر	عمل شعبة التخطيط	التغيير التنظيمي في إطار شعبة الإعلام
 ۹.			الأداء الفعلي	الاســـــــــــــــــــــــــــــــــــ	وإدارة المعارف (الاتصالات والمنشورات وإدارة المعارف وتكنولوجيا المعلومات
				(كدر المتوصفيات الواردة ي وثائق الاستراتيجية)	وإداره المعارف وفاعولوجية المعلوفات
 	مرض للغاية	مرض للغاية	الهدف	تقديم تعليقات إيجابية من قِبل	١' تقديم الدعم الفعال لأجهزة
	m tall .		11 ( \$11	المشاركين بشأن الاتصالات	صنع السياسات عن طريق توفير
 مرض	مرض للغاية		الأداء المقدر	والتوثيق والمعرفة وخدمات تكنولوجيا المعلومات	حدمات الاتصالات والتوثيق والمعرفة وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات
 مرضٍ			الأداء الفعلي	والاتصالات	2 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2
 	١٠ في المائة	١٠ في المائة	الهدف	الزيادة في الإشـــارات الإيجابية	(ي) تعزز اللجنة سمعتها بفعالية في
				بشان البحوث السياساتية	وُسُـــائلُ الإعلام (من خلال التقارير
 	١٠ في المائة		الأداء المقدر	والتوصيات والإحصاءات	الصحفية، والتغطية الإعلامية، ووسائل
 			الأداء الفعلي	المتعلقة باللجنة في وسائل	الاتصال الاجتماعية، وموقعها على
				الإعلام خلال حملة التــأثير السالة	شبكة الإنترنت، وما إلى ذلك)
 	أنجز	أنجز	الهدف	السياساتي إبقاء الانبعاثات عند معايير	(ك) تعزيز الحد من البصمة الكربونية
 أُنجز	أنجز	<i>J</i> .	الأداء المقدر	المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس	رد) الطباعة والنشر
 أنج:	<i>3.4</i> *		الأداء الفعلي	7 £ - 1 £ 1	

ملاحظة: العلامة '--' في الجدول أعلاه تعني أن المعلومات غير متوفرة لأن المؤشر جديد أو نقح خلال فترة السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥ أو ٢٠١٧-٢٠١٦ أو ٢٠١٩.

#### العوامل الخارجية

1 / ألف-٣١ يُتوقع أن يحقق هذا العنصر هدفه وإنجازاته المتوقعة بافتراض قيام الدول الأعضاء والشركاء الإنمائيين بما يلي: (أ) مواصلة إعطاء الأولوية للتنمية الاقتصادية والاجتماعية الشاملة والمستدامة والاستثمار فيها دعما للتعجيل بتحقيق التحول الهيكلي في أفريقيا؛ (ب) وتقديم الدعم الفعال للجنة بتوفير الموارد اللازمة الأساسية والخارجة عن الميزانية والأطر المؤسسية والسياسات الداعمة؛ (ج) ومواصلة التماس المساعدة التقنية من اللجنة في تنفيذ السياسات والبرامج والمشاريع؛ (د) وتنفيذ الأنشطة التي تساهم في تحقيق نتائج برنامج العمل هذا.

## النواتج

١٨ ألف-٣٢ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

# الجدول ١٨ ألف-٦

# فئات النواتج والنواتج النهائية

العدد	النواتج
	تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية والموارد الخارجة عن الميزانية)
	تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات
	<ul><li>اللجنة الاقتصادية لأفريقيا - مؤتمر وزراء المالية والتخطيط والتنمية الاقتصادية الأفريقيين: الدورتان الحادية</li></ul>
	والخمسون والثانية والخمسون لمؤتمر وزراء المالية والتخطيط والتنمية الاقتصادية الأفريقيين ولجنة الخبراء وهيئاتما
٨	الفرعية المرابع المراب
۲	<b>وثائق الهيئات التداولية</b> ٢ – تقرير الأمين التنفيذي عن أنشطة اللجنة (التقرير السنوي للجنة)
,	<ul> <li>٣٠٠ تقرير الأداء البرنامجي للجنة عن فترة السنتين ١٠١٨ - ٢٠١٩</li> </ul>
,	رير
1	<ul> <li>الميزانية البرنامجية المقترحة للجنة لفترة السنتين ٢٠٢٠ – ٢٠٢١</li> </ul>
۲	7 – ورقات المسائل
	٧- التقارير البرنامجية السنوية/لفترة السنتين الصادرة عن اللجنة (صدور تقرير عام ٢٠١٧ في عام ٢٠١٨ وتقرير
7	عام ۲۰۱۸ في عام ۲۰۱۹)
	المنشورات المتكررة
۲	٨− تقارير التقييم السنوية
۲	<b>٩</b> - تقارير بشأن ضمان النوعية
7	• 1 - خطة عمل اللجنة لعامي ٢٠١٨ و ٢٠١٩
	الأنشطة الفنية الأخرى
	أحداث خاصة:
١	11- منتدى التنمية الأفريقي الحادي عشر (المنتدى الحادي عشر)
١	<ul> <li>٢ - كخطيط وتقديم الخدمات الفنية المتعلقة باجتماعات إحاطة السفراء</li> </ul>
٤	<b>سرا</b> - اجتماعات المائدة المستديرة مع الشركاء (اثنان عام ٢٠١٨ واثنان عام ٢٠١٩)
۲	<b>ي 1 -</b> مؤتمر الأمم المتحدة لإعلان التبرعات
	التعاون الدولى والتنسيق والاتصال بين الوكالات
	-1- المساهمة في النواتج المشتركة: دعم عمليات مكتب دعم الأمانة الثلاثية المشتركة التي أنشأتما اللجنة
7	والاتحاد الأفريقي ومصرف التنمية الأفريقي، ودعم أنشطة الائتلاف من أجل الحوار في أفريقيا. <b>7 1 –</b>
۲	• ﴿ = المسامعة في التواقع المسارك. فقدم الفخم الفي والإداري فارتدارك المعني بوقف التدفقات المالية عير المشروعة، وللمبادرات الخاصة للمكتب التنفيذي، مثل الفريق الرفيع المستوى المعنى بالهجرة
	المواد التقنية
	. صور عندي. 17 - إنتاج ونشر دوريات اللجنة الأربع المتعلقة بالبحوث السياساتية – تشترك اللجنة في نشر ثلاث منها وتتولى
1	نشر الرابعة بمفردها
	الإصدارات الإلكترونية والسمعية والبصرية، بما فيها الأفلام وأشرطة الفيديو والبث الإذاعي والأشرطة الإخبارية
	والبرامج الوثائقية 11 - مؤتمر وزراء اللحنة الاقتصادية لأفريقيا، الدورتان الحادية والخمسون والثانية والخمسون - تغطية إعلامية،
	/// موسر وروع المنطقة الاعتصادية الأوريقية المناورة المحادية والمستسوق والمدينة والمقسسوف المعطية إحار مية الم ورسالة إخبارية يومية، ومعرض مواضيعي عن اللجنة الاقتصادية الأفريقيا في الذكرى الستين لتأسيسها، وصدور
۲	التقرير الاقتصادي عن أفريقيا.
	<ul> <li>المؤتمر السابع بشأن تغير المناخ والتنمية في أفريقيا: التغطية الإعلامية، الرسالة الإحبارية اليومية، فلم وثائقي</li> </ul>
	عن آثار تغير المناخ • ٢ - الدورة الحادية عشرة لمنتدى التنمية الأفريقي: تغطية إعلامية، ورسالة إخبارية يومية، والتدريب في مجال
	<ul> <li>٢١ أنشطة اللحنة الإحصائية لأفريقيا: تغطية إعلامية، واحتماع مائدة مستديرة لوسائل الإعلام، والتدريب في</li> </ul>
١	مجال وسائط الإعلام، وفلم وثائقي عن موضوع ذي صلة
	المشاريع الميدانية
	٢٢- كتاب مواضيعي مصور عن محصول البن يشتمل على صور من مختلف أنحاء القارة أعده مصور متجول من أجل إكمال التقرير الاقتصادي عن أفريقيا لعام ٢٠١٨ بمناسبة الذكرى الستين لتأسيس اللجنة الاقتصادية
١	اجل إ كمان التقرير ٦١ فتصادي عن افريقيا تعام ١٠١٨ بمناسبة الدكري السين تناسيس التجنة ١١ فتصادية لأفريقيا

#### E/ECA/COE/36/7 AU/STC/FMEPI/EXP/7(III)

#### الزمالات

مؤسسة وثقافة قائمتين على البحث وإضفاء الطابع المؤسسى عليهما  70 باحثون زائرون، زملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال ضمان النوعية في اللحنة الاقتصادية  71 باحثون زائرون، زملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال ضمان النوعية في اللحنة الاقتصادية  72 خدمات الدعم الإداري  73 باحثون زائرون، زملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال ضمان النوعية في اللحنة الاقتصادية  74 تقديم المشورة القانونية، بما في ذلك استعراض وإجازة الاتفاقات، والتدريب  74 استعراض وتحديث إحراءات ضمان النوعية  75 استعراض وتحديث والحدمات الرئيسية للحنة الاقتصادية الأفريقيا  76 استعراض وتحديث دليل وأدوات إدارة البرامج لمواءمتها مع نظام أوموجا (يو.أي ٢ وغوذج إدارة البرامج)  77 احتماعات الاستعراض الدوري لأداء البرامج والميزانية والإدارة، وتقارير أداء البرامج والميزانية على مستوى  78 البرنامج المشترك لاستعراض الأداء  79 منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك (المتعلق بالمشاريع/البرامج)  79 التقييم النهائي لمترتيب التمويل المشترك (ا)	٣٣- باحتول زائرون، وزمارء ومتدربون لدعم تعزيز تفاقه التخطيط داخل اللجنة	
<ul> <li>٢٦ باحثون زائرون، زملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال ضمان النوعية في اللجنة الاقتصادية خدمات الدعم الإدارة العامة الإدارة العامة الإدارة العامة المشورة القانونية، بما في ذلك استعراض وإجازة الاتفاقات، والتدريب</li> <li>٢٧ تقديم المشورة القانونية، بما في ذلك استعراض وإجازة الاتفاقات، والتدريب</li> <li>٢٨ استعراض وتحديث إجراءات ضمان النوعية</li> <li>٢٨ استعراض وتحديث إجراءات ضمان النوعية الاقتصادية لأفريقيا</li> <li>٢٧ استعراض وتحديث دليل وأدوات إدارة البرامج لمواءمتها مع نظام أوموجا (يو.أي ٢ ونموذج إدارة البرامج)</li> <li>٢٧ اجتماعات الاستعراض الدوري لأداء البرامج والميزانية والإدارة، وتقارير أداء البرامج والميزانية على مستوى البرنامج الفرعي</li> <li>٢٧ احتماعات البرنامج المشترك لاستعراض الأداء</li> <li>٢٧ منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك</li> <li>١٤ التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)</li> <li>٢٧ التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية</li> <li>٢٧ التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية</li> <li>٢٧ التقييم النهائي لمشاريع المالوضيعي (البت في المواضيع)</li> <li>٢٧ التقييم النهائي لمرتب التمويل المشترك (١)</li> <li>٢٧ التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> <li>٢٧ التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> </ul>	<ul> <li>۲۲- زملاء/باحثون زائرون/متدربون لدعم مبادرة برنامج زمالات الباحثين الأقدمين الهادفة إلى إقامة وترسيخ</li> <li>۱ مؤسسة وثقافة قائمتين على البحث وإضفاء الطابع المؤسسي عليهما</li> </ul>	
خدمات الدعم الإدارة العامة  1	<b>٧٠-</b> باحثون زائرون، زملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال ضمان النوعية في اللجنة الاقتصادية	
خدمات الرقابة الداخلية (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)  1	خدمات الدعم الإداري	
استعراض وتحديث إجراءات ضمان النوعية         استعراضات المنتجات والخدمات الرئيسية للجنة الاقتصادية لأفريقيا	<b>۲۷</b> - تقديم المشورة القانونية، بما في ذلك استعراض وإجازة الاتفاقات، والتدريب	
<ul> <li>۱۲ استعراضات المنتجات والخدمات الرئيسية للجنة الاقتصادية لأفريقيا</li> <li>۱۳ استعراض وتحديث دليل وأدوات إدارة البرامج لمواءمتها مع نظام أوموجا (يو.أي ٢ ونموذج إدارة البرامج)</li> <li>۱۳ اجتماعات الاستعراض الدوري لأداء البرامج والميزانية والإدارة، وتقارير أداء البرامج والميزانية على مستوى</li> <li>۱۳۲ اجتماعات البرنامج المشترك لاستعراض الأداء</li> <li>۱۳۳ منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك</li> <li>۱۳۳ التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)</li> <li>۱۳۳ التقييم النهائي لمرتيب التمويل المشترك (۱)</li> <li>۱۳۳ التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> <li>۱۳۳ التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> <li>۱۳۳ التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> </ul>	حدمات الرقابة الداخلية (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)	÷
<ul> <li>ستعراض وتحديث دليل وأدوات إدارة البرامج لمواءمتها مع نظام أوموجا (يو.أي ٢ ونموذج إدارة البرامج)</li> <li>الستعراض الدوري لأداء البرامج والميزانية والإدارة، وتقارير أداء البرامج والميزانية على مستوى</li> <li>البرنامج الفرعي</li> <li>البرنامج الفرعي</li> <li>الأداء البرنامج المشترك لاستعراض الأداء</li> <li>منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك</li> <li>التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)</li> <li>التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية</li> <li>التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (١)</li> <li>التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> <li>المواضيعي (البت في المواضيع)</li> </ul>	٧٠ - استعراض وتحديث إجراءات ضمان النوعية	1
<ul> <li>البرنامج الفرعي الدوري الأداء البرامج والميزانية والإدارة، وتقارير أداء البرامج والميزانية على مستوى البرنامج الفرعي</li> <li>البرنامج الفرعي</li> <li>العتماعات البرنامج المشترك الاستعراض الأداء</li> <li>منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك</li> <li>التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)</li> <li>التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية</li> <li>التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (۱)</li> <li>التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> <li>المواضيعي (البت في المواضيع)</li> </ul>		9
البرنامج الفرعى  - ۳۲  - احتماعات البرنامج المشترك لاستعراض الأداء  - ۳۳  - منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك  التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)  - ۳۲  التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية  - التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (۱)  - ۳۲  التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)	سر – استعراض وتحديث دليل وأدوات إدارة البرامج لمواءمتها مع نظام أوموجا (يو.أي ٢ ونموذج إدارة البرامج)	
٢٣ - احتماعات البرنامج المشترك لاستعراض الأداء         ٣٣ - منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك         التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)         ٣٣ - التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية         ٥٣ - التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (١)         ٢٣ - التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)		,
٢       منتديات استعراض مشروع الترتيب المالي المشترك         التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)         ٣       التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية         ٥٣ - التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (١)         ٢       التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)		_
التقييم الاستراتيجي والمواضيعي والمتعلق بالبرنامج الفرعي (المتعلق بالمشاريع/البرامج)  ٣ - التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية ٥٣ - التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (١) ٢ - التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)		
<ul> <li>التقییم النهائی لمشاریع حساب التنمیة</li> <li>التقییم النهائی لترتیب التمویل المشترك (۱)</li> <li>التقییم المواضیعی (البت في المواضیع)</li> </ul>		
<ul> <li>التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (١)</li> <li>التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)</li> </ul>		
77- التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)	. التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية "" التقييم النهائي لمشاريع حساب التنمية "" التقييم النهائي التنامية الت	ŧ
	سر — التقييم النهائي لترتيب التمويل المشترك (١)	0
	<b>٣-</b> التقييم المواضيعي (البت في المواضيع)	7
<b>۱۳۷</b> استعراض سياسات التقييم وضمان النوعية	<b>٣</b> استعراض سياسات التقييم وضمان النوعية	V

# باء- برنامج العمل

البرنامج الفرعي ١ سياسة الاقتصاد الكلي

۱۸ ألف-٣٣ تقع المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج الفرعي على عاتق شعبة سياسات الاقتصاد الكلي. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ١ من البرنامج ٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ١٨ ٢٠١٩- ٢٠١٩ (٨/٦١/6/Rev.1). ويكمن التركيز الاستراتيجي الرئيسي للبرنامج الفرعي في مساعدة البلدان الأفريقية في الجهود المبذولة لتسريع تحولها من بلدان منخفضة الدخل إلى بلدان متوسطة الدخل. ويتمثل العنصر الهام من هذه الاستراتيجية في الانخراط في إجراء بحوث تطبيقية من أجل وضع توصيات سياساتية لدعم الدول الأعضاء في رسم السياسات والبرامج الملائمة في مجال الاقتصاد الكلي بغية زيادة مستوى النمو الشامل للجميع والمستدام بيئيا، وإيجاد فرص العمل، وتعزيز المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة وتسريع عملية التنمية الاقتصادية في إطار حوكمة اقتصادية رشيدة. وسيشكل البرنامج الفرعي رأس الرمح في

إعداد التقرير المرحلي للجنة الاقتصادية عن أهداف التنمية المستدامة مع مساهمات من البرامج الفرعية الأخرى.

الجدول ١٨ ألف-٧ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

					ول الاقتصادي والتنمية الشاملة في أفريقيا	هدف المنظمة: تسريع وتيرة التح
				مقاييس الأداء		
- T · 1 T	-Y · \ £	7 / · 7 - V /	7 · 1 · 7 -	فترة السنتين	- مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
	١.	١٢	١٨	الهدف	(أ) '١' زيادة عدد الدول الأعضاء التي	(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء
	٦	١٢		الأداء المقدر	ترى أن نماذج التنبؤات وأدوات التخطيط والمنتجات المعرفية للجنة	على التنبؤ وتحليـل الاقتصــاد الكلي، وعلى تصــميم وتنفيـذ
	١.			الأداء الفعلي	تصميم وتنفيد سياسات وخطط الاقتصاد الكلي من أجل النمو	ورصَّد الخطَّط والاستُّراتيجيات الإنمائية التي تعزز النمو الشَّامل والتنمية المستدامة والتحول الهيكلي
			٦	الهدف	الشامل والتحول الهيكلي '۲' زيادة عدد الدول الأعضاء التي	
		٦		الأداء المقدر	تساعدها اللجنة على إدماج وتنفيذ الخطط الإنمائية المتفق عليها دوليا في	
				الأداء الفعلي	تخطيطها الإنمائي وأطر السياسات العامة لديها	
	١.	١٢	١٨	الهدف	(ب) زيادة عدد الدول الأعضاء التي ترى	(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء
	١.	١٢		الأداء المقدر	أن الـدعم المقـدم من اللجنــة الاقتصــادية لوضــع الســياســـات	على الإسراع بتنمية القطاع الخاص، وتعبئة الموارد المحلية
	١.			الأداء الفعلي		والخارجية من أجل تحقيق التحول الهيكلي والنمو الشامل للجميع والتنمية المستدامة
			٣.	الهدف	(ج) زيادة عدد الدول الأعضاء التي ترى	(ج) تعزيز قدرة الدول الأعضـــاء
		70		الأداء المقدر	أن الدعم المقدم من اللجنة لوضع السياسات المتعلقة بتحسين الحوكمة	علَى تحسين الإدارة الاقتصادية، وإدارة القطاع العام وتقديم
				الأداء الفعلي	 الاقتصـــاديـة وإدارة القطاع العام "مفيدة" أو "مفيدة للغاية"	ريد الخدمات

## العوامل الخارجية

۱۸ ألف-٤٣ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي هدفه وإنجازاته المتوقعة بافتراض ما يلي:

(أ) مساندة الدول الأعضاء والهيئات المعنية برسم السياسات الوطنية لجهود اللجنة وتعاونها الكامل معها بصدد إدماج سياسات الاقتصاد الكلي في خط التنمية الوطنية؛ (ب) وألا يؤدي تغير بيئة الاقتصاد الكلي والبيئة السياسية إلى تخفيض الموارد المخصصة لتنفيذ البرامج؛ (ج) واستعداد الحكومات الوطنية على مواصلة الإصلاحات المؤسسية

والسياساتية وتميئة بيئة تمكينية لأصحاب المصلحة الآخرين للإسهام بفعالية في عمليات التنمية والحوكمة القارية والإقليمية والقطرية؛ (د) وإتاحة البيانات اللازمة في التوقيت السليم وبصورة دقيقة لإجراء التحليلات والتنبؤات السياساتية من أجل إسداء المشورة السياساتية.

# النواتج

١٨ ألف-٣٥ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۸

# فئات النواتج والنواتج النهائية

. 11	et li
العدد	النواتج تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية)
	فقديم الخدمات إلى الهينات الحكومية الدولية ومينات الخبراء (الميرانية الغادية) وثائق الهيئات التداولية
	ر على الله المقدمة إلى مؤتمر وزراء المالية والتخطيط والتنمية الاقتصادية الأفريقيين عن آخر التطورات الاقتصادية والاجتماعية
۲	، المتعارير المتعادة إلى الموسر ورزوع المديد والمتعديد المتعادية الاستواري المتعاديد والمتعاديد والا المتعاديد خلال أسبوع التنمية في أفريقيا
	خدمات أخرى:
	أفرقة الخبراء المخصصة
۲	٢ – تقرير مرحلي عن أهداف التنمية المستدامة
۲	٣- استعراض مشروع التقرير الاقتصادي عن أفريقيا
١	٤ – تعزيز كفاءة النموذج الكبير للجنة الاقتصادية لأفريقيا
١	٥- موضوع ومنهجية التقرير السادس عن الحوكمة في أفريقيا
١	٦- استعراض مشروع التقرير السادي عن الحوكمة في أفريقيا
١	٧- المسائل الناشئة في مجال الحوكمة الاقتصادية
١	٨- الأمولة والتحول الهيكلي في أفريقيا
١	٩ – المسائل الناشئة في تنمية القطاع الخاص
	الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
	المنشورات المتكررة
۲	١٠ - تقرير مرحلي عن أهداف التنمية المستدامة
۲	١١ – التقرير الاقتصادي عن أفريقيا
	المنشورات غير المتكررة
١	١٢-المسائل الناشئة في التخطيط الإنمائي: تسخير المعلومات المناخية للتخطيط الفعال
١	١٣-الطبعة السادسة من تقرير الحوكمة في أفريقيا
١	١٤ – القضايا الناشئة في مجمال التحول الاقتصادي الهيكلي الشامل للبلدان الأفريقية
١	٥١ – قضايا الاقتصاد الكلى الناشئة في أفريقيا
١	١٦-المسائل الناشئة في مجال الحوكمة الاقتصادية
١	١٧ - الأمولة والتحول الهيكلي في أفريقيا
١	١٨ – المسائل الناشئة في تنمية القطاع الخاص
	كتيبات وكراسات وصحائف وقائع ومجموعة مواد إعلامية
١	<ul> <li>١٩ - إطلاق النموذج الكبير للجنة الاقتصادية لأفريقيا لفائدة الدول الأفريقية الأعضاء</li> </ul>
	أحداث خاصة:
١.	٢٠ – إصدار التقرير الاقتصادي عن أفريقيا على الصعيدين الإقليمي والدولي
۲	٢١ – إصدار التقرير المتعلق بأهداف التنمية المستدامة
١	٢٢ – اطلاق التقدر السادس عن الحوكمة في أفريقيا

( <del>- y-</del>	العدد
٢٣ – المؤتمر الاقتصادي الأفريقي	۲
المواد التقنية	
٢٤ – موجزات سياساتية بشأن المسائل والتحديات الاقتصادية الناشئة ذات الصلة بالنمو والتنمية في أفريقيا ٧	V
التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية)	٧
المساهمة في النواتج المشتركة:	
المسالمة في المتواجع المساوح. ٢٥ – الحالة والتوقعات الاقتصادية في العالم (مشروع فريق لينك)، بالاشتراك مع إدارة الأمم المتحدة للشؤون الاقتصادية	
والاجتماعية	۲
<del>- 1</del>	
٢٦ - تقرير الأمين العام عن التقدم الذي أحرزته أقل البلدان نموا في أفريقيا في تنفيذ برنامج عمل اسطنبول، بالاشتراك مع	
٢٦ – تقرير الأمين العام عن التقدم الذي أحرزته أقل البلدان نموا في أفريقيا في تنفيذ برنامج عمل اسطنبول، بالاشتراك مع مكتب الممثل السامى المعنى بأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية ٢	۲
التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية)	
الزمالات:	
ر با حثون زائرون وزملاء ومتدربون لتعزيز القدرات المتعلقة بقضايا التنمية وتحليل السياسات ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤ ٤	٤
	-
المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية):	
٢٨ – تنفيذ ومتابعة الأنشطة المتعلقة بالجهود المبذولة في أفريقيا بمدف تحقيق أهداف التنمية المستدامة	1
٢٩ – تخطيط التنمية في الدول الأعضاء باستخدام نماذج كبيرة	١
٣٠-دعم الائتلاف المعني بُوقف التدفقات المالية عير المشروعة من أفريقيا	١
ال ناه م 🔻	

# البرنامج الفرعي ٢ التكامل الإقليمي والتجارة

١٨ ألف-٣٦ تقع المسؤولية الفنية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق شعبة التكامل الإقليمي والتجارة. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ٢ من البرنامج ١٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ١٠١٨- ٢٠١٩). وسيركز البرنامج الفرعي على ما يلي: (أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية على وضع وتنفيذ ورصد السياسات والبرامج الرامية إلى تسريع التصنيع، مع التركيز على الهياكل الأساسية الإقليمية والسلاسل الإقليمية للقيمة والأمن الغذائي والزراعة، (ب) وتعزيز قدرة الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية على وضع وتنفيذ ورصد السياسات المتعلقة بالتجارة فيما بين البلدان الأفريقية والتجارة الدولية وتميئة بيئة مواتية لاجتذاب الاستثمارات؛ (ج) وتحسين قدرة الدول الأعضاء على تصميم وتنفيذ ورصد سياسات وبرامج للأراضي تؤمن تكافؤ الحقوق بين الجنسين في الأراضي والاستخدام الفعال والكفء وإدارة الأراضي لأغراض التنمية المستدامة. وسيعمل البرنامج الفرعي بشكل وثيق مع البرامج الفرعية الأخرى، ولا سيما البرنامجين الفرعيين ٥ و٧، في تحقيق نواتجه.

جدول ١٨ ألف-٩ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

المتعلقة بالتحول الهيكلي في أفريقيا	الأعضاء بغبة التصدي للتحديات	لتكامل بشكل فعال بين الدوا	هدف المنظمة: تحقيق التعاون وا

	مقاييس الأداء					
17-7.17	10-7.15	71.7-71	1 \ - 7 - 1 \	فترة السنتين	مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من لأمانة
			-		J 12	<del></del>
		۲.	۲.	الهدف	(أ) `١` زيادة عدد الدول الأعضاء	أ) تعزيز قـدرة الـدول
	10	۲.		الأداء المقدر	والجماعات الاقتصادية الإقليمية التي تســـتخــدم	لأعضـــاء والجماعـات لاقتصـادية الإقليمية على
	10			الأداء الفعلي	السياسات المقترحة من اللجنة الاقتصادية لأفريقيا من أجل تصميم وتنفيذ ورصد البرامج المتصلة	ضع وتنفيذ ورصد لسياسات والبرامج كجزء من الجهود الرامية إلى سريع وتيرة التصنيع، مع
					ورضت البرامع المصنف بالهياكل الأساسية والسلاسل الإقليمية للقيمة والأمن الغذائي والزراعة، مع إيلاء الاعتبار الواحب للأبعاد الجنسانية	سريع ويره التصنيع، مع لتركيز على الهياكل لأساسية الإقليمية السلاسل الإقليمية لقيمة والأمن الغذائي الزراعة
		10	٤٥	الهدف	٢٠ زيادة عدد الدول الأعضاء	<u> </u>
	٦	10		الأداء المقدر	التي تــدرج التصـــنيع في ســياســاتما الإنمائية الوطنية	
	٦			الأداء الفعلي	وأطر التخطيط	
		٤١	0 2	الهدف	(ب)' إ' زيادة عدد الدول	ب) تعزيز قـدرة الـدول
	۲۹	٤٥		الأداء المقدر	الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية التي	أعضاء والجماعات لاقتصادية الإقليمية على
	۲۹			الأداء الفعلي	تقوم بتنفياً ورصد السياسات الرامية إلى تعزيز التحارة بين البلدان الأفريقية أو اجتذاب الاستثمار الأجنبي والاستثمارات الأفريقية	ضع وتنفيذ ورصد سياسات والبرامج لتعلقة بالتحارة بين بلدان الأفريقية والتحارة لدولية، وتميئة بيئة مواتية الستثمارات
		۲.	۲.	الهدف	العابرة للحدود '7' زيادة عدد الدول الأعضاء المشاركة في مناطق التجارة	
	10	۲.			الحرة الإقليمية، بما في ذلك مناطق التجارة الحرة	
	10			الأداء الفعلي	للجماعات الاقتصادية الإقلى الإقلى المحارك والاتحادات النقدية، التي واءمت سياساتها التجارية بما يتماشي مع الاحتياجات اللازمة لإنشاء منطقة التجارة الحرة القارية	
		7 7	۲.	الهدف	'۱' زيادة عدد الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية	ج) تحسين قدرة الدول لأعضاء على تصميم

 17	وتنفيذ ورصـد سـياســات الإقليميــة التي تقوم بتنفيــذ الأداء المقدر
	وبرامج للأراضي تؤمن ورصــد ســيأســات وبرامج
 ١٧	تكافؤ الحقوق الجنسانية للأراضي متوافقة مع المبادئ في الأراضي واستخدامها التوجيهية المتعلقة بسياسات الأداء الفعلي
	بفع اليــة وَكِفــاءة وإدارة الأراضــــي وغــيرهــا مــن
	الأراضي لأغراض التنمية التوصيات السياساتية
	المستدامة.

#### العوامل الخارجية

۱۸ ألف-٣٧ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي الأهداف والإنجازات المتوقعة بافتراض ما يلي: (أ) التزام الدول الأعضاء والشركاء في التنمية بالمبدأ الأساسي والأولويات والنتائج التي حددتها مؤتمرات القمة والمؤتمرات الرئيسية بشأن التحول الاقتصادي والتنمية المستدامة؛ (ب) تلتزم الجماعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء بتعميم التوصيات الناتجة عن بحوثها السياساتية في خطط العمل الوطنية والإقليمية وتجتهد في تنفيذها؛ (ج) تعمل الدول الأعضاء في الاتحاد الأفريقي على استكمال المفاوضات بشأن منطقة التجارة الحرة القارية وإنشاء هذه المنطقة في عام ٢٠١٧.

### النواتج

١٨ ألف-٣٨ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ١٨ ألف-١٠

#### فئات النواتج والنواتج النهائية

النواتج العدد تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية) تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات ١- الدورة الحادية عشرة للجنة المعنية بالتعاون والتكامل الإقليميين وثائق الهيئات التداولية ٢- التعاون والتكامل الإقليميان ٣- كيف يتسنى للدول الأعضاء تمهيد الطريق للاستثمارات فيما بين البلدان الأفريقية بمدف تقاسم أفضل الممارسات ٤- حالة الأمن الغذائي في أفريقيا ٥- معلومات محدثة عن حالة التجارة الدولية والتجارة فيما بين البلدان الأفريقية ٦- إعادة النظر في السياسات والتشريعات والمؤسسات من أجل التنمية الصناعية في أفريقيا ٧- التقدم المحرز بشأن صياغة سياسات الأراضي وتنفيذها في أفريقيا خدمات أخرى: أفرقة الخبراء المخصصة ٨- الخيارات السياساتية المتاحة لتمهيد الطريق أمام الاستثمارات فيما بين البلدان الأفريقية من خلال إنشاء منطقة استثمارية مشتركة في منطقة التجارة الحرة القارية ٩- تقييم التكامل الإقليمي في أفريقيا ١٠- تحويل الزراعة الأفريقية من خلال بناء القدرة على التكيف وإدارة المخاطر ١١- إعادة النظر في السياسات والتشريعات والمؤسسات من أجل التنمية الصناعية في أفريقيا ١٢- مواءمة السياسات المتعلقة بالأراضي من أجل تعزيز التكامل الإقليمي في أفريقيا الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية) المنشورات غير المتكررة ١٣- نحو إنشاء منطقة استثمار مشترك في إطار الخيارات السياساتية المتعلقة بمنطقة التجارة الحرة القارية، من أجل التمهيد للاستثمار فيما بين البلدان الأفريقية ١٤- تحويل الزراعة الأفريقية من خلال بناء القدرة على التكيف وإدارة المخاطر ١٥- الاستعراض التاسع لتقييم التكامل الإقليمي في أفريقيا ١٦- إعادة النظر في السياسات والتشريعات والمؤسسات من أجل التنمية الصناعية في أفريقيا ١٧- مواءمة السياسات المتعلقة بالأراضي من أجل تعزيز التكامل الإقليمي في أفريقيا كتيبات وكراسات وصحائف وقائع ومجموعة مواد إعلامية ١٨- إحاطات سياساتية بشأن حالة الأعمال التجارية الزراعية، والصناعات الزراعية ومجموعات النمو الصناعي ١٩- إعداد الكتيبات الإلكترونية المتعلقة بالاستثمارات ٢٠- موجزات سياساتية ومبادئ توجيهية ومجموعات أدوات بشأن الهياكل الأساسية والطاقة والتصنيع في أفريقيا ٢١- دراسات وموجزات سياساتية عن المسائل الموضوعية المتعلقة بالتجارة الدولية وداخل المنطقة ٢٢- مجموعات مواد إعلامية عن أنشطة المركز الأفريقي للسياسات التجارية ٢٣- موجزات سياساتية عن سياسات الأراضي والحوكمة ٢٤- مجلة سياسة وإدارة الأراضي في أفريقيا أحداث خاصة: ٢٥- منتدى التحارة الأفريقى ٢٦- مؤتمر بشأن سياسات الأراضي في أفريقيا التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية) التدريب الجماعي (حلقات دراسية وحلقات عمل وندوات) ٢٧- برنامج تدريب بالتعاون مع المعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والتخطيط، والتكامل الإقليمي وبناء القدرات المتعلقة بمنطقة التجارة الحرة القارية، والتحول الهيكُلي، والمعونة من أجل التجارة، ووضع نماذج التجارة الأساسية/الوسيطة ٢٨- الحوار الرفيع المستوى بشأن السياسة التحارية في أفريقيا ٢٩- تدريب أصحاب المصلحة في مجالي سياسات الأراضي والحوكمة

العدد	النواتج
1	٣٠- باحثون زائرون وزملاء ومتدربون لتعزيز القدرات فيما يخص مسائل السياسات التجارية وإجراء التحليلات
1	٣١- باحثون زائرون وزملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال السياسات الشاملة المتعلقة بالأراضي في أفريقيا
	٣٦- باحثون زائرون وزملاء ومتدربون لتعزيز القدرات في صياغة وتنفيذ السياسات والبرامج المتعلقة بالتصنيع والهياكل
٣	الأساسية والطاقة والاستثمارات والزراعة أو الأمن الغذائي في أفريقيا
	٣٣- المنح المقدمة إلى مختلف المؤسسات المتخصصة في الأراضي والتجارة وإلى الجامعات والدول الأعضاء والجهات المعنية
۲	الأخرى
	المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية):
١	٣٤-الدعم التحليلي لبرنامج الاتحاد الأفريقي لتطوير الهياكل الأساسية في أفريقيا
۲	٣٥- الدعم التحليلي لتنفيذ برنامج عمل فيينا
1	٣٦- برنامج سياسات النقل المتعدد الوكالات في أفريقيا
۲	٣٧- أهداف التنمية المستداّمة والطاقة (إطار التتبع العالمي)
1	٣٨- تنفيذ مبادرة التصنيع في أفريقيا
۲	٣٩-الاحتفاظ بمرصد التكامل الإقليمي الأفريقي
	. ٤ - خطة الاتحاد الأفريقي بشأن الأراضي من أجل تعزيز قدرة الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية على
۲	صياغة وتنفيذ سياسات الأراضي في أفريقيا عن طريق المركز الأفريقي لسياسات الأراضي
	٤١- خطة الاتحاد الأفريقي بشأن تعزيز التحارة بين البلدان الأفريقية وقدرة الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية
۲	الإقليمية بمدف زيادةً حصة القارة من التجارة الدولية عن طريق المركز الأفريقي للسياسات التجارية

# البرنامج الفرعي ٣ الابتكارات والتكنولوجيات وإدارة الموارد الطبيعية في أفريقيا

۱۸ ألف-٣٩ تقع المسؤولية الفنية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق شعبة المبادرات الخاصة. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ٣ من البرنامج ١٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨-١٩ (٨/٦١/6/Rev.1). والتوجيه الاستراتيجي لهذا البرنامج الفرعي سيسترشد أساسا بخطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، واتفاق باريس، وإجراءات العمل المعجّل للدول الجزرية الصغيرة النامية (مسار ساموا)، ومتابعة مؤتمر القمة العالمية لمحتمع المعلومات. وسيركز البرنامج الفرعي، على وجه الخصوص، على الاتفاقات المتعلقة بتسخير التكنولوجيا والابتكار؛ وتسخير قطاع التعدين من أجل التنمية المستدامة؛ وبناء القدرة على تحمل تغير المناخ ومسارات المنظور الجنساني في عمل البرنامج الفرعي؛ والحد من الفقر؛ والشراكة العالمية من أجل التنمية، وسوف يعمل بشكل وثيق مع البرامج الفرعية الأخرى، ولا سيما البرنامج الفرعي ٥، من أجل تحقيق نواتجه.

الجدول ١٨ ألف - ١١ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

		س الأداء	مقايي		للنهوض بالتنمية المستدامة والمنصفة في افري	<u> </u>
7 · 1 7 1 ~ –	7·12 10-	7 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 · 1 V 1 A -	فترة السنتين	مؤشرات الإنجاز	لإنجازات المتوقعة من الأمانة
	۲.	١.	٥	الهدف		أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على
١٥	۲.	٥		الأداء المقدر	ودون الإقليمية والإقليمية الرامية إلى تســـخير التكنولوجيــات	هزيز وتسـخير التكنولوجيات والابتكارات لحديدة ذات الصلة بالتنمية
10	٥			الأداء الفعلى	الجلديدة والأبتكارات لأغراض	. , , =
	٥	٥	٤	الهدف	التنمية ' ۲ 'زيادة عدد الدول الأعضــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
	٥	٤		الأداء المقدر	تعتمد سياسات مراعية للاعتبارات الجنسانية أو أطرا	
	٤			الأداء الفعلي	تنظيمية لتسـخير التكنولوجيات الحديدة والابتكارات القائمة على البحوث وأنشـطة الدعوة	
		 £	٤	الهدف الأداء المقدر	التي تضطلع بها اللجنة الاقتصادية لأفريقيا "" زيادة عدد المبادرات الوطنية والإقليمية والقارية لتنفيذ نتائج مؤتمر القمة العالمية لجتمع	
				الأداء الفعلي	المعلومات وعملية متابعتها	
			٤	الهدف	٤٠ زيادة عدد التوصيات السياساتية	
		٤		الأداء المقدر	المتعلقــة بــالعلم والتكنولوجيــا والابتكار التي تمخضـــت عنها	
				الأداء الفعلي	مؤتمرات الأمم المتحدة الرئيسية، والتي نُفذت نتيجة للدعم الاستشاري والتقني المقدم من اللجنة الاقتصادية لأفريقيا	
	۲	٥	٥	الهدف	(ب) زيادة عدد الدول الأعضاء التي صاغت أو نفذت إصلاحات	<ul> <li>ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على</li> <li>سياغة وتنفيذ إصلاحات سياساتية ترمى</li> </ul>
	7	٥		الأداء المقدر	سياساتية مراعية للاعتبارات	لى تعزيز الاقتصاد الأخضــر في ســياق
	7			الأداء الفعلي	الجنسانية تمشيا مع توصيات اللحنة الرامية إلى تعزيز الاقتصاد الأخضر في سياق التنمية المستدامة	تنمية المستدامة
	٥	١.	10	الهدف	(ج) زيادة عدد الدول الأعضاء المتلقية لمساعدة اللجنة الاقتصادية التي	<ul> <li>ج) تعزيز قدرة الدول الأعضاء والجهات</li> <li>لأخرى صاحبة المصلحة على صياغة</li> </ul>
	٥	١.		الأداء المقدر	أطلقت استراتيجيات تراعي	تنفيذ السياسات والاستراتيجيات والأطر
	٥			الأداء الفعلي	المنظور الجنساني ومبادرات سياساتية تتعلق بإدارة الموارد المعدنية وغيرها من الموارد الطبيعية على نحو يتسق مع الرؤية الأفريقية للتعدين	تنظيمية المتعلقة بإدارة الموارد المعدنية تمشيا ع الرؤية الأفريقية للتعدين
	١.	17	١٥	الهدف	<ul> <li>(د) زيادة عدد الدول الأعضاء التي</li> </ul>	د) تحسين قدرة الدول الأعضاء والجهات
	١.	١.		الأداء المقدر	صاغت إطارا أو إصلاحا سياساتيا مراعيا للاعتبارات	الأخرى صاحبة المصلحة على تنفيذ وإدماج نُهُج للتكيف مع تغير المناخ
	0			الأداء الفعلي	الجنسانية فيما يتصل بتغير المناخ والتنمية، أو استعرضت مثل هذا الإطار أو الإصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	و إدراجها في سياساتها واستراتيجياتها وبراجها القطاعية والوطنية الرئيسية للحدّ من ضعفها وتعزيز قدرتها على تحمل الصدمات

				قيا وتنفيذها	ل بالتنمية المستدامة والمنصفة في افري	ت جديدة للنهوض	هدف المنظمة: اعتماد مبادرات
		ں الأداء	مقاييس				
7.17	۲ . ۱ ٤	7.17	7.17	فترة السنتين			
۱۳-	10-	١٧-	١٨-		ات الإنجاز	مؤشرا	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
					بدعم مقدم من اللجنة		
					الاقتصادية لأفريٰقيا		
			. 10	الهدف	زيادة عدد النتائج أو المبادرات	· <sub>Y</sub> ,	
				الأداء المقدر	المنبثقة عن بحوث تغير المناخ		
					الرامية إلى تنفيد الاتفاقات البيئية		
				الاداء الفعلي	المتعددة الأطراف المتصلة بتغير		
					المناخ وبناء قدرات المستفيدين		
					وتعزيز بيئة مواتية لتعميم شواغل		
					تغير المناخ في التخطيط وفي		
					الممارسات، بفضل الدعم المقدم		
					من اللجنة		

## العوامل الخارجية

١٨ ألف-٤٠ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض ما يلى: (أ) استمرار السياسات الإنمائية للحكومات في إدراج التكنولوجيات الجديدة والابتكار والإصلاحات السياساتية المراعية للاعتبارات الجنسانية على سبيل الأولوية؛ (ب) تعطى الحكومات الأولوية لمخصصات الميزانية المرصودة للأنشطة المحددة في مجال التكنولوجيات الجديدة والابتكار وتعزيز الاقتصاد الأخضر من أجل التنمية المستدامة؛ (ج) يواصل الشركاء دعم الجهود الرامية إلى تعزيز التكنولوجيات الجديدة والابتكار بغية تعزيز الاقتصاد الأخضر من أجل التنمية المستدامة؛ (د) تعتمد الدول الأعضاء والمؤسسات دون الإقليمية والجماعات الاقتصادية الإقليمية والشركاء المفاهيم ونتائج البحوث والتوصيات، وتكون على استعداد للتعاون مع اللجنة في تنفيذ الأنشطة على المستويين الوطني والإقليمي؛ (ه) تدعم الدولُ الأعضاء وصانعو السياسات الإقليمية الجهود الرامية إلى إدماج آثار تغير المناخ والتنمية المعدنية وسلاسل القيمة ذات الصلة في خطط التنمية والممارسات ويواصلون تخصيص الموارد البشرية والمالية على حد سواء، ويقدمون الدعم التام لهذه الجهود.

# النواتج

١٨ ألف-٤١ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

جدول ۱۸ ألف- ۱۲

# فئات النواتج والنواتج النهائية

العدد	التوانج
	تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية):
	تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات
٨	١- الاجتماع الإقليمي/المنتدى الأفريقي السياسي الرفيع المستوى للتنمية المستدامة
	وثائق الهيئات التداولية
۲	٢- تقرير مقدم إلى الاجتماع الإقليمي/المنتدي الأفريقي السياسي الرفيع المستوى للتنمية المستدامة
\	٣- التقرير المقدم إلى الاجتماع الإقِليمي لأفريقيا بشأن التكنوِلوجيات الجديدة والابتكار من أجل التحول في أفريقيا
'	ومؤتمر الوزراء المسؤولين عن التكنولوجيات الجديدة والابتكار
١	٤- التقرير المقدم إلى المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة بشأن الاقتصاد الأخضر الشامل في
	سياق التحول الهيكلي في أفريقيا
	خدمات أخرى: أفرقة الخبراء المخصصة
۲	الوق احبراء المحصصة ٥-   التكنولوجيات الجديدة واتجاهات الابتكار في أفريقيا
,	ع المتحدود السنوي عن العلم والتكنولوجيا والابتكار في افريقيا 7- التقرير السنوي عن العلم والتكنولوجيا والابتكار في افريقيا
٦	٠- الاقتصاد الأخضر الشامل في سياق التحول الهيكلي في أفريقيا ٧- الاقتصاد الأخضر الشامل في سياق التحول الهيكلي في أفريقيا
٤	٨- استعراض المسائل المتعلقة بالرؤية القطرية للتعدين والخيارات المتاحة على الصعيد الوطني
۲	٩- استعراض القوانين والوثائق والمبادرات المتعلقة بالتعدين للجماعات الاقتصادية الإقليمية
	الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
	المنشورات غير المتكررة
۲	١٠- التكنولوجيات الجديدة واتجاهات الابتكار في أفريقيا
7	١١- التقرير السنوي عن العلم والتكنولوجيا والابتكار في افريقيا
۲ ٦	١٢- المنشور المتعلق بتغير المناخ والتنمية في أفريقيا ١٣- الاقتصاد الأخضر الشامل في سياق التحول الهيكلي في أفريقيا
٤	١١-١١ فنصاد ١١ حضر السامل في سياق النحول الهيملتي في الريفيا ١٤- تغير المناخ والتنمية في أفريقيا
0	٠٠ - صير منت وتصفيه ي مريعي ١٥- ورقة بحث بشأن تغير المناخ والتنمية في أفريقيا
	أحداث خاصة:
۲	١٦- حوار كبار الخبراء بشأن تسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار
١	١٧- الحدث السياساتي الرفيع المستوى بشأن الاقتصاد الأخضر الشامل والتحول الهيكلي في أفريقيا
١	١٨- المؤتمر الخاصِ بتغير المناخ ِ والتنمية في أفريقيا
7	١٩-محادثات بشأن المناخ في أفريقيا
۲	٢٠- جناح أفريقيا في مؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ
٤	المواد التقنية: ٢١- موجزات سياساتية بشأن القضايا والاتجاهات الناشئة في مجال الإبتكارات التكنولوجية الجديدة في أفريقيا
٦	١١- موجرات سياساتية بسان الفضاي والإنجاهات الناسنة في جان الإبتكارات التكنولوجية الجديدة في افريقيا ٢٢- موجزات سياساتية وورقات بحثية بشأن الاقتصاد الأخضر الشامل في سياق التحول الهيكلي
٠ ٦	٢٣- ورقات خضعت لا ستعراض الأقران بشأن التكيف مع تغير المناخ والتنمية القادرة على تحمل تغير المناخ
۲	٢٤- مبادئ توجيهية منهجية لتقييمات توجيه الاستثمارات المناخية في النظم الإيكولوجية
	٢٥- مشاريع كتب خاصة بشأن: (أ) تغير المناخ والاكتفّاء الغذائي فيُّ أفريقياً؛ (بُ) اقتصاديات التخفيف من آثار تغير
٣	المناخ والتحول نحو خفض الكربون في أفريقيا؛ و(ج) تحليلات تاريخية للركائز الرئيسية لمفاوضات اتفاقية الأمم
1	المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ والمصالح الإنمائية لأفريقيا
٦	٢٦- موجزات سياساتية وورقات بحثية بشأن الاقتصاد الأحضر الشامل في سياق التحول الهيكلي
٨	٢٧- موجز سياساتي وورقات بحثية بشأن تغير المناخ والتنمية في أفريقيا المنتريات العربيات الكراهية المارينية المرودة .
	التنسيق الدولي والاتصال بين الوكالات [الميزانية العادية]
	تنظيم مجلس الرؤساء التنفيذيين للتنسيق و/أو الاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات: ٢٨-المساهمة المقدمة لاجتماعات الاتحاد الأفريقي/الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا (نيباد) بشأن التكنولوجيات
۲	۱۸-۱۶ المساعمة المقدمة و جمعاعات الوحاد الوفريقي النشراعة الجديدة من الجل تنمية افريقيا (نيباد) بسان التحنونوجيات الجديدة والابتكار
	التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية)
	، تعمول المصورة القاورة القارية عن القيرانية) التدريب الجماعي (حلقات دراسية وحلقات عمل وندوات)
۲	رية

العدد

٣٠- تدريب صانعي القرارات والمشرعين والبرلمانيين والمخططين والعاملين في وسائط الإعلام ومنظمات المجتمع المدني ٨ وغيرها من مجتمعات الممارسة في مجال تغير المناخ والتنمية ٣١- برنامج المحامين الأفريقيين الشباب ٨ ٤ ٣٢-منبر الشباب المتعلق بالمناخ من أجل التنمية في أفريقيا ٣٣- تدريب العلماء والباحثين الأفريقيين لتعزيز مشاركتهم في العمليات الحكومية الدولية، مثل الفريق الحكومي الدولي المعنى بتغير المناخ، والمنبر الحكومي الدولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي وحدمات النظم الإيكولوجية ٣٤- حلقات عمل لدعم الأكاديميين والباحثين والطلاب الأفريقيين من أجل كتابة مقالات في المجلات العلمية الزمالات: ٣٥- زمالات في مجال تغير المناخ والتنمية في أفريقيا ١. ٣٦- باحثون زائرون وزملاء ومتدربون لدعم القدرات في مجال تطوير اقتصاد أخضر شامل في أفريقيا ٤ ۲. ٣٧- زمالات في مجال عمل اللجنة المتعلق بتغير المناخ والتنمية في أفريقيا ٣٨- منح في مجال بحوث المناخ لمختلف المؤسسات والجامعات والدول الأعضاء والجهات الأخرى صاحبة المصلحة ۲. المتخصصة في تغير المناخ المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية): ٣٩- تعزيز العلم والابتكار والتكنولوجيا في أفريقيا ٤٠- وضع وتنفيذ سياسات شاملة في مجال الاقتصاد الأخضر في سياق التحول الهيكلي في البلدان الأفريقية ٤١- تنفيذ البحوث التي تمخض عنها منتدى بحوث المناخ من أجل التنمية في أفريقيا ٤٢- تعزيز مبادرات إتاحة المعلومات المتعلقة بالمناخ على نطاق واسع وعرضها ونشرها ٤٣- التحليل الجيد للمعلومات المتعلقة بالمناخ لفائدة السياسات الإنمائية، وبرامج دعم اتخاذ القرارات والممارسات الإدارية ١٥ ٤٤- تعميم مراعاة المنظور الجنساني في التصدي لتغير المناخ ه٤-بحوث المناخ من أجَّل التنمية ٤٦-الهياكل الأساسية والقدرات المتعلقة بمشاريع خدمات المعلومات المناخية ٤٧- أطر تعميم حدمات المعلومات المناخية في التخطيط الإنمائي ٤٨ - تعزيز الإدارة المناخية وتنفيذ السياسات العامة ٤٩-منتدى الموارد وخدمة المعلومات المناخية في أفريقيا ۲. ٥٠-الاتصالات والتوعية والدعوة بشأن المنتجات والمبادرات المتعلقة بالمناخ

# البرنامج الفرعي ٤ الإحصاءات

النواتج

١٨ ألف-٢٤ تقع المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج الفرعي على عاتق المركز الأفريقي للإحصاءات. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ٤ من البرنامج ١٥ من الخطة البرناجية لفترة السنتين ٢٠١٨-١٠ (٢٠١٩ (٨/٦١/6/Rev.1)). وسيركز عمل المركز الأفريقي للإحصاءات بشكل مكثف على تطوير قدرة مستدامة في البلدان لاعتماد ثورة البيانات من خلال تطبيق أدوات مبتكرة لجمع البيانات واستخدام مصادر البيانات الجديدة، بما في ذلك تعزيز مبادرات البيانات المفتوحة، بحدف إنتاج إحصاءات ذات جودة وفي أوانها لاستخدامها في تنفيذ خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠. وبالنظر إلى الطابع المتعدد التخصصات للإحصاءات، سيعمل المركز بالتعاون الوثيق مع الشعب والمكاتب الأخرى التابعة للجنة، بما في ذلك المركز الأفريقي للمسائل الجنسانية والمكاتب دون الإقليمية للجنة. وتُعد الشراكات مع مفوضية الاتحاد الأفريقي، ومصرف التنمية الأفريقي، وكيانات الأمم المتحدة والمنظمات الإنمائية الأخرى ذات أهمية حاسمة لنجاح البرنامج.

الجدول ١٨ ألف-١٣ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

			\$	مها في أفريقيا	ساءات جيدة النوعية ونشرها واستخدا	<b>هدف المنظمة</b> : تحسين إنتاج بيانات وإحو
		۶	قاييس الأدا	م		
	-7 . 1 £	7.17	7 . 1 ٧	فترة السنتين	_	
١٣	10	١٧-	١٨-		مؤشرات الإنحاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
			70	الهدف		(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على إنتاج
		١.		الأداء المقدر	التي وضــعت اســــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ونشر واستخدام البيانات والإحصاءات من أجل تيسير وضع سياسات تستند إلى الأدلة
				الأداء الفعلي	ألتنميــة المُســــتــدامــة على الصعيد الوطني	وتيسير التخطيط والتنفيذ والرصد والإبلاغ
			١.	الهدف	' ٢ ' زيادة عدد الدول الأعضاء	
				الأداء المقدر	التي تنتج إحصاءات وتبلغ بشأنها في ثلاثة مجالات على	
				الأداء الفعلي	الأقل من المحالات الإحصائية الناشئة، لكى تُستخدم في	
					رصــــد تنفيـّـذ خطـة عــام	
					٢٠٦٣ وخطـة التنميـة المستدامة لعام ٢٠٣٠ على	
					أساس تصنيف مناسب	
					حسـب الاعتبارات الجغرافية والجنسانية	
	٧	١٥	۲.	الهدف	"" زيادة عدد الدول الأعضاء	
	٧	١٥		الأداء المقدر	التي تنتج إحصَّاءات عن الأحوال المدنية على أساس	
	٧			الأداء الفعلي	نظام التسجيل المدني	
	٥	١.	10	الهدف	' ٤ ' زيادة عدد الدول الأعضاء التي	
	٥	١.		الأداء المقدر	تعتمد نظام الحسابات	
	٥			الأداء الفعلي	القومية لعام ٢٠٠٨ وتطبقه لجــمـع الإحصــــاءات	
					الاقتصادية والحسابات	
		۲.	٣.	الهدف	القومية °ه' زيادة عدد الدول الأعضاء	
		۲.		الأداء المقدر	التي تستخدم الأجهزة	
	17			الأداء الفعلي	المحمولة لجمع البيانات في أنشطة إحصائية رئيسية	
					<u> </u>	
	١.	٣.	۲.	الهدف		(ب) تحسين توافر إحصاءات منسقة في
	١.	١.		الأداء المقدر	الأعضاء التي تملك نقطة بيانية واحدة على الأقل، ترد	قواعد بيانات اللجنة
	١.				في قواعمد بيانات اللجنة،	
				Ç	لنسببة ٥٠ في المائة من مجموعة المؤشرات الإقليمية	
					لخطة عام ٢٠٦٣ وخطة	
					التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠	
		٣.	٥.	الهدف	٢ 'زيادة النسبة المئوية	
		۲.		الأداء المقدر	للمستخدمين الذين يبدون رضاهم عن جودة البيانات	
				الأداء الفعلي	الواردة في قواعـد بيـانـات اللحنة ومدى شمولها وتوقيت	
					إدراجها	
		٥	١.			

	هدف المنظمة: تحسين إنتاج بيانات وإحصاءات جيدة النوعية ونشرها واستخدامها في أفريقيا										
		9	قاييس الأداء	م							
-7.17	-7.15	7.17	7.17	فترة السنتين	_		_				
۱۳	10	١٧-	١٨-		ات الإنجاز	مؤشر	الإنجازات المتوقعة من الأمانة				
		٥			زيادة عدد الدول الأعضاء	٠, '	(ج) زيادة قدرة الدول الأعضاء على إنتاج				
					التي وضعت سياسات		البيانات والمعلومات والخدمات الجغرافية				
					واســــــــــــــــــــــــــــــــــــ		المكانية المحدثة واستخدامها لاتخاذ قرارات				
					المعلومات الإحصائية		مبنية على الأدلة في أفريقيا				
					والجغرافية المكانية						
			١.		زيادة عدد الدول الأعضاء	۲,					
		٥		الأداء المقدر	التي تســـتخدم تكنولوجيات						
				الأداء الفعلي	المعلومات الجغرافية المكانية						
				ي	في جمع البيانات الإحصائية						
					ومعالجتها وتحليلها ونشرها						
			10	الهدف	زيادة عدد الدول الأعضاء	۴γ'					
		١.		الأداء المقدر	التي تعد مجموعات أساسية						
	٥			الأداء الفعلي	من البيانات الجغرافية						
				۔ ٠	المكانية، بما في ذلك المعاجم						
					الجغرافية الوطنية وبيانات						
					الحدود الإدارية الوطنية،						
					وتتيحها للمستخدمين						

#### العوامل الخارجية

١٨ ألف-٤٣ يتوقع أن يحقق هذا البرنامج الفرعي كامل أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض ما يلي: (أ) تواصل الدول الأعضاء زيادة الموارد المخصصة للعمليات الإحصائية العادية، مثل التعدادات والدراسات الاستقصائية وتجميع البيانات الإدارية؛ (ب) وتتضافر جهود الجماعات الاقتصادية الإقليمية والشركاء الإقليميين والدوليين بهدف تنسيق الإحصاءات؛ و(ج) يواصل أعضاء اللجنة الأفريقية للتنسيق الإحصائي، وتحديداً مصرف التنمية الأفريقي ومفوضية الاتحاد الأفريقي والمؤسسة الأفريقية لبناء القدرات، أداء الدور المنوط بكل منها من أجل تحسين التنسيق الإحصائي في المنطقة ضمن الإطار الإقليمي الاستراتيجي المرجعي لتطوير الإحصاءات في أفريقيا، واستراتيجية مواءمة الإحصاءات في أفريقيا، والميثاق الأفريقي للإحصاء؛ (د) وكما تشارك وكالات الأمم المتحدة العاملة في أفريقيا في الجهود المبذولة على الصعيد الإقليمي من أجل تحسين البيانات.

# النواتج

١٨ أَلْفَ-٤٤ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۱٤

# فئات النواتج والنواتج النهائية

	النواتج
	تقديم الخدم
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	الجمعية العامة
ت الفنية للاجتماعات:	
ع السادس للجنة الإحصائية لأفريقيا	١- ألاجتماع
نامس للوزراء الأفريقيين المسؤولين عن التسجيل المدني	٢- المؤتمر الخ
، التداولية	وثائق الهيئات
درات الإحصائية في أفريقيا	
ام الحسابات القومية إعام ٢٠٠٨ في أفريقيا	
إقليمي عن مؤشرات أهداف التنمية المستدامة	
حلى عن البرنامج الأفريقي للتعجيل بتحسين نُظم التسجيل المدني وإحصاءات الأحوال المدنية	
لرحلي عن تعداد السكان والمساكن	-,-
	خدمات أخرى أفرقة الخبراء الم
محصصه. درات الإحصائية في أفريقيا	
ندرات الوسطانية في الوريغية شرات التنمية المستدامة	
مرت المصيفة. انات وتبادلها في أفريقيا	-
- حسوب على حريبي من بيانات الحولية الإحصائية الأفريقية	-
ص حصاءات الرسمية مفتوحة افتراضياً لجمع البيانات	-
دارة التسجيل المدني وَإحصاءات الأحوال المدنية في الخطط الاستراتيجية	
حصاءات الجنسانية	١٤ - إنتاج الإٍ-
سكان والمساكن	
واءمة الإحصاءات الاقتصادية في أفريقيا	
بام الحسابات القومية لعام ٢٠٠٨ في أفريقيا	
هانوني والتنظيمي بشأن استخدام المعلومات الجغرافية المكانية في أفريقيا المارين	
لعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية في أفريقيا ترافر مردال بدرتر المردر	
ية الأخرى (الميزانية العادية) > :	الانشطة الغنب المترات المتر
حرره . ثورة البيانات في أفريقيا	-5
، موره ، ببيانات في المريضية لإحصائية الأفريقية	•
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	المنشورات غير
ُ الأجهزة المحمولة لجمع البيانات في أفريقيا	
نات وتبادلها في أفريقيا	•
لتوجيهية لوضع وتنفيذ الخطط الاستراتيجية للتسجيل المدني وإحصاءات الأحوال المدنية واستخدام البيانات	۲۶- المبادئ ا
ية للأحوال المدِّنية	•
ت الفضلي بشأن إنتاج الإحصاءات الجنسانية واستخدامها	
قانوني والتنظيمي بشأن استخدام المعلومات الجغرافية المكانية في أفريقيا معانية	
امل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية في أفريقيا اكرام الدارج ترمان المراقب المراقبة المكانية في أفريقيا	
لكراسات الإعلامية، والصحائف الوقائعية، واللوحات البيانية الجدارية، ومجموعات المواد الإعلامية:	
ِجز للإحصاءات في أفريقيا لإحصاءات الأفريقية	
ر مصاءات التنفيذية احصاءات التنفيذية	
صبوبات العالم الرئيسية: حقائق وأرقام قتصادات العالم الرئيسية: حقائق وأرقام	
عوة بشأن يوم الإحصاء الأفريقي	
ر منظم المنظم ا	
ئة:	أحداث خاص
لثامن بشأن التنمية الإحصائية في أفريقيا	۳۶- المنتدى ا

المواد التقنية:

العدد	النواتج
۲	 ٣٥- قاعدة بيانات اللجنة الاقتصادية لأفريقيا بشأن الشركات
, Y	٣٠- تطوير قاعدة البيانات الجغرافية المكانية، والخدمات عبر الإنترنت والبوابات الشبكية الجغرافية
· ٢	٣٧- قاعدة المعرفة الإحصائية الأفريقية ٣٧- قاعدة المعرفة الإحصائية الأفريقية
,	التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية)
	بتناور المتوري والمتنفيذيين للتنسيق والاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات:
۲	تحقيم عمل مروسوء المعنيديين للمسلمين والاستفادات والاستفادات المسلوب بين الوقادات. ٣٨-الاجتماع السنوي للجنة المديرين العامين للمكاتب الإحصائية الوطنية في الاتحاد الأفريقي
, Y	٣٠ - الاجتماع السنوي للجنة الأفريقية للتنسيق الإحصائي ٣٩ - الاجتماع السنوي للجنة الأفريقية للتنسيق الإحصائي
, Y	، ١- الاجتماع السنوي للجنة الإحصائية في الأمم المتحدة . ٤- الاجتماع السنوي للجنة الإحصائية في الأمم المتحدة
, Y	٠٠-١١ جملعاع المشتوي تنصف أو حصوبية في الامتم المتحدة ٤١- الاجتماع المشترك بين الوكالات بشأن التسجيل المدنى وإحصاءات الأحوال المدنية
, Y	٢٠ ١٠ الاجتماع المشترك بين الوكالات بشأن جولة عام ٢٠٢٠ لتعدادات السكان والمساكن في أفريقيا
, Y	٢٠ - الاجتماع المشترك بين الوكالات بشأن مؤشرات أهداف التنمية المستدامة ٤٣- الاجتماع المشترك بين الوكالات بشأن مؤشرات أهداف التنمية المستدامة
, Y	ع: - احتماع اللحنة الإقليمية بشأن إدارة المعلومات الجغرافية المكانية العالمية
,	ه ٤- احتماعات لجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية العالمية وفريق الخبراء المعني بالأسماء الجغرافية
۲	التابع للأمم المتحدة
, Y	اعتبح فرعم المتحده 3- اجتماع اللحنة الإقليمية التابعة للجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية لأفريقيا
,	التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
	المنطوق المصير فيه المحادية المعاورة المحاورية على المصيراتية المحادث الاستشارية المقدمة بناء على طلب الحكومات:
\	محدث 1 منطقة المعانات ومعايير تبادل البيانات الإحصائية والبيانات الفوقية
, *	٧٠ تعييد عبدره ويعد الجيونات ومعايير ببادل البيانات في أفريقيا ٤٨- استخدام الأجهزة المحمولة في جمع البيانات في أفريقيا
, Y	٢٠ (مستحده ١٨ بهره العمود في بمع البيونات في الحريبية المواضية ال
,	· ٥- المساعدة المقدمة إلى الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية في صياغة الاستراتيجيات الإحصائية، وتوفير التدريب
۲	بشأن الإحصاءات ورصد وتقييم تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٦٣
,	بسك الدول الأعضاء تعدادات السكان والمساكن في إطار نظم التسجيل المدني وإحصاءات الأحوال المدنية، والإحصاءات
۲	، عربي المعاون الأصباع المعاديات المعادي والمعدد على في إصار السم المعدد في الساء المانية الم
7	٥٢- تقديم المساعدة التقنية إلى الدول الأعضاء لتعزيز ومواءمة الإحصاءات الاقتصادية، بما في ذلك نظام الحسابات القومية
	٥٣- تقديم الخدمات الاستشارية إلى الدول الأعضاء بشأن تطوير الهياكل الأساسية للبيانات المكانية الوطنية، وتنفيذ اطار
	الإسناد الجيوديسي الأفريقي وبياناتُ الحدود للمستوى الإداري الثاني، وإدماج المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية
۲	والبرامج الأخرى المتصلة باستخدام وإدارة المعلومات الجغرافية المكانية
	التدريب الجماعي (حلقات دراسية وحلقات عمل وندوات)
	حلقات العمل
١	٤٥- تنفيذ مبادرات تبادل البيانات
1	٥٥ - تحديث إنتاج الإحصاءات
1	٥٦- تعدادات السكان والمساكن
1	٥٧- حلقات عمل تدريبية إقليمية بشأن الإحصاءات الجنسانية
1	٥٠- حلقات عمل تدريبية في مجال التسجيل المدني وإحصاءات الأحوال المدنية
1	o - وقياس ورصد مؤشرات أهداف التنمية المستدامة ذات الصلة بالإحصاءات الديمغرافية والاجتماعية 
1	٦٠- الإحصاءات الاقتصادية والحسابات القومية
1	٦١- مجموعات البيانات الجغرافية المكانية من أجل رصد أهداف التنمية المستدامة
1	٦٢- استراتيجية تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية المسالات
	الزمالات: ٣٦- باحثون زائرون وزملاء ومتدربون لدعم أعمال اللجنة الاقتصادية لأفريقيا في تحليل البيانات، والمعلومات المصورة، والبيانات
٥	٢٠- باحتول والرول ورسارة وستدربول تنافع العمال النجته الوضياتية الوريقية في عليل البيانات، والمعلولات المصورة، والبيانات الضخمة والحدود الجديدة للبيانات، فيما يتعلق بالاستراتيجيات الإحصائية والتدريب الإحصائي
Č	الصحمه واحتمود الجمايات للبيانات، ليما يتعلق بالاستراتيميات الإحصائية والتدريب الإحصائي المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية):
,	المساريم المينائية (القطرية والإقليمية). 75 – تحسين تبادل البيانات في أفريقيا
,	٠٠- حسين عبدن البيون في الريعي ٢٥- تحسين مواءمة الإحصاءات من خلال الإطار الموحد للبيانات الفوقية
,	٠٠- المرحلة الثانية المتعلقة بتعزيز قدرة البلدان الأفريقية في مجال الإحصاءات الزراعية والريفية
,	٧- الدعم المقدم إلى البلدان الأفريقية لتنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٦٣
1	
١	٦٩-البرنامج الأفريقي بشأن الإحصاءات الجنسانية
١	٧٠- برنامج أفريقياً للتعجيل بتُحسين نظم التسجيل المدني والإحصاءات الحيوية
١	٧١- تعزيز قدرات الدول الأعضاء في مجال تنفيذ نظّام الحُسابات القومية لعام ٢٠٠٨
١	٧٢- تعزيز قدرات الدول الأعضاء في مجال تنفيذ الإطار المرجعي الجيوديسي الأفريقي
١	٧٣- تعزيز قدرات الدول الأعضاء لإدماج المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية -

# البرنامج الفرعي ٥ تنمية القدرات

١٨ ألف-٥٥ تقع المسؤولية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق شعبة تنمية القدرات. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعى ٥ من البرنامج ١٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين A/71/6/Rev.1) ۲۰۱۹-۲۰۱۸). وسيقدم الخدماتِ الاستشاريةَ في مجال السياسات إلى المؤسسات الوطنية ودون الإقليمية والإقليمية ويساعدها على صياغة الاستراتيجيات والبرامج والمشاريع، وسوف يكون موجهاً نحو تعزيز قدرة الاتحاد الأفريقي وأجهزته، بما في ذلك وكالة التخطيط والتنسيق التابعة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا (النيباد)، وأمانة الآلية الأفريقية لاستعراض الأقران والجماعات الاقتصادية الإقليمية، وذلك في سبيل تعميق وتعزيز خطة الاتحاد الأفريقي ذات الصلة بالتكامل القاري في إطار خطة عام ٢٠٦٣. وسيقدم البرنامج الفرعي أيضا الدعم التقني المباشر في المحالات ذات الأولوية للنيباد، وعملية الآلية الأفريقية لاستعراض الأقران والأمانة التابعة لها والبلدان المشاركة، من أجل تعزيز إمساك أفريقيا بزمام خطة التنمية الأفريقية وقيادتما. وبالإضافة إلى ذلك، سيزيد البرنامج الفرعى المساعدة التي يقدمها إلى الدول الأعضاء في تنفيذ الآلية الأفريقية لاستعراض الأقران، ولا سيما إنشاء قاعدة بيانات موثوق بما تحتوي على المعلومات ذات الصلة وصيانتها، وسيقدم الدعم لهيكل الحوكمة في الاتحاد الأفريقي.

١٨ ألف-٢٤ وسينقّذ التنسيق والتعاون فيما بين وكالات الأمم المتحدة العاملة في أفريقيا عن طريق آلية التنسيق الإقليمية لوكالات الأمم المتحدة دعماً لإطار تجديد الشراكة بشأن خطة أفريقيا للتكامل والتنمية، والخطط الاستراتيجية وأولويات الاتحاد الأفريقي، بما في ذلك تلك الواردة في خطة عام ٢٠٦٣. وبالإضافة إلى ذلك، سيعمل هذا البرنامج الفرعي، مع البرامج الفرعية الأخرى للجنة بغية تقديم المساعدة التقنية وغيرها من الدعم في مجال تنمية القدرات، استجابةً لطلبات محددة من الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية الأخرى، من أجل تعزيز القدرات التقنية والبشرية والمؤسسية على الصُغُد القطري ودون الإقليمي والإقليمي في مجالات من قبيل تحليل سياسات الاقتصاد الكلي، والتصنيع، وتخطيط التنمية، وإدارة الموارد الطبيعية والاقتصاد الريفي والزراعة، والتنمية الاجتماعية، والمساواة بين الجنسين وتحكين المرأة، والعلم والتكنولوجيا، والإحصاءات، والطاقة، والهياكل الأساسية، والحوكمة والتجارة.

الجدول ١٨ ألف-١٥ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: تحقيق النمو الاقتصادي المستدام والشامل في أفريقيا وتسريع التحول الهيكلي للقارة في سياق أولويات الاتحاد الأفريقي، بما في ذلك خطة عام ٢٠٦٣، وأولويات برنامج النيباد، وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠

		اءِ	مقاييس الاد			
7 · 1 7 1 m-	-7 · 1 £		- ۲ • ۱ ۸ ۱ ۹	فترة السنتين	- مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
		۲.	70	الهدف	(أ) `۱` زیادة عدد مشاریع تنمیة القدرات	(أ) تعزيز قدرة الاتحاد
	١٥	۲.		الأداء المقدر	المنفذة بدعم من اللَّجنة في إطار صــياغة أولويات وبرامج الأجهزة	الأفريقي على صياغة وتنفيذ ورصد وتقييم أولويات وبرامج
	10			الأداء الفعلي	والمؤسسات التابعة للاتحاد الأفريقي وتنفيذ هذه الأولويات والبرامج ورصدها والإبلاغ عنها، مع مراعاة الأبعاد الجنسانية	الأجهزة والمؤسسات التابعة له وكفالة تعميم المسائل الجنسانية
		٠,٠	١٥	الهدف	' ٢ ' زيادة عدد أجهزة الاتحاد الأفريقي	
	٥	١.		الأداء المقدر	والمؤســـــــات الأفريقية التي تبديّ رضاها عن خدمات اللجنة الاقتصادية	
				الأداء الفعلي	لأفريقيا في مجال تنمية القدرات	
		۲.	70	الهدف	(ب) زيادة عدد الدول الأعضاء والمؤسسات	(ب) تعزيز قدرة الدول
	10	۲.		الأداء المقدر		الأعضاء والمؤسسات الأفريقية والجماعات الاقتصادية الإقليمية
	10			الأداء الفعلي	صياغة وتنفيذ ورصد السياسات والبرامج الـداعمة لأولويـات التنميـة وخطتها في أفريقيا والإبلاغ عنها	والمنظمات الحكومية الدولية على صياغة وتنفيذ السياسات والبرامج الرامية إلى النهوض بالتحول الهيكلي في أفريقيا

# العوامل الخارجية

۱۸ ألف-۷۷ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض ما يلي: (أ) أن تواصل الدول الأعضاء ومقررو السياسات الوطنية والإقليمية دعم اعتماد وتنفيذ المبادرات الرئيسية بحلول عام ۲۰۱۹؛ (ب) ألا تؤثر الأزمات المالية والاقتصادية التي تتعرض لها البلدان على الموارد المتاحة للميزانية البرنامجية للجنة؛ (ج) أن تساهم الإرادة السياسية على جميع المستويات في مواجهة التحدي المتمثل في تعدد وتضارب العضويات، وفي تسريع عمليات التكامل على الصعيدين الإقليمي والقاري.

# النواتج

١٨ ألف-٤٨ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨- ٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۱٦

#### فئات النواتج والنواتج النهائية

العدد	النواتج
	تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية): تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات
١٦	<ul> <li>١- تقديم الدعم الفنى إلى الاجتماعات الرسمية التى تشمل المنظمات الحكومية الدولية والهيئات الإقليمية</li> <li>خدمات أخرى:</li> </ul>
۲ ۲	أفرقة الخبراء المخصصة الأخرى المنشأة بموجب ولاية تشريعية ٢- القضايا المواضيعية المتعلقة بدعم عملية الآلية الأفريقية لاستعراض الأقران
7	<ul> <li>٣- المسائل الموضوعية لخطة الاتحاد الأفريقي المتعلقة بالتكامل</li> <li>الأنشطة الفنية الأخرى</li> </ul>
۲	المنشورات غير المتكررة ٤- تقارير عن القضايا المواضيعية لدعم الآلية الأفريقية لاستعراض الأقران
۲	<ul> <li>٥- المسائل الموضوعية لخطة الاتحاد الأفريقي المتعلقة بالتكامل</li> <li>التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)</li> </ul>
ودون الإقليمية	الخدمات الاستشارية المقدمة بناء على طلب الحكومات ٦- الخدمات الاستشارية المقدمة استجابة للاحتياجات التي أبدتما الدول الأعضاء وأفرقة التعاون الإقليمية فيما يتعلق بالنيباد وإطار إقامة شراكة بشأن خطة التكامل والتنمية في أفريقيا في سياق خطة عام ٦٣
٦	المستدامة لعام ٢٠٣٠
اِج نتائجها في ٦	<ul> <li>٧- تقديم الدعم التقني إلى أمانة الآلية الأفريقية لاستعراض الأقران في إجراء التقييمات الذاتية القطرية وإدر</li> <li>خطط التنمية الوطنية والعمليات ذات الصلة</li> </ul>

# البرنامج الفرعي ٦ البعد الجنساني ودور المرأة في التنمية

۱۸ ألف- 2 تقع المسؤولية الفنية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق المركز الأفريقي للمسائل الجنسانية التابع لشُعبة سياسات التنمية الاجتماعية. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ٦ من البرنامج ٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨ وسيواصل البرنامج الفرعي دعم مفوضية الاتحاد الأفريقي والجماعات الاقتصادية الإقليمية في اعتماد وتنفيذ السياسات المراعية للاعتبارات الجنسانية والبرامج والاستراتيجيات الرامية إلى تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين النساء والفتيات. وبالنظر إلى الطبيعة الشاملة للأبعاد الجنسانية، سيجري التركيز على اعتماد وتعزيز الطبيعة الشاملة للأبعاد الجنسانية، سيجري التركيز على اعتماد وتعزيز سياسات سليمة وتشريعات قابلة للإنفاذ ومبادرات ذات منظورات حنسانية ومؤشرات خاصة بالمرأة. وسيكون هناك تركيز خاص على الغاية من أهداف خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وتطلعات حطة عام

٢٠٦٣. وسيقدم الدعم التقني إلى الدول الأعضاء، ولا سيما الآليات الجنسانية الوطنية، حتى يتسنى تنفيذ خطة عام ٢٠٣٠ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٦٣ على نحو ينسجم مع الوثيقة الجتامية المتعلقة باستعراض تنفيذ إعلان ومنهاج عمل بيجين بعد مرور ٢٠ عاما. وسيسترشد عمل البرنامج الفرعي أيضا بنتائج الدورتين الأولى والثانية للجنة الشؤون الجنسانية والتنمية الاجتماعية. وقد عقدت الدورة الأولى عام ٢٠١٥.

١٨ ألف-٥٠ وسيواصل البرنامج الفرعي تعزيز البحوث القائمة على الأدلة من أجل إحداث تأثير سياساتي في مجالات التمكين الاقتصادي للمرأة وحقوق المرأة والحماية الاجتماعية، تمشيا مع التركيز الاستراتيجي للجنة، والمبادرة التي جرى أطلقت على نطاق القارة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة التي جرى اعتمادها في آذار/مارس ٢٠١٤ من قبل الاجتماعات السنوية المشتركة لمؤتمر الاتحاد الأفريقي لوزراء الاقتصاد والمالية ومؤتمر اللجنة الاقتصادية لأفريقيا لوزراء المالية والتنمية الاقتصادية الأفريقيين، وسيعزز استخدام الأدوات القائمة، مثل الدليل الأفريقي للمسائل الجنسانية والتنمية، وسجل الأداء الأفريقي في مجال تمكين المرأة. وبالتعاون مع المركز الأفريقي للإحصاءات التابع للجنة، سيضع البرنامج الفرعي أيضا أدوات جديدة لدعم وتعزيز جمع بيانات مراعية للاعتبارات الجنسانية مصنفة حسب نوع الجنس ويقوم بتحليلها، ويضطلع برصد الالتزامات المتعلقة بالمساواة بين الجنسين وتمكين النساء والفتيات. وسيجري تعزيز الشراكات مع مصرف التنمية الأفريقي، ومؤسسات البحوث والأوساط الأكاديمية.

الجدول ١٨ ألف-١٧ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة في أفريقيا

الأداء	مقاييس		
7 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	فــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	- مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
 Y.	الهدف ۳۳	(أ) زيادة عدد الدول الأعضاء والجماعات	(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء
 10 7.	الأداء المقدر	الاقتصادية الإقليمية التي تستوفي الالتزامات الدولية والإقليمية بشاًن	والجماعات الاقتصادية الإقليمية على تنفيذ الالتزامات المتعلقة بالمساواة بين الجنسين
 10	الأداء الفعلي	المساواة بين الجُنساينُ وتُمكّينُ النساء والفتيات	وتمكين المرأة وإعداد تقارير بهذا الشان، وعزيز قدرتما على معالجة القضايا الناشئة
 Y.		(ب) زيادة عدد الدول الأعضاء والجماعات	التي تؤثر على النساء والفتيات (ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء والجماعات
 ۲. ۲.	الأداء المقدر	الاقتصادية الإقليمية والمؤسسات التي	الاقتصادية الإقليمية على تعميم مراعاة

		الأداء	مقاييس				
		7 / · 7 – 7 /		-	- مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة	
10	١٥	,	ي	الأداء الفعل	تعتمد استراتيجيات وسياسات وبرامج تراعي الفوارق بين الجنسين وتنفذها	المنظور الجنساني في السياسات والبرامج الوطنية	

## العوامل الخارجية

۱۸ ألف-۱٥ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض ما يلي: (أ) تعاون الدول الأعضاء ومقرري السياسات الوطنيين تعاونا كاملا في مجال تعميم المنظور الجنساني وتنفيذ سياسات واستراتيجيات للمساواة بين الجنسين من خلال توفير الموارد البشرية والمالية؛ (ب) وقيام الدول الأعضاء، من خلال مؤسساتها الوطنية، بتوفير بيانات جيدة التوثيق ودقيقة لدعم جهود البرنامج الفرعي؛ (ج) وتوفير قدرات كافية لتنفيذ جهود البرنامج الفرعي على الصعيدين الوطني والإقليمي ودون الإقليمي ورصدها؛ ود) ووفاء الشركاء في التنمية بما تعهدوا به من التزامات ومواصلة دعمهم.

#### النواتج

١٨ ألف-٥٢ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨- ٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف -۱۸

# فئات النواتج والنواتج النهائية

النواتج	العدد
تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية)	
تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات	
اللحنة المعنية بالمسائل الجنسانية والتنمية الاجتماعية	
1 – الدورة التي تعقد كل سنتين	1
وثائق الهيئات التداولية	
٢- عمل البرنامج الفرعي خلال فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ والأنشطة المخطط لها لفترة السنتين ٢٠٢٠-٢٠٢١ لتعزيز	
المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة	1
خدمات أخرى:	
أفرقة الخبراء المخصصة:	
<i>٣-</i> تقرير عن المرأة الأفريقية •	١
٤ - التقرير الإقليمي عن الدليل الأفريقي للمسائل الجنسانية	1
٥- مباشرة المرأة للأعمال الحرة	1
الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية)	
المنشورات المتكررة	
<ul> <li>- تقرير عن المرأة الأفريقية على أساس مبادرة المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة على نطاق القارة</li> </ul>	,
المنشورات غير المتكررة	
uمباشرة المرأة للأعمال الحرة $ u$	,

العدد	النواتج
١	٨- التقرير الإقليمي عن الدليل الأفريقي للمسائل الجنسانية (٢٠١٩)
١	المواد التقنية: 9- صيانة وتوسيع قاعدة المعارف من أجل تبادل المعلومات والدعوة بشأن المساواة بين الجنسين، وتمكين المرأة وكفالة حقوق المرأة الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والإنسانية، من أجل تعميق الحوار والخيارات السياساتية التعاون التقنى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
۲ ۳	التدريب الجماعي (حلقات دراسية وحلقات عمل وندوات) • ١ - تنظيم حلقات عمل إقليمية لتنمية القدرات في مجال إدماج المنظور الجنساني في السياسات والبرامج الاجتماعية والاقتصادية التي تستهدف التنمية الشاملة والمنصفة والمستدامة في أفريقيا
	١١- تنظيم حلقات عمل لاستعراض منهجية جمع البيانات لأغراض المنشورات المتكررة وغير المتكررة
٥	<ul> <li>11- تنظيم حلقات عمل على المستوى الوطنى لاستعراض النتائج وتحديد الاستراتيجيات الوطنية لتنفيذ نتائج البحوث الزمالات:</li> </ul>
١	<ul> <li>الحثون لتعزيز قاعدة المعارف بشأن القضايا الجنسانية والإنمائية في أفريقيا استنادا إلى مبادرة المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة على نطاق القارة</li> <li>الحرف يتناولون أنشطة تمكين المرأة التي حددها البرنامج الفرعي، وتحديدا في مجال مباشرة المرأة للأعمال الحرة</li> </ul>
٣	وقياس وتقييم المساهمة الاقتصادية للمرأة ١٥-
٤	١٦- متدربون حسب الحاجة لدعم عمل البرنامج الفرعي
	المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية): ١٢ – رصد تنفيذ الصكوك الإقليمية والعالمية
,	// رصد تعيد الصحوف الم فليمية والعامية 11 - البحوث السياساتية بشأن القضايا الجنسانية وتغير المناخ في أفريقيا
,	
١	٢٠ - مشروع بشأن تعميم المنظور الجنساني في أعمال اللجنة لضمان أن النواتج القطاعية والمنتجات المعرفية للدول الأعضاء تؤدي إلى تعزيز المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة في أفريقيا

# البرنامج الفرعي ٧ الأنشطة دون الإقليمية لأغراض التنمية

۱۸ ألف-٣٥ تقع المسؤولية الفنية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق المكاتب دون الإقليمية الخمسة التابعة للجنة الاقتصادية. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ۷ من البرنامج من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ۲۰۱۸-۲۰۱۹).

۱۸ ألف-٥٥ المكاتب دون الإقليمية الخمسة التابعة للجنة، وهي المسؤولة عن تنفيذ عناصر البرنامج الفرعي ٧، موجودة في: (أ) الرباط، لشمال أفريقيا؛ (ب) ونيامي، لغرب أفريقيا؛ (ج) وياوندي، لوسط أفريقيا؛ (د) وكيغالي، لشرق أفريقيا؛ (ه) ولوساكا، للجنوب الأفريقي. وسيركز البرنامج الفرعي على إعداد الموجزات القطرية وتحليلات المخاطر على أساس منتظم. وسوف تتضمن هذه الموجزات البحوث والتحليلات والتنبؤات والمؤشرات والاتجاهات بشأن مجموعة متنوعة من الإحصاءات، بما في ذلك تلك

المتعلقة بالنواتج، والتجارة، والزراعة، والاقتصاد الكلي، والمتغيرات النقدية والمالية والتحويلات والمتغيرات الاجتماعية والاقتصادية الرئيسية الأخرى. والهدف من هذه الموجزات هو توفير مشورة في مجال السياسات لدعم الخطط الإنمائية للدول الأعضاء. ولإعداد وثائق ذات مصداقية وموثوقية، سيعمل البرنامج الفرعي بشكل وثيق مع البرامج الفرعية الأخرى للجنة الاقتصادية والشركاء الخارجيين في مجالات جمع البيانات وتبادلها، والمواءمة والتحقق من البيانات، والإسهام في الخبرة المواضيعية والمناقشات السياساتية.

# العنصر ١ الأنشطة دون الإقليمية في شمال أفريقيا

۱۸ ألف-٥٥ يتولى تنفيذ العنصر ۱ من البرنامج الفرعي ۷ المكتب دون الإقليمي لشمال أفريقيا، الذي يغطي الدول الأعضاء السبع التالية: تونس والجزائر والسودان وليبيا ومصر والمغرب وموريتانيا. وستركز الاستراتيجية المطبقة في إطار البرنامج الفرعي على الأهداف الإنمائية المتفق عليها دوليا وإقليميا، بما في ذلك تلك المحددة في خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٣٠. وبالإضافة إلى ذلك، سيركز البرنامج الفرعي على تعزيز التعاون والتجارة فيما بين البلدان الأفريقية.

الجدول ١٨ ألف-١٩ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

مقاييس الأداء

هدف المنظمة: إحداث تحول هيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة للحميع والمستدامة في شمال أفريقيا

_	-7.17	-7.15	7 1 . 7 -	- T • 1 A	ترة السنتين	- 5
_	۱۳	10	۱۷	19		الإنجازات المتوقعة من الأمانة مؤشرات الإنجاز
			٨	٨	الهدف	رأ) تعزيــز قــدرة الــدول الأعضــاء (أ)'١' زيادة عدد الدول الأعضــاء
		٨	٦		الأداء المقدر	في منطقـــة شمـــال أفريقيــا دون والجماعات الاقتصـادية الإقليمية التي
		٦			الأداء الفعلي	الإقليمية على إنتاج ونشر تستجيب للدراسات الاستقصائية
					<u> </u>	إحصاءات جيدة النوعية تصدر مبديةً درجة عالية من الرضاعن
						في أوانهــــا مــــن أجــــل التخطـــيط الموجزات القطرية.
				٨	الأداء الفعلى	القائم على الأدلة ووضع '٢' زيادة عدد السياسات
			٦		الأداء المقدر	السياسيات وتحسين الإدارة والبرامج التابعة للجنة التي
		٣			الهدف	الاقتصادية، مع إيلاء الاعتبار تعزز قدرات الدول الأعضاء
						الواجب للمنظورات الجنسانية والجماعات الاقتصادية
						على الصعيدين الوطني ودون الإقليمية والمنظمات
						الإقليمي. الحكومية الدولية في محالات
						الإحصاء والتخطيط
						الاقتصادي دعما للتحول
						الهيكلي
			4	٦	المدف	

 ۳ ۳	٤			دون الإقليمية التي تصممها الدول الأعضاء وبلدان اتحاد المغسرب العسري ومنظمات حكومية دون إقليمية	(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة شمال أفريقيا دون الإقليمية واتحاد المغرب العربي على تنفيذ الأولويات الإنمائية دون الإقليمية، مصع إيالاء الاعتبار الواحب للمنظورات الجنسانية
 		۲	الهدف	للمنظورات الجنسانية '۲' زيادة عدد الحوارات	
 		,	الأداء المقدر	والمنتكديات السياساتية دعمك	
 			الأداء الفعلي	للتحــول الهيكلــي في شمــال	
				أفريقيا، مع إيالاء الاعتبار	
				الواجـــب للمنظـــورات الجنسانية	

١٨ ألف-٥٥ يتوقع أن يحقق هذا العنصر أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض ما يلي: (أ) تواصل الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية دعم المكتب دون الإقليمي لشمال أفريقيا التابع للجنة؛ (ب) أن تنعم الدول الأعضاء الأعضاء بالاستقرار السياسي؛ (ج) أن تعمل الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية على زيادة وتيرة تنفيذ خطة التكامل الإقليمي من خلال تخصيص المزيد من الموارد لذلك الغرض، وتعزز عمل هيئات صنع القرارات المتعلقة بالجماعات الاقتصادية الإقليمية المعنية؛ (د) أن يخصص الشركاء الإنمائيون المزيد من الموارد الخارجة عن الميزانية لتلبية الطلب المتزايد على بناء القدرات وتقديم الدعم التقني إلى الدول الأعضاء التي تشهد تحولات سياسية واجتماعية، وإلى الجماعات الاقتصادية الإقليمية.

### النواتج

١٨ ألف-٥٧ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۲۰

فئات النواتج والنواتج النهائية

النواتج

تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية)

لجنة الخبراء الحكومية الدولية للمكتب دون الإقليمي لشمال أفريقيا

تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات:

١- دورة لجنة الخبراء الحكومية الدولية للمكتب دون الإقليمي لشمال أفريقيا

#### E/ECA/COE/36/7 AU/STC/FMEPI/EXP/7(III)

	وبائق الهيئات التداولية
۲	٢- الموجز دون الإقليمي بشأن التطورات الاجتماعية والاقتصادية في شمال أفريقيا
۲	٣- التقرير المرحلي عن الخطط الإقليمية والدولية والمبادرات الخاصة الأخرى في المنطقة دون الإقليمية
۲	٤- التقرير السنوي عن أعمال اللجنة في شمال أفريقيا
	أفرقة الخبراء المخصصة:
١	a-
١	7- نوعية المؤسسات والتحول الهيكلي
١	٧- تعميق التكامل الإقليمي في شمال ً أفريقيا من خلال التبادل الإلكتروني للمعلومات الجمركية
١	٨- إدارة المخاطر المناخية: الحالة والممارسات الفضلي في شمال أفريقيا
	الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية)
	المنشورات المتكررة
٧	٩- الموجزات القطرية
	المنشورات غير المتكررة
١	١٠-ثُورَة البيانَات فِي شَمال أفريقيا: وضع البيانات دعما للتحول الهيكلي
١	١١-نوعية المؤسسات والتحول الهيكلي
١	١٢- تعَّميق التَّكامل الإَّقليميُّ في شمالٌ أفريقيا من خلال التبادل الإلكتروني للمعلومات الجمركية
١	١٣-إدارة المخاطر المناحية: الحالة والممارسات الفضلي في شمال أفريقيا "
١	١٤- تنفيذ أهداف التنمية المستدامة في شمال أفريقيا
	أحداث خاصة:
١	١٥- منتدى التنمية الأفريقي
	المواد التقنية:
١	١٦-مركز إدارة المعارف للمكتب دون الإقليمي (موقع شبكي) ووحدة قاعدة البيانات
	التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية)
	تنظيم محلس الرؤساء التنفيذيين للتنسيق والاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات:
۲	١٧- الاجتماعات التشاورية مع اتحاد المغرب العربي لدعم أنشطة آلية التنسيق الإقليمية
	التعاون التقني (الموارد الخارجة عن الميزانية)
	الخدمات الاستشارية بناء على طلب الحكومات:
	١٨-الخدمات الاستشارية: إيفاد بعثات ِبناء على طلب الدول الأعضاء واتحاد المغرب العربي وغيره من المنظمات الحكومية الدِولية
١.	دون الإقلِيمية لتقديم إرشادات بشأن المسائل المؤسسية والمواضيعية المتعلقة بالتحول الاقتصادي والاجتماعي في الدول الأعضاء
	في شمال أفريقيا
	الزمالات:
١	١٩- زمالات ومنح دراسية: باحثون زائروٍن وزملاء ومتدربون لتعزيز القدرات المتعلقة بقضايا التنمية وتحليل السياسات
	المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية):
١	. ٢- دعية تنفيذ خطة عمل المغيب العين التعيين التحارة بهن البلدان الأفيقية

# العنصر ٢ الأنشطة دون الإقليمية في غرب أفريقيا

۱۸ ألف-۸٥ سيتولى المكتب دون الإقليمي لغرب أفريقيا تنفيذ العنصر ٢ من البرنامج الفرعي، وتغطي أعمال المكتب البلدان الخمسة عشر التالية: بنن، وبوركينا فاسو، وتوغو، والسنغال، وسيراليون، وغامبيا، وغانا، وغينيا، وغينيا وغينيا - بيساو، وكابو فيردي، وكوت ديفوار، وليبريا، ومالي، والنيجر، ونيجيريا. وسيعمل العنصر بالتنسيق الوثيق مع الشعب والمكاتب الأخرى التابعة للجنة، والمرصد الاقتصادي والإحصائي لأفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، ومركز المساعدة التقنية الإقليمية الأفريقية في غرب أفريقيا. وستركز استراتيجية التنفيذ على تقديم الدعم المناسب إلى الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية في سعيها إلى تحقيق الأهداف والغايات الواردة في خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، بما في ذلك خطة التكامل في غرب أفريقيا

(برنامج التنمية المجتمعية للجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا، والبرنامج الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا)، واتفاق باريس.

الجدول ١٨ ألف-٢٦ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: إحداث تحول هيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة للجميع والمستدامة في غرب أفريقيا

			مقاييس الأ	مقاييس الأداء				
	-	فترة السنتين	-7.17	-7.17	-7.15	-7.17		
الإنجازات المتوقعة من الأمانة مؤشرات	مؤشرات الإنجاز		١٨	١٧	١٥	۱۳		
(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة  (أ) `١` غرب أفريقيا دون الإقليمية على إنتاج ونشـر  الأعضــ		الهدف	٤					
عرب الريعية دون الم عليمية على إندج وتنسر الم عصب بيانات جيدة النوعية تصـــدر في أوانحا الاقتصــ	الاقتصادية الإقليمية التي	الأداء المقدر						
لأغراض التخطيط ووضع السياسات استنادا تســــتـــــــــــــــــــــــــــــــ	الاستقصائية مبديةً درجة	الأداء الفعلي						
إيلاء الاعتبار الواجب للمنظور الجنساتي عالية مز على الصعيدين الوطني ودون الإقليمي. القطرية.								
	'۲' زيادة عدد السياسات	الهدف	٣					
	والبرامج التابعة للجنة التي تعزز قدرات الدول الأعضاء	الأداء المقدر		۲				
بعور عدر والجماع	والجماعات الاقتصادية	الأداء الفعلي						
الإقلي	الإقليمية والمنظمات							
	الحكومية الدولية في مجالات الإحصاء والتخطيط							
الأقتص	الاقتصادي دعما للتحول							
(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة   (ب)	الهیکلی (ب) '۱' زیادة عدد	الهدف	۲					
غرب أفريقيا دون الإقليميـة والجمـاعـة  المبادرات الاقتصــادية لدول غرب أفريقيا والاتحاد  تصــمه		الأداء المقدر		١				
الاقتصـــــادي والنقـدي لغرب أفريقيـا على   والجماعة تنفيذ الأولويات الإنمائية دون الإقليمية، مع  غــرب  أ		الأداء الفعلي		٤				
إيلاء الاعتبار الواحب للمنظورات الجنسانية  الاقتصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا وسائر المنظمات							
	الحكومية الدولية دون							
	الإقليمية أو تنفذها هذه							
	الدول والكيانات، بمساعدة من اللجنة، من أجل تعزيز							
التعاود	التعاون والتكامل على							
	الصعيد دون الإقليمي، مع إيلاء الاعتبار الواجب							
للمنظورا	للمنظورات الجنسانية							
۲٬ زی ملا: تا	'۲' زيادة عدد الحوارات	الهدف	٨					
ر.ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	والمنتديات المتعلقة بالسياسات العامة دعماً	الأداء المقدر		٥				
افریفیا،	للتحول الهيكلي في غرب أفريقيا، مع إيلاء الاعتبار الواجب للمنظورات الجنسانية	الأداء الفعلي						

١٨ ألف-٥٩ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعى أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض ما يلى: (أ) عدم حدوث صدمات خارجية كبيرة أو اضطرابات كبرى في البيئة الاجتماعية-الاقتصادية والمؤسسية والأمنية في المنطقة دون الإقليمية؛ (ب) دعم الدول الأعضاء ومقرري السياسات الوطنيين لجهود البرنامج الفرعى ومواصلة الالتزام بخطة التكامل الإقليمي؛ (ج) زيادة الشراكات والتعاون مع الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا، والاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا، واتحاد نهر مانو وغيرها من المنظمات الحكومية الدولية والقطاع الخاص والأوساط الأكاديمية ومنظومة الأمم المتحدة؛ (د) زيادة الموارد المالية والبشرية الموجهة صوب إعادة تنظيم المكتب دون الإقليمي. وتحقيقا لهذه الغاية، سيسعى المكتب دون الإقليمي إلى الحصول على الدعم لإنجاز أنشطة البرنامج الفرعي بصورة موحدة داخل منظومة الأمم المتحدة وتعزيز الوعى بفوائد القيام بذلك. وفي هذا الصدد، سيركز البرنامج الفرعى تحديدا على استراتيجية الأمم المتحدة المتكاملة لمنطقة الساحل ويتعاون مع الوكالات الأخرى التابعة للأمم المتحدة من أجل معالجة القضايا الخطيرة، مثل الإرهاب، وحركة بوكو حرام والأمراض، مثل فيروس الإيبولا وفيروس زيكا. والتأثيرات ذات

### النواتج

١٨ ألف-٢٠ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ١٨ ألف-٢٢

النواتج	العدد
١ – لجنة الخبراء الحُكومية الدولية للمكتب دون الإقليمي لغرب أفريقياً ﴿ اللَّهِ عَلَيْهِ اللَّهِ اللَّهُ كَاللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللللَّلْمِلْ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ ا	٦
تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات	
٣ - الدورة السنوية للجنة الخبراء الحكومية الدولية لغرب أفريقيا	۲
وثائق الهيئات التداولية	
٣- تقرير مرحلي عن تنفيذ خطط التنمية المتفق عليها إقليميا ودوليا	۲
٤ - التقرير السنُّوي عن أعمال اللجنة في غرب أفريقيا	۲
خدمات أخرى:	
أفرقة الخبراء المخصصة الأخرى المنشأة بموجب ولاية تشريعية:	
<ul> <li>اجتماع للخبراء لاستعراض دراسة بشأن بلدان غرب أفريقيا "الناشئة" من خلال التحول الهيكلي؟</li> </ul>	
7 – اجتماع للخبراء لاستعراض دراسة بشأن التحديات في رصد أهداف التنمية المستدامة، حسبما أُوصت به الجماعات	
الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء	
اجتماع بشأن تعميقُ التكاملُ الإّقليمي في غرب أفريقيا $oldsymbol{v}$	
<b>٨</b> − اجتماعُ بشأن "ثورة البيانات دعما للجهود الإنمائية للدول الأعضاء"	١

العدد	النواتج
١	<ul> <li>٩- اجتماع بشأن المسائل الناشئة التي تؤثر على التنمية الاجتماعية والاقتصادية في غرب أفريقيا</li> </ul>
	تقديم المساعدة إلى الهيئات الحكومية الدولية أو ممثلي الأمم المتحدة والمقررين بموجب الولايات المحددة لهم • ١ - الاجتماع السنوي لآلية التنسيق دون الإقليمية لغرب أفريقيا من أجل تقديم الدعم على نطاق منظومة الأمم المتحدة إلى الاتحاد الأفريقي وبرنامج النيباد التابع له بغية تجنب ازدواجية الجهود وتحقيق التآزر بين الجهات المعنية
۲	بالتنمية ١١ –    الدعم الفني لأعمال أفرقة الأمم المتحدة القطرية وغيرها من الأنشطة المشتركة بين وكالات الأمم المتحدة في غرب
7	أفريقيا
١	أحداث خاصة ٢ ٍ -
	الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية) المنشورات المتكررة
١.	۱۳ – موجزات قطرية
١	المنشورات غير المتكررة ١٤- دراسة عن بلدان غرب أفريقيا الناشئة من خلال التحول الهيكلي
١	١٥ – دراسة عن التحديات المتعلقة برصد أهداف التنمية المستدامة
,	٦٦ - دراسة بشأن تعميق التكامل الإقليمي في غرب أفريقيا ١٠٠ - دراسة بشأن ثبت المازية مدريا مراسمة في المراسكية في المراسكية الم
,	<ul> <li>١٧ - دراسة بشأن ثورة البيانات دعما لجهود التنمية في الدول الأعضاء</li> <li>١٨. دراسة بشأن المسائل الناشئة التي تؤثر على التنمية الاجتماعية والاقتصادية في غرب أفريقيا</li> </ul>
,	المواد التقنية للمستخدمين الخارجيين:
۲	<ul> <li>٩ - موجزات سياساتية بشأن التحولات الاقتصادية والاجتماعية المستدامة في غرب أفريقيا</li> <li>٢ - الإبلاغ عن الأنشطة الرامية إلى تغذية قاعدة بيانات اللجنة من بلدان غرب أفريقيا، بما في ذلك تحديث الموجزات</li> </ul>
١	القطرية دعما للدول الأعضاء في اللجنة والجماعات الاقتصادية الإقليمية في غرب أفريقيا
١	<ul> <li>٢١ - إقامة أماكن عمل مواضيعية لجماعات الممارسة، بما في ذلك مرصد التكامل الإقليمي في أفريقيا</li> </ul>
	التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية)
7	تنظيم مجلس الرؤساء التنفيذيين للتنسيق والاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات: ٢٢-   آلية التنسيق دون الإقليمية
۲	٣٠٠ - المجموعات المواضيعية لآلية التنسيق الإقليمية
	التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
	الخدمات الاستشارية المقدمة بناء على طلب الحكومات
	<ul> <li>٢٤ تقديم الخدمات الاستشارية إلى الدول الأعضاء، بناء على طلبها، وكذلك إلى الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا، والاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب أفريقيا وغيرها من المنظمات دون الإقليمية والحكومية الدولية بشأن المسائل</li> </ul>
	المؤسسية والقطاعية المتعلقة بتوطيد الإنجازات فيما يتعلق بالإحصاءات، والتكامل الإقليمي والتنمية المستدامة في غرب
١.	أفريقيا
	المشاريع الميدانية ٢٥-    مشروع ميداني يرمي إلى تعزيز القدرة المؤسسية للجماعات الاقتصادية الإقليمية، والمنظمات الحكومية الدولية
١	٣٠٠ - "مسروع ميداي يرمي إلى تعرير الفندرة المؤسسية للجماعات الاقتصادية الإقليمية) والمنظمات الحكومية الدولية والبلدان في مجال الإحصاءات والتنمية.

# العنصر ٣ الأنشطة دون الإقليمية في وسط أفريقيا

1 ألف- 7 تقع المسؤولية عن تنفيذ هذا العنصر على عاتق المكتب دون الإقليمي لوسط أفريقيا، الذي يغطي البلدان السبعة التالية: تشاد، وجمهورية أفريقيا الوسطى، وسان تومي وبرينسيبي، وغابون، وغينيا الاستوائية، والكاميرون، والكونغو. وسينفذ المكتب برنامج عمله بالتعاون الوثيق مع المرصد الاقتصادي والإحصائي لأفريقيا جنوب الصحراء ومختلف شعب اللجنة الاقتصادية لأفريقيا. وستركز استراتيجية التنفيذ على تقديم الخدمات الاستشارية إلى الدول الأعضاء والقيام بأنشطة مشتركة بغية تحسين النظم الإحصائية للدول الأعضاء وزيادة توافر البيانات وجودتها.

وفي هذا الصدد، سيعمل العنصر بالتعاون الوثيق مع الوكالات الإحصائية الوطنية على جمع مجموعة واسعة من الإحصاءات، بما في ذلك بيانات عن رصد الأهداف الإنمائية المتفق عليها دوليا، والتعدادات، والدراسات الاستقصائية والتصنيف الاقتصادي والمؤشرات الإنمائية. وبالتنسيق مع المركز الأفريقي للإحصاءات، سيستخدم العنصر التكنولوجيات الحديثة وما لديه من مهارات تقنية من أجل مساعدة الدول الأعضاء في جمع إحصاءات جيدة وقابلة للمقارنة ومتوائمة، ومعالجتها واستخدامها. وبالإضافة إلى ذلك، سوف يركز على تقديم المدعم إلى الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية بغية تعميم المبادرات الإقليمية والدولية، مثل خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وخطة تنفيذ السنوات العشر الأولى من خطة عام ٢٠٦٠، في استراتيجياتها الإنمائية مع مراعاة المنظور الجنساني.

الجدول ١٨ ألف-٢٣ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: إحداث تحول هيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة للجميع والمستدامة في وسط أفريقيا

			مقاييس الأداء	۶		
an film and the	فترة	ة السنتين	1 1 - 7 - 1 7			1 ~ - 7 • 1 7
ت المتوقعة من الأمانة مؤشرات الإنجاز				۱۷	10	
زيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة (أ) '١' زيـــادة عـــدد ا	-	الهدف	٤			
فريقيا دون الإقليمية على إنتاج الأعضاء والجماعات الاقة		الأداء المقدر				
حصاءات جيدة النوعية تصدر في  الإقليميـــة  التي تســــت. بن أجل التخطيط القائم على		الأداء الفعلي				
ووضع السياسات وتحسين الإدارة درجة عالية من الرضـــ						
ادية، مع إيلاء الاعتبار الواجب	J					
رات الجنسانية على الصعيدين رات الجنسانية على الصعيدين						
ر کے اسامات کیا ہے۔ ودون الإقلیمی.						
ر و رو م عليه ي	ار س	الهدف	٣			
ا رياده عند المارية التابعة المجنة ا		بعدت الأداء المقدر	,			
وقورضع المساب للماعظ الأعظ		الأداء الفعلى				
والجماعات الاقتصادية ا		الأداء الفعلي				
والمنظمات الحكومية الد						
ومصد بالأحصاء والأحصاء وال						
الاقتصادي دعما للتحول						
تعزيز قدرة الدول الأعضاء في (ب) '١' زيادة عـدد الم		الهدف	<b>£</b>			
وسط أفريقيا دون الإقليمية         دون الإقليميـــة التي تصـــ		الأداء المقدر	•	٣		
و الاقتصادية والنقدية لوسط		•		1		
والجماعة الاقتصادية لدول وسط الاقتصادية والنقدية لوسط		الأداء الفعلي				
ر. على تنفيذ الأولويات الإنمائية دون والجماعة الاقتصادية لدوا						
ية، مع إيلاء الاعتبار الواجب						
يات الجنسانية المولية دون الإقليمية أو						
هذه الدول والكيانات، بم						
من اللجنـة، من أجــا						
التعاون والتكامل على الع						

التنمية الشاملة للجميع والمستدامة في وسط أفريقيا	من أجل تحقيق	إحداث تحول هيكلي	هدف المنظمة:
--	--------------	------------------	--------------

			مقاييس الأداء				
الإنجازات المتوقعة من الأمانة	مؤشرات الإنجاز	فترة السنتين	V/·7-A/	-7.15	17-7.17		
	دون الإقليمي، مع إيلاء الواحب للمنظورات الجنس	الاعتبار مانية					
	' ۲' زيادة عدد الحوارات	الحدف	<b>ધ</b>				

والمنتديات المتعلقة بالسياسات الأداء المقدر العامة دعماً للتحول الهيكلي في الأداء الفعلي

وسط أفريقيا، مع إيلاء الاعتبار الواجب للمنظورات الجنسانية

### العوامل الخارجية

۱۸ ألف-٦٢ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض ما يلي: (أ) تتعاون الوكالات الإحصائية الوطنية مع المكتب دون الإقليمي وتوفر إحصاءات جيدة النوعية في الوقت المناسب؛ (ب) ووكالات الأمم المتحدة ومصرف التنمية الأفريقي والجهات الأخرى صاحبة مصلحة تقدم الدعم إلى آلية التنسيق دون الإقليمية وتكون على استعداد لتعزيز تعاونها مع اللجنة لدعم المبادرات دون الإقليمية؛ (ج) والجماعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء والجهات المستفيدة تفي بالتزاماتها في الوقت المحدد وبصورة فعالة إزاء الأنشطة المشتركة مع المكتب دون الإقليمي لوسط أفريقيا؛ و(د) وحدوث استقرار سياسي في المنطقة دون الإقليمية، ولا سيما في البلدان في مرحلة ما بعد النزاع.

### النواتج

١٨ ألف-٦٣ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ١٨ ألف-٢٤

فئات النواتج والنواتج النهائية

النواتج

تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية) لجنة الخبراء الحكومية الدولية للمكتب دون الإقليمي لوسط أفريقيا

تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات: ١- الدورة السنوية للجنة الخبراء الحكومية الدولية للمكتب دون الإقليمي لوسط أفريقيا

النواتج

	وثائق الهيئات التداولية
۲	ر على ٢- التقرير السنوي عن أعمال اللجنة في وسط أفريقيا
۲	٣- التقرير المرحلي عن الخطط الإقليمية والدولية والمبادرات الخاصة الأخرى في المنطقة دون الإقليمية
۲	٤- تقرير عن تنفيُّذ المبادرات دون الإقليمية في وسط أفريقيا
	خدمات أخرى:
	أفرقة الخبراء المخصصة:
١	٥- تطوير الهياكل الأساسية في وسط أفريقيا: تجاوز الحلقات المفقودة
	٦- منطقة التجارة الحرة القارية ووسط أفريقيا: زيادة المواءمة في إطار الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا والجماعة
,	الاقتصادية والنقدية لوسط أفريقيا ٧-  تعزيز التصنيع القائم على الموارد: إنجاح السياسات الصناعية
,	٧- تعزيز التصنيع القائم على الموارد. إنجاح السياسات الصناعية ٨- التمكين من تحقيق أهداف التنمية المستدامة من خلال التخطيط الإنمائي: أدلة من وسط أفريقيا
,	٨- انتماري من عليق المعال الشمية المستوانة من عارن المعطيط الإماني. اربه من وسط الريمية ٩- السياحة والتحول الهيكلي في وسط أفريقيا: مثال على التنويع الاقتصادي
ì	، احتماد الموسط المواقعة الموسط ا 10- ماذج تنمية الاقتصاد الأزرق: دراسات حالات مختارة
	الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية)
	المنشورات المتكررة
١٤	١١- موجزات قطرية
۲	١٢- الموجزات دونِ الإقليمية
	المنشورات غير المتكررة
١	١٣- تطوير الهياكل الأساسية في وسط أفريقيا: تجاوز الحلقات المفقودة
	١٤- منطقة التجارَة الحرة القارية ووسط أفريقيا: زيادة المواءمة في إطار الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا والجماعة
,	الاقتصادية والنقدية لوسط أفريقيا ١٥- تعزيز التصنيع القائم على الموارد: إنجاح السياسات الصناعية
,	١٥- تعرير التصنيع الفائم على الموارد. إلجاح السياسات الصناعية ١٦- التمكين من تحقيق أهداف التنمية المستدامة من خلال التخطيط الإنمائي: أدلة من وسط أفريقيا
,	٬٬ / السياحة والتحول الهيكلي في وسط أفريقيا: مثال على التنويع الاقتصادي. ۱۷- السياحة والتحول الهيكلي في وسط أفريقيا: مثال على التنويع الاقتصادي
١	 ١٨- نماذج تنمية الاقتصاد الأزرق: دراسات حالات مختارة
	الكتيبات والكراسات الإعلاميّة والصّحائف الوقائعية واللوحات البيانية الجدارية ومجموعة المواد الإعلامية:
٦	19 - موجزات سياساتية بشأن القضايا الناشئة في وسط أفريقيا
	أحداث خاصة:
١	.٢- حالة التحول الهيكلي في وسط أفريقيا: التحديات والفرص
,	المواد التقنية:
٤	٢١- موجزات إلكترونية بشأن الأنشطة الرئيسية للمكتب دون الإقليمي لوسط أفريقيا (تحديث المعلومات الإقليمية) وقد النشل أفقة العلم معالكة النصر التعالم الإرسال الماليات في العالمات الماسياليات
•	٢٢- إنشاء أفرقة التعلم من الأقران وصيانتها ومجالات العمل المواضيعية لجماعات الممارسة التعلم من الأقران وصيانتها ومجالات (الميزانية العادية)
	التعاول العاولي والتنسيق والا عطال بين الوقاء لل (الفيوانية العادية) تنظيم مجلس الرؤساء التنفيذيين للتنسيق والاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات:
۲	عصيم المس طرو سعيدين مستمين ولا المساد على ولا تسبط المسارع بين المودد على المواد المستمين والمستمين المستمين
۲	
	التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
	الخدمات الاستشارية:
	٢٥- الخدمات الاستشارية المقدمة إلى الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا والجماعة الاقتصادية والنقدية لوسط أفريقيا،
	وسائر المنظمات دون الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية بشأن المسائل المؤسسية
١.	والقطاعية من أجل تعزيز التكامل الإقليمي ودعم النمو الشامل والتحول الاقتصادي والاجتماعي في وسط أفريقيا

العدد

# العنصر ٤ الأنشطة دون الإقليمية في شرق أفريقيا

۱۸ ألف-٢٤ تقع المسؤولية عن تنفيذ هذا العنصر على عاتق المكتب دون الإقليمي لشرق أفريقيا، الذي يغطي البلدان الأربعة عشر التالية: إثيوبيا، وإريتريا، وأوغندا، وبوروندي، وجزر القمر، وجنوب السودان، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، وجيبوتي، ورواندا، وسيشيل، والصومال، وكينيا، ومدغشقر. كما يغطي المكتب دون الإقليمي جماعة شرق أفريقيا، والهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية، والجماعة

# الاقتصادية لبلدان منطقة البحيرات الكبرى، ولجنة المحيط الهندي، والمؤتمر الدولي المعنى بمنطقة البحيرات الكبرى.

# الجدول ١٨ ألف-٢٥ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: إحداث تحول هيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة للجميع والمستدامة في شرق أفريقيا

			5	<b>9</b>		5 5 . • 9
			س الأداء	مقاييس		
-7.17	-7.15	-7.17	-7.11	ترة السنتين	ف	
۱۳	10	١٧	19		مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
 	  		٤	الهدف الأداء المقدر الأداء الفعلي	(أ) '۱' زيادة عدد الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية التي تستجيب للدراسات الاستقصائية مبديةً درجة عالية من الرضاعن الموجزات القطرية.	(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة شرق أفريقيا دون الإقليمية على إنتاج ونشر إحصاءات جيدة النوعية تصدر في أوانحا من أجل التخطيط القائم على الأدلة ووضع السياسات وتحسين الإدارة الاقتصادية، مع إيلاء الاعتبار الواجب للمنظورات الجنسانية على الصعيدين الوطني ودون الإقليمي.
			۲	الهدف	الفطرية. '۲' زيادة عدد السياسات والبرامج التابعة للجنة التي تعزز	عنى الصغيدين الوطني ودول الإقليمي.
				الأداء المقدر		
				الأداء الفعلي	والتحقيظ الاقتصادي دعما	
		٦	٦	الهدف	(ب) '۱' زيادة عدد المبادرات	(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة
	٤	٦		الأداء المقدر الأداء الفعلي	دون الإقليمية التي تصمهها الدول الأعضاء وجماعة شرق أفريقيا والهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية والجماعة المعتبات الكبرى وسائر المنظمات دون الإقليمية والحكومية الدولية أو تنفذها هذه الدول والكيانات، عمساعدة من اللجنة، من أحل تعزيز التعاون والتكامل على الصعيد دون الإقليمي، مع المعتبار الواحب المنظمات المنازة المناؤية المناؤية المنازة ا	شرق أفريقيا دون الإقليمية وجماعة شرق أفريقيا والهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية والجماعة الاقتصادية لبلدان منطقة البحيرات الكبرى على تنفيذ الأولويات الإنمائية دون الإقليمية، مع إيلاء الاعتبار الواجب للمنظورات الجنسانية
  	  	 ,	٨	الهدف الأداء المقدر الأداء الفعلي	للمنظورات الجنسانية '7' زيادة عدد الحوارات والمنتديات السياساتية دعماً للتحول الهيكلي في شرق أفريقيا، مع إيلاء الاعتبار الواجب للمنظورات الجنسانية	

١٨ ألف-٦٥ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض ما يلي: (أ) الدول الأعضاء تنفذ بفعالية التدابير السياساتية والآليات المؤسسية المتفق عليها في إطار خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠؛ (ب) وزيادة تعزيز إقامة الشراكات والتعاون مع النظم الإحصائية الوطنية بشأن الموجزات القطرية؛ (ج) وتعزيز الاتساق والتآزر على نطاق منظومة الأمم المتحدة في إطار آلية التنسيق دون الإقليمية لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي بحدف تقديم دعم أفضل إلى الجماعات الاقتصادية الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية؛ (د) ونموذج العمل الجديد للجنة المتمثل في أن تصبح مجمعاً فكرياً مرجعياً بشأن القضايا الإنمائية الأفريقية يُنفّذ بالتعاون الوثيق مع مجامع الفكر والجامعات وغيرها من الجهات صاحبة المصلحة في توليد المعارف وتنفيذها بغية زيادة نفوذ العمل الذي تقوم به اللجنة وتأثيره إلى الحد الأقصى على الصعيدين الوطني ودون الإقليمي.

# النواتج

١٨ ألف-٦٦ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۲٦

النواتج	العدد
- تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية)	
لجنة الخبراء الحكومية الدولية للمكتب دون الإقليمي لشرق أفريقيا	
تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات:	
١- خدمة الدورة السنوية للجنة الخبراء الحكومية الدولية لشرق أفريقيا وثائق الهيئات التداولية	۲
	۲
- التقرير السنوي عن أعمال اللجنة في شرق أفريقيا، بما في ذلك حالة تنفيذ آلية التنسيق دون الإقليمية لشرق أفريقيا والجنوب ٣- التقرير السنوي عن أعمال اللجنة في شرق أفريقيا، بما في ذلك حالة تنفيذ آلية التنسيق دون الإقليمية لشرق أفريقيا والجنوب	,
الأفريقي	۲
خدمات أخرى:	
أفرقة الخبراء المخصصة:	
٤- التمويل المستدام للتنمية السياحية في شرق أفريقيا ٥- الطاقة والتصنيع في شرق أفريقيا	,
٥- الطاقة والتصنيع في سرق افريقيا ٦- معالجة القيود المتعلقة بميزان المدفوعات في شرق أفريقيا	`
، معدب العبود المنطقة بيوان المعافرة في سرق الريفية الله المعافرة والتصنيع في شرق أفريقيا الله المعافرة والتصنيع في شرق أفريقيا	,
ير العمالة والنمو الشامل: مساهمتهما في تحقيق أهداف التنمية المستدامة - ا	1
٩- التماسك الاحتماعي في سياق الإقليمية المنفتحة	1
الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية)	
المنشورات المتكررة	
	9
۱۱-۱۸وجرات دون الإعليمية المنشورات غير المتكررة	١
ستسورت عير سعا مرره ١٢- التمويل المستدام للتنمية السياحية في شرق أفريقيا	,
١٣- الطاقة والتصنيع في شرق أفريقيا	١
١٤- معالجة القيود المتعلقة بميزان المدفوِعات في شرق أفريقيا	1
١٥- تيسير التجارة والتصنيع في شرق أفريقيا	1
١٦- العمالة والنمو الشامل: مساهمتهما في تحقيق أهداف التنمية المستدامة	,
١٧ - التماسك الاجتماعي في سياق الإقليمية المنفتحة أحداث خاصة:	١
۱۵ - صدور الموجزات القطرية ودون الإقليمية - ۱۸ - صدور الموجزات القطرية ودون الإقليمية	,
المواد التَّقنية:	
	٤
	٨
٢١- إدارة مجالات العمل المواضيعية لجماعات الممارسة	,
التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية)	
تنظيم مجلس الرؤساء التنفيذيين للتنسيق والاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات	
٢٢- آلية التنسيق دون الإقليمية	۲
	٢
التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)	
الخدمات الاستشارية المقدمة بناء على طلب الحكومات: ٢٤ - تقديم الخدمات الاستشارية إلى الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية ومنظمات المحتمع	
المدني بشأن المسائل المؤسسية والقطاعية لدعم النمو الشامل والتحول الاقتصادي والاجتماعي في شرق أفريقيا	
	٦
الزمالات:	
	۲
المشاريع الميدانية (القطرية والإقليمية والأقاليمية): ٢٦ – قياس أثر السياحة غير المباشر على الدخل القومي في شرق أفريقيا	١
,	,

# العنصر ٥ الأنشطة دون الإقليمية في الجنوب الأفريقي

١٨ ألف-٦٧ تقع مسؤولية تنفيذ هذا العنصر على عاتق المكتب دون الإقليمي للجنوب الأفريقي، الكائن في لوساكا. ويغطى المكتب البلدان الأحد عشر التالية: أنغولا، وبوتسوانا، وجنوب أفريقيا، وزامبيا، وزمبابوي، وسوازيلند، وليسوتو، وملاوي، وموريشيوس، وموزامبيق، وناميبيا. وفي سبيل تعزيز قدرة الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية على إنتاج ونشر إحصاءات ذات جودة تصدر في أوانها ومصنفة حسب نوع الجنس، سيعمل المكتب دون الإقليمي عن كثب مع المركز الأفريقي للإحصاءات من أجل توفير الدعم التقني لمكاتب الإحصاء الوطنية في تنفيذ المنهجيات والأدوات الحديثة بغية تحسين عملياتها الإحصائية وتيسير جمع البيانات. وتحقيقا لهذه الغاية، سيقدم المكتب الدعم التقني، ولا سيما للمكاتب الإحصائية الوطنية في المنطقة دون الإقليمية بغية تحسين عملياتها الإحصائية، وبالتالي تعزيز توافر بيانات إحصائية جيدة لإعداد الموجزات القطرية. وعلاوة على ذلك، سيجري المكتب بحوث سياساتية، ويتيح منبرا للحوار بشأن السياسات، ويقدم الدعم إلى الجماعات الاقتصادية الإقليمية، وهي تحديداً السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي، والجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي، وسائر المنظمات الحكومية الدولية بغية تعزيز قدراتها على تنفيذ المبادرات دون الإقليمية العالية الأثر دعماً للتحول الهيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة والمستدامة في المنطقة دون الإقليمية. وسيعمل المكتب دون الإقليمي أيضا على إقامة شراكات والتعاون مع الجامعات ومجامع الفكر ومنظمات الجحتمع المدبي والقطاع الخاص لتعزيز أثر عمله.

الجدول ١٨ ألف-٢٧ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: إحداث تحول هيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة للجميع والمستدامة في الجنوب الأفريقي

	الأداء	مقاييس			
		~ 1 · 7 ~ 9 /	فترة السنتين	مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
 		٤	الهدف	(أ) '١' زيادة عدد الدول الأعضاء	(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة
 			الأداء المقدر		الجنوب الأفريقي دون الإقليمية على إنتاج ونشر إحصاءات جيدة النوعية تصدر في
 			الأداء الفعلي	مبديةً درجة عالية من الرضاعن	أُوانها من أجل التخطيط القائم على الأدلة ووضع السياسات وتحسين الإدارة
 		٤	الهدف	. <u> </u>	الاقتصادية، مع إيلاء الاعتبار الواجب

هدف المنظمة: إحداث تحول هيكلي من أجل تحقيق التنمية الشاملة للجميع والمستدامة في الجنوب الأفريقي

		الأداء	مقاييس			
7.17 -	۲۰۱٤ –	7.17	-7.11	فترة السنتين		
۱۳-	10	١٧	19		مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
		۲		الأداء المقدر		للمنظورات الجنسانية على الصعيدين الوطني
				الأداء الفعلي	التابعة للجنة التي تعزز قدرات الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية	ودون الإقليمي.
					الإقليمية والمنظمات الحكومية	
					الدولية في مجالات الإحصاء	
					والتخطيط الاقتصادي دعما للتحول	
					الهيكلي (ب) '۱' زيادة عدد المبادرات دون	en e
		١.	14	الهدف		(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء في منطقة
	٧	١.		الأداء المقدر	الإقليمية التي تصممها الدول الأعضاء والسوق المشتركة لشرق	الجنوب الأفريقي دون الإقليمية والســوق المشــتركة لشــرق أفريقي
	٧			الأداء الفعلى		والجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي على
				الع دام المعالمي	الإنمائية للجنوب الأفريقي وسيائر	
						إيلاء الاعتبار الواجب للمنظورات الجنسانية
					الدولية أو تنفذها هذه الدول والكيانات، بمساعدة من اللجنة،	
					والحيانات؛ بمساعدة من اللجلة،	
					على الصعيد دون الإقليمي، مع	
					إيلاء الاعتبار الواحب للمنظورات	
					الجنسانية	
			٤	الهدف		
		۲		الأداء المقدر	السياساتية دعماً للتحول الهيكلي في الجنوب الأفريقي، مع إيلاء الاعتبار	
				الأداء الفعلى	الواجب للمنظورات الجنسانية	
				ء م	<u>.</u> 35	

۱۸ ألف-۲۸ يُتوقع أن يحقق هذا العنصر من البرنامج الفرعي هدفه وإنجازاته المتوقعة بافتراض ما يلي: (أ) عمل الشركاء الرئيسيين وتعاونهم الوثيق مع اللجنة ومكتبها الإقليمي للجنوب الأفريقي؛ (ب) التزام الدول الأعضاء بشكل كاف بترجمة المبادئ التوجيهية لخطة عام ۲۰۲۳ وأهداف التنمية المستدامة إلى برامج إنمائية وطنية؛ (ج) قيام الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية في المنطقة دون الإقليمية بتنفيذ بفعالية التدابير السياساتية المشتركة والآليات المؤسسية.

# النواتج

١٨ ألف-٦٩ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ١٨ ألف-٢٨

النواتج	العدد
ا – الجمعية العامة	
تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات:	
	٨
وثائق الهيئات التداولية	
ر. ٢-    التقرير السنوي عن أعمال اللجنة في الجنوب الأفريقي	۲
٣- التقرير المرحليّ عنّ الخطط الإقليمية والدوّلية والمبادرات الخاصة الأخرى، بما في ذلك التقدم المحرز صوب تحقيق تمكين المرأة	
في المنطقة دونًا الإقليمية	۲
٤- تقريرٍ عن التطورات الاقتصادية والاجتماعية الرئيسية وآفاق التكامل الإقليمي في الجنوب الأفريقي	۲
خدمات أخرى:	
أفرقة الخبراء المخصصة:	
o- الأراضي والتنمية الاقتصادية في الجنوب الأفريقي	1
٦- تعزيز التكامل الإقليمي في الجنوب الأفريقي	1
٧- الشراكات بين القطاعين العام والخاص في التنمية الاقتصادية في الجنوب الأفريقي	,
٨-   المؤسسات الصغيرة والمتوسطة والتنمية الاقتصادية في الجنوب الأفريقي الأنشطة النافية بالأن مريال مانية المام ت	,
الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية) المنشورات المتكررة المطلوبة:	
	١١
) - موجورت تصويد المنشورات غير المتكررة المطلوبة:	, ,
المنسورات عير المصوب. ١٠- الأراضي والتنمية الاقتصادية في الجنوب الأفريقي	,
١١- تعزيز التكامل الإقليمي في الجنوب الأفريقي	,
مرد الشراكات بين القطاعين العام والخاص في التنمية الاقتصادية في الجنوب الأفريقي	,
١٣- المؤسسات الصغيرة والمتوسطة والتنمية الاقتصادية في الجنوب الأفريقي	١
أحداثٌ خاصة:	
١٤- منتدى بشأن التحول الإقتصادي الناشئ في الجنوب الأفريقي	١
١٥- إصدار المنشورات الرئيسية للجنة على نطاق المنطقة دون الإقليمية، بما في ذلك التقرير الاقتصادي عن أفريقيا، وتقرير تقييم	
التكامل الإقليمي في أفريقيا، وتقرير الحوكمة في أفريقيا، وتقرير الدليل الأفريقي للمسائل الجنسانية والتنمية	۲
المواد التقنية للمستخدمين الخارجيين:	
١٦- موجزات سياساتية وورقات بحثية بشأن المسائل ذات الأولوية للتنمية في أفريقيا	۲
التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية)	
تنظيم مجلس الرؤساء التنفيذيين للتنسيق والاجتماعات والأنشطة المشتركة بين الوكالات: آلة السرية من الاقلامة	J
۱۷- آلية التنسيق دون الإقليمية ۱۰- المجموعات المواضيعية لآلية التنسيق الإقليمية	7
٠١- الجموعات المواضيعية لا بية التنسيق الإقليمية. ١٨- الموقع الشبكي للمعلومات عن المكتب دون الإقليمي للجنوب الأفريقي	`
١٨٠ - الموصح المسابوعات على المحتب دون الإصفاقية عن الأحوال الاقتصادية والاجتماعية في بلدان الجنوب الأفريقي	,
التعاون التقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)	,
الخدمات الاستشارية المقدمة بناء على طلب الحكومات:	
٢٠- تقديم الخدماتُ الاستشارية إلى الدول الأعضاءُ، والجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي، والسوق المشتركة لشرق أفريقيا وسائر	
المنظمات الحكومية الدولية ومنظمات المجتمع المدني بشأن تنفيذ الأنشطة المتعلقة بألجالات المواضيعية الرئيسية للتعاون مع	
الجماعات الاقتصادية الإقليمية وبشأن القضايا الإنمائية ذات الأولوية، وذلك لتعزيز التكامل الإقليمي في الجنوب الأفريقي	
في سياق إطار الأمم المتحدة العشري لبناء قدرات الاتحاد الأفريقي، والآلية الأفريقية لاستعراض الأقرآن، والنيباد، والأهداف	
الإنمائية المتفق عليها دوليا، بما فيها أهداف التنمية المستدامة، ولضمان صياغة وتنفيذ سياسات وبرامج اقتصادية كلية	
	٦
الزمالات والمنح: ديم خالات معتديد نا تعديد القداري في مجال إعداد المحيان القطرية بتنفيذ الما داري حدد الاقل ق	,
وي عمالان بمن الممان الفاران في هما إنها إذ الممان الممانية الممانية المادران دون الإفارية	•

# البرنامج الفرعي ٨ التخطيط والإدارة في مجال التنمية

١٨ ألف-٧٠ تقع مسؤولية تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق المعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والتخطيط، وهو بمثابة الذراع التدريبية للجنة، ويوجد مقره في داكار. وسينفذ البرنامج الفرعى وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ٨ من البرنامج ١٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٧-٢٠١٦). وفي سياق خطة التحول الهيكلي لأفريقيا التي ترتكز إلى أطر إنمائية رئيسية تشمل في جملة أمور خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وخطة عمل أديس أبابا الصادرة عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية، التي تعمل الدول الأعضاء على دمجها في خططها الإنمائية، فإن دور المعهد في تعزيز القدرات المؤسسية والبشرية في البلدان الأفريقية من أجل تسريع التحول في القارة لا يزال يحتفظ بأهميته فيما يتعلق بتحديد مسار هذا التحول. ومن الناحية الاستراتيجية، يهدف المعهد إلى الإسهام في توسيع نطاق قدرة البلدان الأفريقية على القيام بشكل مستقل بنشر أدوات التخطيط الإنمائي بغية تحقيق الهدف الأساسي المتمثل في إحداث التحول الهيكلي لاقتصاداتها ومجتمعاتها. وبالتالي، سيعمل المعهد بالتنسيق الوثيق مع سائر شُعب اللجنة والمكاتب دون الإقليمية والمراكز التابعة لها، بالنظر إلى أهمية تنمية القدرات بمختلف أبعادها في المنطقة باعتبار ذلك أحد المبادئ التوجيهية. وسيعمل البرنامج الفرعي أيضا على التنسيق مع المركز الأفريقي للمسائل الجنسانية من أجل إدراج المنظور الجنساني في عمله.

الجدول ١٨ ألف-٢٩ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

هدف المنظمة: تحسين إدارة القطاع العام والتخطيط الإنمائي دعما للتحول الهيكلي في الدول الأعضاء

7 . 1 7	- 7 • 1 ٤	7.17	-7.17	فترة السنتين	_	
17-	10	117-	1.14	فاره السندين	مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
		70	٣.	الهدف	(أ) '۱'زيادة عدد الدول	رأ)    تعزيز قدرة الدول الأعضاء على
	١٨	70		الأداء المقدر	الأعضاء التي تعتمد وتطبق نهج	تحسين التخطيط الإنمائي، بما في ذلك الرؤية
	١.			الأداء الفعلي	وسياسات وأدوات التخطيط المناسبة من أجل تحقيق أهدافها	الطويلة الأجل، وتصميم وتخطيط السياسات القطاعية والتخطيط الحضري والإقليمي
					وغاياتها الاستراتيجية استنادا	-
					إلى المبادئ التوجيهية	
					والتوصيات الناشئة عن	
					تدخلات المعهد	
			١٠ في المائة	الهدف	٢٠ زيادة عدد المشاركين الذين	
		٩ في المائة		الأداء المقدر	استجابوا للدراسات الاستقصائية ويقرون باستفادتم	

مقاييس الأداء

		أداء	مقاييس الأ			
7 · 1 7 1 m-	-7.15	7 · 1 7 - 7 /	-7 · 1 V	فترة السنتين	- مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
				الأداء الفعلي	بدرجة كبيرة من التدريب الذي حصلوا عليه في المعهد في مجال التخطيط الإنمائي والإدارة العامة على النتائج	
			۲۸	الهدف		(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على وضع
		70		الأداء المقدر		واعتماد نهج أفضل لصياغة السياسات
	. 10			الأداء الفعلي	جديدة أو محسَّنة أو تطبق هُجا أفضل لوضع السياسات الاقتصادية وإدارتما وفقاً لتوصيات الشعبة	الاقتصادية وإدارتها ورصدها وتقييمها
			۸في المائة ·	الهدف	٬ ۲٬ زيادة عدد المشاركين الذين	
				الأداء المقدر	يُقِرُّون بـأنهم اســـتفــادوا من أنشـطة التدريب الذي حصــلوا	
				الأداء الفعلي	عليه في المعهد، والتي تُقدف إلى تحسين عملهم المتعلق بوضع السياسات الاقتصادية وتنفيذها وتقييمها، مع التركيز بشـــدة	
					وللبيمها، مع الردير بسكده على الجوانب الجنسانية	

۱۸ ألف ۷۱ يهدف البرنامج الفرعي إلى تحقيق أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض ما يلي: (أ) إتاحة التمويل لإنجاز جميع الأحداث المخطط لها؛ (ب) وعدم تأثير الأزمة المالية والاقتصادية في البلدان المانحة على مستوى التزامات مجتمع المانحين بتمويل الدورات؛ (ج) وألا يشكل الاقتصاد السياسي والإرادة السياسية على جميع المستويات عقبة بل فرصة للتمكين من اعتماد نهج التخطيط الإنمائي والإدارة الاقتصادية الموصى بما وتطبيقها.

### النواتج

١٨ ألف-٧٢ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۳۰

العدد	النواتج
	تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية/ الموارد الخارجة عن الميزانية)
	تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات:
٤	١- الاجتماعات التنظيمية لجلس إدارة المعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والتخطيط
٤	r - اللجنة الاستشارية التقنية التابعة للمعهد
	وثائق الهيئات التداولية
٤	٣- التقارير المقدمة إلى مجلس إدارة المعهد عن حالة البرنامج الفرعي
٤	٤- اجتماع مجلس إدارة المعهد والتقارير الصادرة عنه
٤	<ul> <li>التقارير المرحلية للجنة الاستشارية التقنية التابعة للمعهد</li> </ul>

عدد	النواتج
٤	r- تقرير اجتماع اللجنة الاستشارية التقنية التابعة للمعهد إلى مجلس الإدارة
٢	<ul> <li>٧- تقارير المراجعة القانونية للحسابات المقدمة إلى مجلس إدارة المعهد بشأن سلامته المالية</li> </ul>
۲	٨- التقارير المرحلية عن برنامج المعهد المقدمة إلى مؤتمر اللجنة الاقتصادية لأفريقيا لوزراء المالية والتخطيط والتنمية
1	الاقتصادية. خدمات أخرى:
	أفرقة الخبراء المخصصة:
٤	<ul> <li>أنشطة الحوار الرفيع المستوى التي يحضرها مسؤولون عن السياسات العامة من الدول الأعضاء، وممثلو القطاع الخاص</li> <li>والخبراء المتخصصون من أجل دراسة مختلف القضايا المتعلقة بالتنمية الاقتصادية والتخطيط في أفريقيا مع التركيز بوجه</li> <li>خاص على المسائل المتعلقة بخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠</li> </ul>
٢	. إ- جماعات الممارِسين التي تضم المخططين الإنمائيين الأفريقيين وتيسير عملها عن طريق الوسائط الإلكترونية
	الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية)
	الكتيبات والكراسات الإعلامية والصحائف الوقائعية واللوحات البيانية الجدارية ومجموعات المواد الإعلامية:
١	<ul> <li>١١- مجموعة مواد إعلامية للمعهد تتألف من خطة استراتيجية وكتيبات تدريبية وكراسات إعلامية وكتيبات ومنشورات ولافتات ولوازم تكميلية لتعزيز عمل المعهد</li> </ul>
	الحلقات الدراسية:
١٨	<ul> <li>١٢ تنظيم حلقات دراسية عن المواضيع الهامة المتعلقة بالتنمية الاقتصادية والتخطيط في أفريقيا</li> <li>الزيارات الميدانية:</li> </ul>
	الريازات الميدالية. ١٣- استكشاف التطبيقات العملية للدروس التي تم تلقيها في مجالات التصنيع والنقل والهياكل الأساسية والزراعة والتعدين
٦	وإدارة الموارد الطبيعية والسياحة
	المواد التقنية:
,	١٤- ورقات مناقشة مقدمة من كتاب شاركوا في مناسبات ذات صلة بالبحوث نظمها المعهد والشركاء، وستوزع على الجمهور
٤	من خلال وسائط الإعلام المطبوعة والإلكترونية ١٥- ورقات مقدمة في إطار الزمالات عن مواضيع بحثية مختارة ذات صلة منشورة في مجلات
	١٥- ورك معتمه ي إكار الزماد كل موضيع عليه عناره داك صنه منسوره ي بمارك ١٦- موجزات سياساتية بشأن نتائج الحلقات الدراسية الشهرية المتعلقة بالتنمية التي ينظمها المعهد والشركاء وتُنشر لعامة
١٢	الجمهور من خلال وسائط الإعلام المطبوعة والإلكترونية
	التعاون التُّقني (الميزانية العادية/الموارد الخارجُّة عن الميزانية)
	الخدمات الاستشارية:
_	١٧- البعثات الاستشارية المضطلع بما بناء على طلب الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية والتي تركز على الإدارة
٦	الاقتصادية والتخطيط الإنمائي ١٨- بعثات لتقييم الاحتياجات في عينة من الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية بغية تحديد الاحتياجات في مجال
	بناء القدرات البشرية التي يمكن أن تعالج عن طريق التدريب على المهارات التي تستخدم في تصميم دورات تدريب جديدة
٤	ميدانية أو مصممة حسب الطلب
	التدريب الجماعي (حلقات دراسية وحلقات عمل وندوات)
۲ ٤	١٩- تدريب على المهارات لمدة أسبوعين يستهدف ما متوسطه ٢٥ موظفاً عمومياً، في مختلف جوانب التنمية الاقتصادية والتخطيط في أفريقيا
١٦	· ٢ - تُدريب على المهارات لمدة أسبوع يستهدف ما متوسطه ٢٥ موظفاً عمومياً، في مختلف جوانب التنمية الاقتصادية والتخطيط في أفريقيا
	و المرابق المرابق المنافق المنافق الفرنسية والإنكليزية على أساس منشورات رئيسية مختارة للجنة، تستهدف الأوساط المرابقة ال
٨	الأكاديمية والمجتمع المدني والقطاعين الخاص والعام
	٢٢- دورات تعلم إلكترونية باللغتين الفرنسية والإنكليزية تنظم من خلال منتدى التعلم الإلكتروني للمعهد استنادا إلى برنامج
١٢	دوراته العادية الحالي وتستهدف المجتمع المدني والقطاعين الخاص والعام
	٢٢- برنامج لنيل درجة الماجستير في التخصصات ذات الصلة بالتنمية في أفريقيا، يستهدف مقرري السياسات، يُنظم بالتعاون
٣	مع جامعات أفريقية معترف بحا ٢٤- حلقات عمل لتطوير المناهج الدراسية لتصميم دورات جديدة تلبي الاحتياجات التي أعربت عنها الدول الأعضاء خلال
٤	بعثات المعهد لتقييم الاحتياجات
٦	الزمالات: ٢٥- إجراء بحوث جيدة تؤدي إلى صدور منشورات تتعلق بإدارة السياسة الاقتصادية والتخطيط الإنمائي
,	٢٥- إجراء جوت جيده نودي إلى صدور منشورات نتعلق بإداره السياسة الاقتصادية وانتخطيط الإ لماني خدمات الدعم الإداري
	خدمات الدعم المركزية:
	إدارة المحفوظات والسجلات
١	مركز والمحتب والمحتبة الأخرى المتعلقة بالإدارة الاقتصادية والتخطيط الإنمائي باللغتين الفرنسية والإنكليزية التي ٢٦- الكتب والمجالت ومواد المكتبة الأخرى المتعلقة بالإدارة الاقتصادية والتخطيط الإنمائي باللغتين الفرنسية والإنكليزية التي المشاركين في التدريب وعامة الجمهور في المكتبة أو عبر المكتبة الافتراضية

## البرنامج الفرعي ٩ سياسة التنمية الاجتماعية

۱۸ ألف-٧٣ تقع المسؤولية الفنية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي على عاتق شعبة سياسات التنمية الاجتماعية. وسيُنفذ البرنامج الفرعي وفقا للاستراتيجية المفصلة في إطار البرنامج الفرعي ٩ من البرنامج ٥ من الخطة البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٨ (٨/71/6/Rev.1). ومن أوجه التركيز الاستراتيجي للبرنامج الفرعي دعمُ وتسريع تحقيق الرؤية العالمية للتنمية المستدامة على النحو المبين في خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، وخطة عام ٢٠٣٠ وخطة السنوات العشر الأولى لتنفيذها، وخطة عمل أديس أبابا الصادرة عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية.

١٨ ألف ٧٤ ويتمثل أحد الأهداف الرئيسية للبرنامج الفرعي في دعم وضع سياسات وبرامج واستراتيجيات وطنية ودون إقليمية ملائمة وتنفيذها من أجل تعزيز التنمية الاجتماعية بغية تحقيق نمو وتحول منصفين وشاملين للجميع. وستنبثق عن البرنامج الفرعي على وجه أكثر تحديدا معارف وأدوات ونُحج ترمي إلى تعزيز قدرة الدول الأعضاء على وضع وتنفيذ ورصد سياسات تتعلق بالعمالة والحماية الاجتماعية، مع التركيز بشكل حاص على الاعتبارات الجنسانية والشباب والسكان والتوسع الحضري. وبذلك سيجري عن طريق البرنامج الفرعي إقامة وتعزيز الشراكات وأوجه التآزر والتعاون داخل اللجنة وبينها وبين وكالات الأمم المتحدة وصناديقها وبرامجها ذات الصلة، وكذلك المنظمات الدولية والجماعات الاقتصادية الإقليمية ومجامع الفكر والمؤسسات الأكاديمية والمجتمع المدني والقطاع الخاص.

الجدول ١٨ ألف-٣١ أهداف فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

			ل التحول	'جتماعية من أج	ماملة والمنصفة والتنمية البشرية والا	هدف المنظمة: تحقيق التنمية المستدامة الش
	س الأداء	مقايي				
-7 . 1 7	- 7 • 1 £	7 1 1 7	۲.۱۷	فترة السنتين	<del>-</del>	
١٣	10	۱۷	١٨-		مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
		10		الهدف		(أ) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على
				الأداء المقدر		تعميم مسائل العمالة والحماية الاجتماعية والأمن التغذوي في السياسات
				الأداء الفعلي	سياساتٍ وتُحج وأدواتٍ جديدة من أجل تعزيز العمالة والأمن	والاستراتيجيات الوطنية
					التغذوي والحماية الاجتماعية،	
					مع زيادة التركيز على الاعتبارات الجنسانية، في	

	س الأداء	مقايي				
-7·17 18	- ۲ · ۱ ٤	7 · 1 · 7 · 1 · 7 · 7 · 7 · 7 · 7 · 7 ·	7 · 1 V 1 \ \ -	فترة السنتين	- مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة
					مساعيها إلى بلوغ غاياتها وأهدافها الاستراتيجية	
		١.		الهدف		(ب) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على وضع
	٧			الأداء المقدر	الاقتصادية الاقليمية التي تطبق	سياسات السكان والشباب وتنفيذها ورصدها، بما في ذلك في مجالات الهجرة
				الأداء الفعلي	التوصيات والأدوات السياساتية التي تعدها اللجنة من أجل	والشيخوخة والإعاقة
					إدمّاج المسائل ذات الصلة	
					بالسكان والشيخوخة والهجرة	
					والإعاقة وتنمية الشباب وغيرها من المسائل المتعلقة بالسكان	
					ن في سياساتها وبرامجها الإنمائية	
					الوطنية، مع التركيز على مسألة	
					المساواة بين الجنسين	
		٥		الهدف		(ج) تعزيز قدرة الدول الأعضاء على وضع
				الأداء المقدر		السياسات والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة
					والمعلومات التي تعدها اللجنة من أجل وضع وتنفيذ سياساتِ	بالتوسع الحضري وتنفيذها ورصدها
				الأداء الفعلي	التوسع الحضري ورصدها دعما	
					للتخطيط الإنمائي الوطني، مع	
					التركيز على مسألة المساواة بين	
					الجنسين	

١٨ ألف ٧٥ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعى هذه الأهداف والإنجازات المتوقعة بافتراض ما يلي: (أ) تخصص الدول الأعضاء ما يكفي من الموارد البشرية والاجتماعية لتنفيذ الأطر السياساتية الإقليمية والدولية بشأن التنمية الاجتماعية، ولاسيما الالتزام باستعراض تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية بعد مرور ٢٠ عاماً، وإعلان كوبنهاغن بشأن التنمية الاجتماعية، ومنهاج عمل بيجين، والموئل الثاني والثالث، ومؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة (مؤتمر ريو +٠٠) وتنفيذ أطر سياسات الاتحاد الأفريقي بشأن التنمية الاجتماعية والتوسع الحضري، وبرنامج النيباد التابع للاتحاد الأفريقي؛ (ب) وتتخذ الدول الأعضاء التدابير اللازمة لإتاحة البيانات والتقارير للبرنامج الفرعى في الوقت المناسب؛ (ج) واستعداد الشركاء للتعاون وتنسيق الجهود لدعم اللجنة والدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية؛ (د) ودعم الدول الأعضاء ومقرري السياسات الوطنية للجهود المبذولة في إطار البرنامج الفرعى وتعاونهم التام من أجل إدماج المنظور الجنساني وتنفيذ سياسات واستراتيجيات المساواة بين الجنسين من خلال تخصيص الموارد البشرية والمالية على حد سواء. وللتخفيف من المخاطر، ستعزز الشعبة الاتصالات وجهود التوعية لكفالة إدراك الدول الأعضاء لبرنامج العمل ومعرفتها الواضحة للقيمة

# المضافة التي تضفيها اللجنة على الخطط السياساتية للدول الأعضاء وضمان إنشاء قنوات تنسيق لتنفيذ برنامج العمل.

# النواتج

١٨ ألف- ٧٦ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-۳۲

العدد	النواتج
العادية)	تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية
	تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات:
1	١. الدورة الثالثة للجنة المعنية بالمسائل الجنسانية والتنمية الاجتماعية
	وثائق الهيئات التداولية
\	٢. الدورة الثالثة للجنة المعنية بالمسائل الجنسانية والتنمية الاجتماعية
	٣- التقرير السنوي بشأن التنمية الاجتماعية في أفريقيا المقدم إلى الاجتماعات ال
سادية لافريفيا لوزراء المالية والتخطيط والتنمية ٢	للشؤون المالية والنقدية والتخطيط والتكامل الاقتصادي ومؤتمر اللجنة الاقتص الاتسادية الأنسي
	الاقتصادية الأفريقيين خدمات أخرى:
	حامات أحرى. أفرقة الخبراء المخصصة:
,	الرب احبراء المحصصة. ٤ – تنفيذ إعلان أديس أبابا بشأن السكان والتنمية في أفريقيا بعد عام ٢٠١٤
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	ه - الهجرة في أفريقيا
1	ر ي ر ٦ – تغير التركيبة العمرية في أفريقيا
1	٧- أطرُ السّياسات المُتعلقّة بالشيخوخة في أفريقيا
1	٨- رصُّد الاستثمارات الاجتماعية في أفريُّقيا ۚ
1	٩ - حالة التوسع الحضري في أفريقيا
1	١٠- رصد السياسات
يدة في أفريقيا	١١- تنفيذ الغاية ١١ من أهداف التنمية المستدامة والخطة الحضرية الجدي
1	١٢-
	الأنشطة الفنية الأخرى
	المنشورات المتكررة ١٣- تقرير التنمية الاجتماعية في أفريقيا
1	۱۱ - تعرير الشمية المجتماعية في افريعيا المنشورات غير المتكررة
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	منسورات عير معامروه ١٤- تنفيذ إعلان أديس أبابا بشأن السكان والتنمية في أفريقيا بعد عام ١١٤٠
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	ع المحرة في أفريقيا ١٥- الهجرة في أفريقيا
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	- المبارو في مرودي ١٦٠ - رصد السياسات والإقصاء الاجتماعي
,	٧٠- تغير التركيبة العمرية في أفريقيا
1	
۲	١٩- تزايد أعداد الشباب وفرص العمل في المناطّق الحضرية في أفريقيا
1	٢٠- حالة التوسع الحضري في أفريقيا
بدة في أفريقيا	٢١ - تنفيذ الغاية ١١ من أهداف التنمية المستدامة والخطة الحضرية الجدي
,	- ٢٢ - البيانات والإحصاءات الحضرية
,	
,	
1	المواد التقنية ٢٤ - أربعة موجزات سياساتية بشأن رصد السياسات - أداة لتحسين الشمول
٤	٢ - اربعه موجزات سياساتيه بشان رصد السياسات - اداه لتحسين الشمور أدلة عملية:
1	رب عملية. ٢٥ - دمج الهجرة في الخطط الوطنية والقطاعية
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	<ul> <li>العائد الديمغرافي في الخطط الوطنية والقطاعية</li> </ul>
`	٢٠ - تحسين رصد الاستثمارات الاجتماعية في أفريقيا
1	
طنی	٢٩- المبادئ التوجيهية بشأن إدماج التوسع الحضري في التخطيط الإنمائي الوه
_	هاء- التعاون التقني

تج العد	العدد
مات الاستشارية المقدمة بناء على طلب الحكومات:	
- إدماج القضايا السكانية في أهداف التنمية المستدامة وخطة عام ٢٠٦٣	10
- تقديم الخدمات الاستشارية إلى الدول الأعضاء والجماعات الاقتصادية الإقليمية بشأن الحماية الاجتماعية،	٨
وتوظيف الشّباب والصحة والتدخلات المتصلة بالتغذية في سياق أهداف التنمية المستدامة	,
<ul> <li>إدماج قضايا الهجرة في التخطيط الإنمائي الوطني في سياق أهداف التنمية المستدامة</li> </ul>	٥
لات:	
- العائد الديمغرافي والعمالة والتوسع الحضري والهجرة	٤
ریب الجماعی (حلقات دراسیة وحلقات عمل وندوات)	
- التعاون مع المعهد الأفريقي للتنمية الاقتصادية والتخطيط وشعبة تنمية القدرات من أجل بناء قدرات واضعي السياسات على تعميم التنمية الاجتماعية في الخطط الانمائية الوطنية	Ų
السياسات على تعميم التنمية الأجتماعية في الخطط الانمائية الوطنية	١.

### جيم- دعم البرامج

۱۸ ألف- ۷۷ تشمل خدمات دعم البرامج المهام والهياكل المتعلقة بشعبة الشؤون الإدارية. وتشمل هذه المهام: إدارة وتنمية الموارد البشرية؛ وإدارة مركز الأمم المتحدة للمؤتمرات في أديس أبابا؛ وإدارة سلسلة الإمداد؛ وإدارة المرافق؛ وإدارة مركز الأمم المتحدة للرعاية الصحية؛ والمحاسبة المالية؛ وحدمات المراسم والسفر والنقل.

1 ألف - ٧٨ وخلال فترة السنتين ٢٠١٨ - ٢٠١٩، ستواصل شعبة الشؤون الإدارية توفير الخدمات المذكورة أعلاه لكفالة تقديم الدعم الفعال للمهام والخدمات في مقر اللجنة في أديس أبابا والمكاتب دون الإقليمية الخمسة والمعهد. وستنسق الشعبة أيضا مع وكالات الأمم المتحدة وصناديقها وبرامجها الموجودة في إثيوبيا من أجل دعم وحدة الخدمات المشتركة للأمم المتحدة من خلال فريق إدارة العمليات.

١٨ ألف - ٧٩ وستكون مجالات التركيز الرئيسية تنفيذَ المشاريع على نطاق منظومة الأمم المتحدة، مثل نظام أوموجا والمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام والاستعراض الاستراتيجي للمرافق؛ وتقديم الدعم الجيد للموظفين في مجال الارتقاء والتطوير الوظيفي؛ وزيادة تفويض السلطات للمكاتب دون الإقليمية في مجال الخدمات المتعلقة بالموارد البشرية والمالية؛ وتجديد قاعة أفريقيا؛ ودعم مبنى المكاتب الجديد، الذي سيتسع لـ ٦٨٠ موظفا إضافيا من منظومة الأمم المتحدة؛ وتنسيق استمرارية العمل ومرونة المنظمة والاستحابة لتقديم الدعم لنحو ٣٠ من وكالات الأمم المتحدة العاملة في إثيوبيا؛ والتنسيق بصورة أكبر مع المنظمات الأعضاء والمكاتب لزيادة تعزيز الخدمات الطبية التي يقدمها مركز الأمم المتحدة للرعاية الصحية. وبالإضافة إلى ذلك، ستواصل الشعبة المشاركة بنشاط في الحوار على نطاق الأمانة بشأن تنفيذ نموذج تقديم الخدمات على الصعيد العالمي، الذي يتوقع أن يبدأ في فترة السنتين ١٠١٨ - ٢٠١٩، ومبادرة العالمي، الذي يتوقع أن يبدأ في فترة السنتين ١٠١٨ - ٢٠١٩، ومبادرة

استرداد التكاليف، وغير ذلك من الأنشطة والمبادرات المتعلقة بنظام أوموجا.

### النواتج

18ألف-٨٠ ستشهد فترة السنتين ٢٠١٨- ٢٠١٩ تحقيق النواتج التالية:

الجدول ۱۸ ألف-٣٣

### فئات النواتج والنواتج النهائية

#### النواتج

#### خدمات الدعم الإداري (الميزانية العادية):

الإدارة العامة

التقريب بين مختلف أقسام شعبة الشؤون الإدارية عن طريق تنسيق عمل الشعبة المتعدد الجوانب بشأن المسائل الفنية الشاملة:

١- استحداث آليات لتمكين أقسام الشعبة من العمل ككيان واحد

٢- تنسيق الردود على أسئلة مراجعي الحسابات والمحققين بشأن المسائل المتعلقة بالإدارة وكفالة متابعة التوصيات. وتمثيل اللجنة في اجتماعات فريق الأمم المتحدة القطري ولدى الحكومة المضيفة وفريق إدارة العمليات

٣- توفير التوجيه والقيادة المحددين للفريق المسؤول عن مشروع قاعة أفريقيا من خلال التشاور والتنسيق مع البلد
 المضيف، وأصحاب المصلحة الرئيسيين ومكتب خدمات الدعم المركزية في المقر

٤- كفالة الرقابة الفعالة عن طريق إنشاء آليات مراقبة داخلية قوية على المشاريع الخاصة التي تدخل ضمن اختصاص الشعبة وتنطوي على مخاطر عالية وآثار مالية.

بدء وتنفيذ سبل جديدة ومبتكرة لتوفير خدمات الدعم الإداري عن طريق تبسيط العمليات وتدفق العمل لضمان سرعة وفعالية تقديم الخدمات.

٥- تنظيم شعبة الشؤون الإدارية بحيث تكون في وضع يمكنها من دعم أعمال اللجنة بمزيد من الفعالية والكفاءة

٦- تقديم الدعم لأنشطة ما بعد تنفيذ نظام أوموجا والمشاركة بنشاط في المبادرات الأخيرة المتصلة بتقديم الخدمات على الصعيد العالمي؛ واسترداد التكاليف وغيرها من الأنشطة والمبادرات المتعلقة بنظام أوموجا

 ٧- المشاركة بفعالية في مبادرة استرداد التكاليف من أجل وضع استراتيجية لنهج استرداد التكاليف ووظيفة استرداد التكاليف

٨- تعزيز ما يقدمه نظام أموجا في شكل وظائف جديدة

زيادة المعارف والتأهب فيما يتعلق باستمرارية العمل

9- إسداء المشورة بشأن القرارات الاستراتيجية المتعلقة بمسؤولية الأمانة عن توفير الخدمات الحيوية التي يمثل الوقت عنصرا حاسماً فيها أثناء الأزمات

١٠ الاحتفاظ بقائمة محدثة تضم المهام التي يمثل الوقت عنصرا حاسما فيها وأساليب العمل والموارد وفقاً لأسلوب عمل الأمانة الجديد

استراتيجيات الاستمرارية

١٢ - تعزيز قدرات ومعارف جهات التنسيق المعنية باستمرارية العمل والموظفين الأساسيين من خلال التدريب
 إدارة الموارد البشرية

توفير القيادة في مجال التوظيف والتنسيب واستحقاقات الموظفين والتطوير الوظيفي:

١٣- تحقيق الكفاءة التشغيلية في إدارة الموارد البشرية

١١- الدعوة إلى تعزيز المساءلة والتعلم عن طريق برنامج معزز لتطوير الموظفين.

#### خدمات الرعاية الصحية

زيادة الكفاءة في توفير الخدمات الصحية:

١٥- زيادة المعرفة في مجال الصحة والمواضيع ذات الصلة وتقديم الخدمات السريرية

١٦- تقديم خدمات الوقاية والإرشاد الصحى

١٧ - تقديم المشورة للإدارة بشأن الخدمات الإدارية-الطبية

١٨ - تقديم الاستشارات الطبية في مجال الطب العلاجي

#### الإدارة المالية والحسابات

المحاسبة والإبلاغ في إطار البرامج

١٩ - زيادة الشفافية والكفاءة في تقديم الخدمات الإدارية والمالية من خلال توفير التوجيه بشأن الاستخدام السليم للموارد امتثالا للقواعد والأنظمة المالية والتعليمات الإدارية الأخرى والممارسات الراسخة للأمم المتحدة

• ٢ - إصدار بيانات مالية مراعية للمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام في نهاية السنة، حسب الآجال المحددة، عن طريق كفالة التسجيل الدقيق للمعاملات المالية

#### النواتج

#### إدارة سلسلة الإمداد

- ٢١- إكمال جميع خطط الشراء للسنتين ٢٠١٨ و٢٠١٩ والموافقة عليها في الوقت المناسب
  - ٢٢- تسجيل جميع مقدمي الخدمات في نظام مشتريات الأمم المتحدة على الصعيد العالمي
    - ٢٣- التزام الجميع بوضع خطط اختيار المصدر واعتمادها والتقيد بها
      - ٢٤- وضع سجل شامل للعقود وإدارة المخاطر لأغراض الرصد
        - ٢٥ اعتماد العقود الإطارية الإضافية الجديدة
        - ٢٦ امتثال جميع سجلات الجرد للمعايير المحاسبية الدولية
- ٧٧ تحديد الأثاث والمعدات المكتبية القياسية الأخرى تمشيا مع سياسة الأمم المتحدة بشأن تجهيز المكاتب
  - ٢٨ تخليص جميع الشحنات الرسمية وتسليمها في الوقت المناسب
    - ٢٩ مؤتمر تغير المناخ والتنمية في أفريقيا

#### السفر والنقل والتأشيرات وخدمات المراسم

- ٣- ضمان كفاءة استخدام الموارد المخصصة للسفر والنقل
  - ٣١ ضمان كفاءة خدمات التأشيرات والمراسم والإدارة

#### خدمات إدارة المرافق

- ٣٢ توفير خدمات فعالة لإدارة المرافق
- ٣٦- إدارة الحيز المكتبي بكفاءة لفائدة اللجنة وكيانات الأمم المتحدة الكائنة في المجمّع

#### إدارة المؤتمرات وخدمات المنشورات والوثائق

- ٣٤- طلبات الخدمة من الشعب أو المكاتب التي لديها مشاريع خارجة عن الميزانية ومخصصات للطباعة والنشر وخدمات الوثائق.
- ٣٥- تقديم خدمات دعم المؤتمرات بصورة جيدة ورفيعة المستوى للاجتماعات البرلمانية والنظامية التي تعقدها اللجنة وللشركاء المحتملين والعملاء الخارجيين
  - ٣٦ زيادة معدل إشغال مركز المؤتمرات (٩٢ في المائة) عن طريق تنفيذ حملة اتصالات مكثفة واعتماد أفضل الممارسات والوسائل الإلكترونية

#### خدمات المكتبة

- ٣١- توفير إطار مؤسسي لإدارة السجلات الإدارية طوال دورة حياتها (إنشاء السجلات وتدوينها، وصونها واستخدامها، والتصرف فيها وحفظها)
- ٣٨ إدارة المنتجات المعرفية للجنة ونشرها على نطاق واسع للتأثير على القرارات السياساتية للدول الأعضاء (مستودع معارف اللجنة)
  - ٣٩- مساعدة الدول الأعضاء على الحصول على المعارف عن مصادر البحوث الأفريقية ومنها عن طريق الاتصال بمصادر المعرفة الأفريقية (الوصول إلى قاعدة البيانات الموحدة للمعلومات العلمية والاجتماعية والاقتصادية في أفريقيا (أسكيا).
- ٤٠ توفير خدمات دعم البحوث إلى الموظفين في المقر والمكاتب دون الإقليمية والمعهد والدول الأعضاء مكتبة اللجنة،
   بما في ذلك الخدمات المعرفية-النظام المتكامل لإدارة المكتبة، وعن طريق الاشتراك في سلاسل المنشورات والكتب، وتوفير دليل المكتبة، والترويج والفهرسة
- 13- أعادة تصميم الحيز المادي لمكتبة اللجنة وصيانتها لتهيئة بيئة تدعم البحوث، واستخدام التكنولوجيات الناشئة وحفظ السجلات الحيوبة
  - ٢٤ تيسير المعارف والتعاون مع الشعب والمكاتب دون الإقليمية والدول الأعضاء- عن طريق جملة أساليب منها تبادل
     الحلول واستخدام الشبكة الموحدة للأمانة العامة
  - ٣٧ كفالة شفافية أداء البرامج، استناداً إلى مؤشرات الأداء الرئيسية، لفائدة اللجنة والدول الأعضاء والجهات المانحة لوحة متابعة أداء الإدارة التنفيذية الخاصة باللجنة (نظام إدارة الأداء وتطويره)
  - ٤٤ تقديم المشورة من قبل الخبراء إلى جميع وحدات اللجنة بشأن الاستخدام الفعال للمنتجات الإعلامية في تحليل السياسات والإبلاغ وإصدار المنشورات، بما في ذلك تعزيز المهارات في مجال تكنولوجيا المعلومات وتوفير التدريب ودعم استخدام مصادر المعلومات الإلكترونية الخارجية وقواعد بيانات الأمم المتحدة

#### خدمات تكنولوجيا المعلومات (الدعم الإلكتروني والاتصالات)

- ٥٤ التداول بالفيديو
- ٤٦ الاتصالات الموحدة (الصوتية والمصورة)
  - ٤٧ خدمات البريد الإلكتروني
    - ٤٨ محطات العمل
- 9 ٤ الاتصالات الذكية العالية الأداء (شبكة الإنترنت وشبكة الإنترانت الداخلية، والشبكات الافتراضية الخاصة والوصول عن بعد)
- ٠٥٠ ً الشُبكات المحلية والشبكات الواسعة والمتوسطة النطاق والسلكية واللاسلكية؛ والاتصال عن طريق شبكات السواتل ٥١٥ - أدوات التعاون
  - ٥٢ دعم تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لفائدة المستخدمين
  - وفير خدمات أمن الأجهزة المعلوماتية للمنظمة عن طريق إدارة وتشغيل نظام لحماية الحواسيب وكشف حالات الاختراق وحماية النقاط الطرفية والتشفير.
- ٥٠ إدارة الهياكل الأساسية لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات وصيانتها وتشغيلها لتوفير خدمات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
  - ٥٥- تطوير ودمج نظم لحوسبة العمليات والوظائف اليدوية

النواتج ٥٦ – توفير قاعدة تحليل قياسي لأداء المنظمة وأساليب عمل ذكية لدعم رصد التقدم المحرز وتحسين أساليب الإنذار

وعمليات صنع القرار وعمليات صنع القرار ٥٧ - توفير خدمات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات للمؤتمرات (تيسير التسجيل، والاعتماد، وإصدار بطاقات الدخول، وخدمة الإنترنت، والبث المرئى عبر الإنترنت).